

1912 Paillon, Maurice

En Tarentaise

Paris (25, rue de Saint-Quentin), 27 p. in-fol., fig., pl.

1875 Palatre, Père Gabriel

Le Pèlerinage à Notre-Dame-Auxiliatrice à Zô-Sè, dans le vicariat apostolique de Nan-Kin

Chang-Haï (impr. de la Mission catholique), XII-147 p. in-8, pl.

1853 Pallias, Honoré

Souvenirs des Alpes: le Lautaret

Lyon (A. Vingtrinier), 32 p. in-8

1856 Pallias, Honoré

Souvenirs des Alpes: Uriage et Vizille

Lyon (A. Vingtrinier), 40 p. in-8

1831 Panckoucke, Charles-Louis-Fleury

Voyage pittoresque aux Îles Hébrides. L'île de Staffa et sa grotte basaltique

Paris (l'auteur), III-32 p. in-fol., pl., ill., carte

1840 Panckoucke, Charles-Louis-Fleury

Un mois à Chamonix

Paris (impr. de Panckoucke)

1850 Panet, Léopold**Première exploration du Sahara occidental. Relation d'un voyage du Sénégal au Maroc. 6 janvier - 25 mai 1850**

Paris (Extrait de la Revue coloniale, novembre et décembre 1850)

Paris (le Livre africain) 1968, nouv. éd., 190 p., Préface de Léopold Sédar Senghor, Introduction de Robert Cornevin, carte

type: voyage d'exploration et de mœurs, fait en bateau, en caravane et à cheval

date: du 19 avril 1849 au 22 juin 1850

dest.: Sahara occidental (Sénégal/Maroc)

forme: journal/essai

itin.: Paris - Bordeaux - Gorée - Saint-Louis - résidence de Cidiya - camp des Oulad-Dêh'man - camp de Darma'ko - Saint-Louis - Guet-N'Dar - N'Diago - camp des El-Bârek-Allah - montagne Sakhfa - puits d'Ikhref - Makhert - Chinguêti - El-Moufga - Tourin - El-Guenâter - station des El-Hâdj-el-Mokhtâr - camp des Oulad-Bou-S'ba' - Grôna - camp des Larocîn - Terni - Saguiâ - Termaçon - Ouad-Dra'a - El-Kheng - El-Akssâ'bi - Noun - Oukhberib - Tichint - Lampsal - Afeni - Askhâr - Soueira - Marseille

esth.: «Mais Panet fils du Sénégal est aussi fils de l'Afrique. Il est certes le premier des écrivains sénégalais. Il est aussi le premier en date des centaines d'écrivains qui de Tananarive à Nouakchott, d'Alger à Libreville et à Lubumbashi, de Tunis à Abidjan, de Rabat à Yaoundé et de Dakar à Bujumbura constituent autant de prestigieux témoignages pour la culture africaine en français»(28-29, Introduction de R. Cornevin).

«Bien souvent, pour ne pas rester en proie à ce mortel ennui [sc. l'ennui de la plus complète inaction], j'entamais une conversation avec le premier des Arabes qui se trouvait à mes côtés. Mais quelle conversation bizarre! quel mélange confus de sujets! quel entassement de ridicules! Pendant que je lui parlais d'industrie, des progrès qu'obtenaient journellement les Européens par un travail éclairé et soutenu, ou que je voulais avoir quelques détails sur la vie nouvelle que j'allais embrasser au sein d'une population dont j'étais sorti très-jeune, lui me coupait incessamment la parole pour me peindre avec extase la sublimité de Mahomet, sa haute puissance, ses vertus inimitables, les merveilles qui ont signalé son passage sur la terre: tels que l'agitation de la terre au son de sa voix; le tonnerre grondant sourdement comme signe de l'approbation divine à toutes ses paroles; la santé rendue à des infirmes; des morts ressuscités; l'empreinte de ses pas restés ineffaçables sur le sol, aussi bien sur le sable que sur des rocs de granit; [...] Et moi, pauvre voyageur travesti, je ne pouvais lui dire un mot du Christ; ma position m'obligeait même d'applaudir à l'énumération sans fin qu'il me faisait des miracles accomplis par son saint prophète, son idole et son Dieu, et d'entendre sans réplique ses paroles de mépris pour le chrétien qui, selon lui, est un corps sans âme, un fils du démon qui a mutilé la religion pour n'en prendre que ce qui était conforme à ses goûts, et qui, ainsi, s'est creusé un abîme dans l'éternité pour y expier son crime de n'avoir pas pratiqué la religion enseignée par Mahomet, [...]»(54-55).

1780 Papon, Père J.-P.**Voyage littéraire de Provence, contenant tout ce qui peut donner une idée de l'état ancien et moderne des villes, l'histoire naturelle, et cinq lettres sur les trouvères et les troubadours**

Paris (Barrois l'aîné), XIX-456 p. in-12

1804 [An XII] Papon, S.**Voyage dans le Département des Alpes maritimes, avec la description de la ville du terroir de Nice, de Menton, de Monaco, etc.**

Paris (Barrau), 106 p. in-12

type: voyage historique et de mœurs, fait en bateau

date: à partir du 30 frimaire an XI, sans date de fin

dest.: France

forme: autobiogr.

itin.: Marseille - Antibes - Saint-Laurent - Nice - Villefranche - Menton - Monaco - Puget de Théniers

1813 Paquet-Syphorien**Voyage historique et pittoresque fait dans les ci-devant Pays-Bas, et dans quelques départements voisins pendant les années 1811, 1812 et 1813**

Paris (Firmin Didot), 2 vol., vol. I: 170, 174 pp. in-8, vol. II: planches

type: voyage pittoresque et d'histoire d'art, fait en bateau et à cheval

date: à partir de 1811, sans date de fin

dest.: Allemagne/Belgique/Pays-Bas

forme: autobiogr./essai

itin.: Saint-Quentin - canal souterrain de Saint-Quentin - Beaufort - source de l'Escaut - Cambrai - Valenciennes - Mons - Charleroi - Namur - Luxembourg - Namur - Hui - Liège - Limbourg - Aix-la-Chapelle - Juliers - Bonn - Cologne - Maastricht - Tongres - Tirlemont - Louvain - Bruxelles - Vilvorde - Malines - Anvers - Gand - Bruges - Ostende - Nieuport - Furnes - Dunkerque - Calais - Boulogne - Saint-Omer - Dunkerque - Cassel - Ypres - Menin - Courtrai - Tournai - Lille - Douai - Saint-Quentin

esth.: «La place du marché à Mons, quoi que petite et irrégulière, est assez agréable. J'y fus témoin d'une scène divertissante, qui me rappela les compositions favorites du fameux peintre flamande David Teniers fils. C'était un groupe de femmes de la classe du peuple, qui chantaient et tournaient autour d'un gros paysan planté debout comme immobile au milieu de leur cercle. Les couplets qu'elles répétaient en chœur, me donnèrent une idée des chansons populaires de ce pays»(II/93).

1851 Pardieu, Comte Ch. de**Excursion en Orient, l'Égypte, le mont Sinaï, l'Arabie, la Palestine, la Syrie, le Liban**

Paris (Garnier frères), IV-400 p. in-18

type: voyage touristique fait en chemin de fer, en bateau et sur le dos de dromadaire

date: du 31 juillet 1849 au 18 décembre 1849

dest.: Égypte/Palestine/Syrie/Liban

forme: autobiogr.

itin.: Paris - Nérondes - Lyon - Avignon - Marseille - Malte (exc. sur l'île) - Alexandrie - Le Caire (exc. à Héliopolis, aux pyramides de Gizeh, au barrage du Nil et à l'île de Rhoda) - Beni-Souef - Kalousneh - Samallout - Minieh - Cheick-Abadieh - Melaoui - Manfalout - Siout - Menchieh - Girgeh - Kenneh - Louqsor - Gournah - Kenneh - Denderah - Nekileh - Siout - Mafalout - Cheick-Abadieh - Minyeh - Beni-Souef - pyramides de Daschour - Memphis - Le Caire - Suez - plaine de Seyeh - château de Nakhel - Ain-Moheré - oaudi Szrab - ruines d'Aouageh - puits de Szabea - Darieh - Hébron - Bethléem - Jerusalem (exc. à la mer Morte, à Jéricho et au couvent de Saint-Jean) - Naplouse - Nazareth - le mont Tabor - Tibériade - Kana - plaine de Saint-Jean-d'Acre - Kaïffa - le mont Carmel - Saint-Jean-d'Acre - Tyr - vallée de Bekâa - Damas - Baalbek - Ablach - Malaka - Zahlé - Chouair - Bekfaia - Beyrouth - Alexandrie - Malte - Toulon - Marseille - Paris

esth.: «Chaque soir, pendant mon voyage, j'inscrivais le résultat de mes observations et de mes impressions. Ce sont ces notes, mises en ordre à mon retour d'Orient, que je me hasarde maintenant à présenter au public, qui voudra bien, je l'espère, pardonner à la hardiesse d'un touriste fort inconnu, venu après les Chateaubriand, les Lamartines, les Raguse, les Poujoulat et autres illustres écrivains, dont tout le monde a lu les brillantes descriptions de ces mêmes contrées. Ce livre, que l'on peut à peu près regarder comme écrit sur les lieux-mêmes, aura, à défaut d'autres mérites, celui d'une stricte exactitude. Je n'y ai retracé que ce que, moi-même, j'ai vu et ressenti»(p. non-numér.).

«Dans un salon de Paris, on parle maintenant de l'Orient, des Indes, de la Chine, comme on parlait autrefois de Rouen ou d'Orléans. Celui qui n'a fait que les voyages vulgaires d'Italie, de la Suisse ou des bords de Rhin, ose à peine se mêler à la conversation: la terre est décidément trop petite pour tous les touristes: il faudra inventer un autre monde à parcourir.

J'éprouvai donc un beau jour le désir de voir de près les gigantesques monuments qui font encore la gloire de

1879 Parès, Eugène [= Eugène de Kerzollo]**Voyage et aventures de trois jeunes Français en Californie**

Lille (Lefort), 192 p. gr. in-8

1903 Parès, Eugène [= Eugène de Kerzollo]
Au pays de pétrole. Aventures de deux Français dans l'Amérique du Nord
Limoges (Ardant & Cie.), 224 p. in-4, grav.

1882 Parès, Eugène [= Eugène de Kerzollo]
À travers l'Empire annamite. La fille du dragon rouge
Limoges (E. Ardant), 159 p. in-8

1882 Parès, Eugène [= Eugène de Kerzollo]
Promenades à travers la Chine. Exploits de Babylas Trichon
Limoges (E. Ardant), 160 p. in-8

1881 Parès, Eugène [= Eugène de Kerzollo]
Promenades à travers le Japon. La vengeance du bonze
Limoges (E. Ardant), 160 p. in-8

1882 Parès, Eugène [= Kerzollo, Eugène de]
La Fille du Boër, voyage à travers le Zululand et le désert de Kalahari
in-8

1883 [?] Parès, Eugène [= Kerzollo, Eugène de]
Voyage à travers le Tonquin. Le Palais de marbre
Limoges (E. Ardant), 190 p. in-8

1791 Paris
Mon aventure dans mon passage de France en Suisse
Bâle 21 p. in-8

1889 Paris, Camille
Voyage d'exploration de Hué en Cochinchine, par la route mandarine. Cartes itinéraires de Hué au Binh-Tuan
Paris (E. Leroux), 2 parties en 1 vol., in-8

1861 Paris, Comte Louis-Philippe-Albert d'Orléans

Damas et le Liban. Extraits du journal d'un voyage en Syrie au printemps de 1860

Londres (W. Jeffs), 136 p. in-8

1890 Paris, E.

Guide du voyageur à Oberammergau, en 1890. Le mystère de la Passion représenté dans les montagnes de la Bavière

in-16

1876 Paris, Gaston de

Charles Limouzin et Gaston de Paris. L'Hiver 1876 à Nice et à Monaco. Cannes et Menton

Nice (impr. niçoise), 275 p. in-16

1876 Paris, Gaston de

Le monde interlope à Nice et à Monaco

Nice (impr. niçoise), 192 p. in-16

1846 Parisel

Notes d'un voyageur de Lyon à Florence et à Vienne

(impr. de Mougins-Rusard), VI-352 p. in-8

1860 Parizot, H. / Boileau, A.-V.

Guide-album historique et descriptif du bois de Vincennes et du chemin de fer de Paris à Vincennes et à la Varenne-Saint-Maur

Paris (H. Parizot), 296 p. in-18, pl.

1882 Park, Mungo

Les Trois voyages au Maroc et dans l'intérieur de l'Afrique (1787-1804)

Paris (M. Dreyfous), 284 p. in-18, portr.

1800 [?; An VIII] Park, Mungo

Voyage dans l'intérieur de l'Afrique, fait en 1795, 1796 et 1797... avec des éclaircissemens sur la géographie de l'intérieur de l'Afrique, par le Major Rennell. Traduit de l'anglais sur la 2e édition, par J. Castéra [M. Benoist]

Paris (Dentu), 2 vol., in-8, pl., portr., cartes grav.

1820 Park, Mungo

Second voyage de Mungo Park dans l'intérieur de l'Afrique pendant l'année 1805, précédé d'une notice historique et biographique sur la mort de ce célèbre voyageur... Traduit de l'anglais sur la 2e édition, avec des additions tirées de la narration de Robert Adams

Paris (J.-G. Dentu), VIII-CLXXI-245 p. in-8, portr., carte grav.

1797 [An V] Parkinson, Sidney

Voyage autour du monde sur le vaisseau de Sa Majesté Britannique l'«Endeavour»... précédé d'un Discours... sur les principaux navigateurs anglais et français qui ont précédé l'«Endeavour», suivi d'un abrégé des deux derniers voyages du capitaine Cook... Ouvrage traduit de l'anglais par le C. Henri [Pierre-François Henry]

Paris (Impr. de Guillaume), 2 vol., in-8, pl. grav.

1894 Parma, Luigi da

De Rome à Jérusalem. Notes de voyage. Traduction de l'italien

Vanves (impr. francicane missionnaire), 111 p. in-16, portr., fig.

1876 Parmentin, E.

Scènes de voyage. L'Afrique australe, aventures de deux marins

Limoges (E. Ardant), 177 p. in-8

1891 Parraud, Abbé A.

Égypte et Palestine. Souvenirs de pèlerinage

Avignon/Paris (Aubanel frères/G. Téqui), IV-263 p. in-16

type: pèlerinage fait en bateau, en chemin de fer, en omnibus et à cheval

date: du 17 avril au 3 juin 1890

dest.: Égypte/Palestine

forme: journal

itin.: Avignon - Marseille - Alexandrie - Le Caire (exc. aux pyramides de Giseh et à Matarieh) - Alexandria - Kaïpha (exc. au Mont-Carmel et ds les environs) - Nazareth - Mont-Thabor - Tibériade - Cana - Nazareth - Naïm - Sunam - Djenine - Sanour - Djeba - Naplouse - St-Gilles - El-Biré - Ramallah - Rama - Gabaath - Jérusalem (exc. ds les environs et à Aïm-Karim) - vallée de Josaphat - Bethléem - Jérusalem (exc. au mont Sion) - Abougosche -

esth.: «Je veux profiter consciencieusement de ce bienfait [= l'organisation des pèlerinages populaires et catholiques], et réaliser mon voyage dans les meilleures conditions de ferveur spirituelle, sans toutefois négliger le profit scientifique qu'on peut en retirer. Afin que les fruits n'en soient pas éphémères, afin de prolonger autant que possible mes souvenirs, je commence, dès le départ, à noter les choses importantes que j'ai vues ou apprises, à consigner avec soin les sentiments que j'ai éprouvés. Car l'aide du calepin est indispensable même à la mémoire du cœur»(1).

«L'Évangile à la main, nous allons parcourir les montagnes, le lac et les bourgades de la Galilée, cette province

1868 Parrot-Larivière, Pierre-Auguste-Armand

Mes pérégrinations aux Antilles françaises et aux États-Unis d'Amérique

Paris (Dumoulin), 35 p. in-8

1891 Parseval, Colonel
Lettres des États-Unis
 Paris 59 p. gr. in-8, plan

1869 Pascal, César
À travers l'Atlantique et dans le Nouveau-Monde
 Paris (Grassart), 401 p. in-18

1869 Pascal, César
Washington et ses environs - Lettres et notes de voyage (ds: Mélanges par Victor Hugo, etc.)
 Bruxelles (Greuse), 161-237 p. in-12

1885 Pascal, César
De glacier à glacier, en Suisse et en Savoie, souvenirs de voyage
 S. l. in-12

1861 Pascal, Louis (du Puy)
Le cange. Voyage en Égypte
 Paris (Libr. de L. Hachette et Cie), XI-345 p. in-16

type: voyage touristique et pittoresque, fait en bateau à vapeur, en chemin de fer, sur le dos d'âne, en voiture et
 date: à partir du 4 février 1860, sans date de fin

dest.: Égypte/Nubie

forme: lettres/appendice

itin.: Marseille - Malte - Alexandrie - Le Caire (exc. à Matta-Rayeh, à Héliopolis et aux pyramides de Gizeh) - Beni-Souef - Fetchim - Abou-Girgeh - Samallout - Djebel-el-Teir - Djebel-Kisseir - El-Ekratt - Siout - Farchout - Kasr-Essaia - Keneh - Esneh - Asouan - Ouadeh-Alpkeh - Farras - Ferrayg - Gebel-Addeh - Abousambil - Derr - Hassaya/Amada - Seboua - Dekkeh - Tutzis/Kirchek - Dandour - Kalabcheh - île de Phylée - Asouan - Silsilis - Edfou - El-Kab - Esneh - Crocodilopolis - Erment - Louksor/Thèbes - Karnak - Louksor - Denderah - Keneh - Girgeh - Beni-Hassan - Memphis/pyramides de Saccarah - Le Caire

esth.: «Ceci n'est point un livre savant ni un livre nouveau, il ne vous apprendra rien sur les antiquités égyptiennes, il ne viendra jeter aucune lumière sur l'origine et les coutumes d'un peuple, en tous points digne d'intérêt, mais assez mal connu. Il s'offre à vous sans prétentions, et demande à être lu, comme il a été écrit, rapidement»(IX).

«Il y a des moments, en voyage, où l'on se trouve bien seul, où l'on se repent presque de s'être mis en route, où l'on rêve au bonheur du retour, à ce moment où l'on fait vœu de rester chez soi jusqu'à la mort... et puis l'on repart quinze jours après; l'homme est ainsi bâti.

N'allez pas croire au moins, d'après cette boutade, que je sois découragé le moins du monde... bien loin de là...

1906 Pasquier, Monseigneur Henri
Notes d'un voyage autour du monde: les Indes, Ceylan, l'Australie, la Nouvelle-Zélande, les États-Unis
 Angers (J. Siraudeau), 458 p. gr. in-8, fig., portr.

1843 Passama, J.**Description de 800 milles de la côte sud de l'Arabie... Trad. Haines (Bettesworth Stafford)**

Parisin-8

1897 Passy, Paul Édouard**Dans le far-west américain**

Paris (librairie populaire), II-342 p. in-18

1852 Pastoret, Marquis A.-D. de**Notice. Relation du voyage de Varennes et récit de sa captivité à la tour du Temple**

Parisin-12

1913 [?] Patenôtre, Jules**Souvenirs d'un diplomate, voyages d'autrefois**

Paris (Ambert), 2 vol., in-16, portr., pl.

Paris (L'Éd. Moderne) 1913, 2 vol., 320, 332 pp. in-8, portr.

type: recueil de sept voyages diplomatiques faits en bateau, en chemin de fer et à cheval

date: entre 1872 et 1887, sans dates précises

dest.: [I.:] Grèce; [II.:] Palestine; [III.:] Caucase/Perse; [IV.:] Argentine/Paraguay; [V.:] Extrême-Orient/États-Unis; [VI.:] Suède; [VII.:] Annam

forme: autobiogr./essai

itin.: I.: 1872

Rome - Naples (exc. à Pompéi) - Brindisi - golfe de Corinthe - Pirée - Athènes - Pirée - Corfou - Zante - Katakolo - Syra - Milo - Santorin - Kalakolo - Pirée - Athènes

II.: 1873

Athènes - Beyrouth (exc. ds les environs) - Damas - Stora - Baalbeck - Jaffa - Jérusalem (exc. à la mer Morte, au Jourdain) - Béthanie - Jaffa - Syra - Pirée

III.: du 31 janvier 1874 à 1875

Paris - Odessa - Constantinople - Péra - Batoum - Trébizonde - Poti - Tiflis - Bakou - Elisabeth-Pol - Chemakha - Enzeli - Achouradé - Recht - Carzbin - Téhéran - Ispahan - Téhéran - Recht - Enzeli - Astrakan - en amont du Volga - Moscou - Pétersbourg - Paris

IV.: entre 1876 et 1877

Paris - Bordeaux - Lisbonne - Dakar - Rio-de-Janeiro - Rio de la Plata - Buenos-Ayres - Paraguay - le grand Chaco - l'Assomption - Buenos-Ayres - Rio de la Plata - Paris

V.: du mois de décembre 1877 jusqu'en 1880

Paris - Marseille - Naples - Port-Saïd - Suez - Aden - Ceylan (Pointe de Galles) - Pondichéry - Madras - Calcutta - Chandernagor - Bénarès - Agra - Delhi - Calcutta - Rangoun - Moulmein - détroit de Malacca - Pinang - Malacca - Singapour - Bangkok (exc. ds les environs) - Siam - Hongkong - Canton - Macao - Hongkong - Shanghai - Pékin (exc. en Mongolie) - Yokohama - Tokio - San Francisco - Salt Lake City - New York - Le Havre

VI.: entre 1880 et 1884

Paris - Kiel - Korsör - Copenhague - Malmö - Stockholm (exc. ds les environs)

VII.: de la fin d'avril 1884 au mois d'octobre 1887

Marseille - Ceylan - Singapour - Thuan-an - Hué - Hanoi - golfe du Tonkin - baie d'Along - Hongkong - Tientsin - Pékin - Shanghai

esth.: «Ce livre de souvenirs est surtout un livre de voyages: la politique n'y tient qu'une place très restreinte [...] j'ai cédé à la tentation de revivre l'existence cosmopolite que j'ai menée durant plus de trente ans comme diplomate et comme touriste»(1913/II/5).

1887 Patissier-Bardoux, Louis

Une semaine au soleil. Cannes. Nice. Monaco. Menton

Quimperlé (impr. de l'Union agricole & maritime), 33 p. in-16

1890 Patissier-Bardoux, Louis

Une semaine en Camargue, août 1889

Quimperlé (impr. de l'Union agricole), 38 p. in-12

1873 Patouillet, Jules

Voyage autour du monde. Trois ans en Nouvelle-Calédonie

Paris (E. Dentu), VII-264 p. in-18, pl., carte

type: voyage ethnographique fait en bateau

date: du 20 septembre 1866 au mois d'août 1870

dest.: Nouvelle Calédonie

forme: autobiogr./essai

itin.: «Je désirais observer par mes propres yeux, chez des populations sauvages, ou vierges encore, ce que peut l'homme, réduit à ses propres forces, aux prises avec la nature, et combler, si je le pouvais, par cette étude, une lacune qui me semblait exister dans toute les écrits que j'avais lus sur l'éthnographie calédonienne»(IV-V).

1887 Patrem, Père Marie-Léon

Pèlerinage à Jérusalem et en terre sainte

Paris (librairie catholique de l'œuvre de Saint-Paul), 36 p. in-18, fig.

1826 Paty, Isidore de

Manuel du voyageur aux environs de Paris, ou Tableau actuel des environs de cette capitale

Paris (Roret), III-256 p. in-18, carte

1901 Paul, A.

Toulon pittoresque, Tamaris, Les Sablettes

Toulon (impr. cité Montety), 27 p. in-16

1901 Paul, A.

Les Curiosités naturelles du Var: Vidauban, Forum Voconii. Entraigues, cascade de l'Argens, St Michel-sous-Terre, la source des Avens, le château d'Astros

Toulon (impr. cité Montety), 27 p. in-16

1880 Paul, Adrien**Mes aventures en Amérique et chez les Peaux-Rouges... Trad. Friedrich August Strubberg [= Armand]**

Paris2 vol., in-18

1902 Paul, Adrien**Mes chasses à la frontière des Indiens... Trad. Friedrich August Strubberg [= Armand]**

Parisin-8

1865 Paul, Léon (Pasteur)**Journal de voyage. Italie. Égypte. Judée. Samarie. Galilée. Syrie. Taurus cilicien. Archipel grec**

Paris (Libr. française et étrangère), 329 p. in-16

Paris (Libr. française et étrangère) 1865, 2e éd., 329 p. in-16

type: pèlerinage et voyage touristique, fait en bateau, en chemin de fer, en diligence, à cheval et sur le dos d'âne
date: du 20 février au 25 juillet 1864

dest.: Égypte/Palestine/Syrie/Arménie

forme: journal

itin.: Versailles - Valence - Marseille - Civita-Vecchia - Naples (exc. à Pompée) - Messine - Alexandrie - Le Caire (exc. à Héliopolis, à Gizeh, à Sakkarah, à Memphis) - Alexandrie - Jaffa - Jérusalem (exc. à Béthanie, à Bethléem, à Jéricho, à Hebron, au couvent de Mar-Saba) - Beth-el - Beth-Aren - Naplouse - Djennin - le mont Carmel - Kaïffa - Nazareth - le mont Thabor - Tibériade - Safed - Baniyas - Hibbarièh - temple de Bahal - Hasbeya - Racheya - Dimas - Damas - Balbeck - Zahleh - Stora - Beyrouth - Damas - Kateifeh - Nabeck - Kara - Hamah - Khan-Cheroum - Ma-Arra - Edlib - Alep - Aïntab - Marasch (exc. ds les environs) - Zeithun - Gogsun - plaine de Kiradji-Oglou - Hatchin - Phékias - Sis - Adana - Tarse - Mersine - île de Rhodes - Smyrne - île de Syra - Messine -

esth.: «Nous sommes en Terre-Sainte. C'est ici que l'apôtre Pierre a eu sa vision. Ses disciples ont foulé notre sol, ils ont contemplé la vaste mer, les montagnes d'Ephraïm où dorment les restes de Josué, ils ont aspiré les senteurs embaumées des roses de Saron; ils ont compris ici que le christianisme était large au point d'embrasser le paganisme tout entier»(2e éd./38).

1887 Paulhan, Léopold**Au Japon: Kamakura et Nikko**

Parisin-8

1911 Pavie, Auguste**Passage du Mé-Khong au Tonkin (1887 et 1888) [Mission Pavie, Indo-Chine, 1879-1895]**

Paris (Ernest Leroux), VII-351 p.

type: voyage fait en barque, en radeau, en pirogue, sur le dos d'éléphant et à pied

date: du 30 janvier 1887 au 28 février 1888

dest.: Laos/Tonkin

forme: lettres/journal

itin.: (Bankok - Xieng-Maï -) Xieng-Haï - le Nam Kok - le Mé-Khong - Xieng-Sen - Xieng-Khong - Pak-Hou - Luang-Prabang - Peu-Nom - Luang-Prabang - le Mé-Khong - le Nam Hou - Muong Ngoï - Hat-Sâ - le Nam Ngoua - Sup-Teum - le Nam Hou - Hat-Sâ - Muong Ngoï - le Mé-Khong - Luang-Prabang - Pak-Nan - Pac-Lay - Muong Houa - Muong Fang - le Mé-Nam - Pit-Chay - Muong Fang - Pa-Tao - Ta-Luet - Ta-Pla - Lim - Muong Feck - Muong Hin - Muong Nan - Sop Hat - Muong Khao - Theng-Ngam - Muong Ngeun (Cautsawadi) - Pa-Kène - le Mé-Khong - Pak-Beng - Luang-Prabang - Muong Nam - Chhang-Hai - le Nam Hou - Pak-Hou - Hat-Khâm - Pa-Tung - Keng-Louong - Pa-Paï - Ban Hou - Muong Seun - Ban Hat-Khip - Ban Kane - Muong Ngoï - Ban Pa-Kiem - Hat-Sâ - le Nam Ngoua - Sup-Teum - le Nam Youm - Sam-Moeun - Khai Xieng-Lé - Muong Theng - Muong Fang - Muong Hang - Muong Houoc - Muong Khoai (Tuan-Giao) - Ban Eh - Muong Muey (Tuan-Chau) -

esth.: «<Les collections d'insectes, de coquilles, la recherche des inscriptions anciennes, l'étude des usages locaux, la photographie que vous me voyez faire, ce sont mes distractions en marche, [...]. Le but de mon voyage n'est-il pas su de votre Gouvernement? [...] La France est maîtresse d'une colonie nouvelle [sc. le Tonkin] dont l'état de guerre, intérieur, l'empêche de faire étudier les confins. Tentant de passer d'ici [sc. Luang-Prabang] vers elle, j'aurai l'occasion d'examiner ces régions, je vous demande simplement de m'aider en me montrant les limites, communes avec les nôtres, des terres que le Siam déclare siennes?>>(37).

1919 Pavie, Auguste**Journal de marche (1888-1889). Événements du Siam (1891-1893) [Mission Pavie, Indo-Chine, 1879-1895]**

Paris (Éditions Ernest Leroux), III-379 p., cartes

type: recueil de deux voyages; [I.:] voyage diplomatique fait en barque, en pirogue, en radeau, à pied, à cheval et sur le dos d'éléphant; [II.:] voyage diplomatique et d'exploration fait en bateau, en barque, en radeau, en chaloupe à vapeur et à cheval

date: entre 1888 et 1891

dest.: [I.:] Tonkin/Laos; [II.:] Tonkin/Chine

forme: [I.:] journal; [II.:] autobiogr.

itin.: I.: du 1er mars 1888 au 30 mars 1889

Muong Chaï - Pa-Pam - la Rivière Noire - Ta-Hé - Ta-Yang - Quin-Haï - Pa-Na - Nam-Ma - Muong Lai - Muong Moeun - Muong Poun - Muong Theng - Sop-Nao - le Nam Ngoua - le Nam Hou - Muong Ngoï - le Mé-Khong - Luang-Prabang - le Mé-Khong - le Nam Hou - Muong Ngoï - Muong Son - Muong Hett - Sop-San - Na-Yom - Xieng-Sang - Xieng-Dong - Na-Lom - Tak-Hoa - la Rivière Noire - Su-Yut - Cho-Bo - le Fleuve Rouge - Hanoi - le Fleuve Rouge - la Rivière Noire - Su-Yut - Van-Yen - Su-Yut - Ang-Mien - Van-Yen - Xieng-Tong - Tak-Hoa - Ta-Kian - Van-Bou - Oudon - Nam-Ma - Muong Lai - Xieng-Chhang - Muong Theng - Xieng-Chhang - Muong Theng - le Nam Youm - le Nam Ngoua - le Nam Hou - le Mé-Khong - Luang-Prabang - Hou-Tène - le Nam Hin-Boun - Keng-Kiec - Kam-Keut - Kam-Mon - Na-Heun - Na-Pé - Ha-Traï - le Ngan Pho - Lin-Kam - Vinh - Haiphong

II.: du 23 janvier 1890 au 15 juin 1891

Hanoi - le Fleuve Rouge - la Rivière Noire - Cho-Bo (Pavie, Exposé, t. II., pp. 11-39, 67-88, 112-126, 134-159: - Su-Yut - Van-Yen - Ta-Kian - Muong Lai - Nam-Youn - Muong Moun - Muong Theng - le Nam Youm - le Nam Ngoua - Sop-Nao - le Nam Hou - Muong Ngoï - le Mé-Khong - Luang-Prabang - Pac-Lay - Xieng-Khan - Sampana - Vieng-Chang - Nong-Kay - Outhen - île de Dân-Dône - Lakhône - Pa-Nom - Ban Mouc - Run-In - Kemmarat - Oubône - le Nam Moun - Pi-Moun - Pak-Moun - le Mé-Khong - Bassac (Kiampassac) - Kong - île de Khône - île de Sdam - Stung-Treng - Kratié - Pnom-Penh - Saïgon - le Mé-Khong - Kratié - Sambor - île de Sdam - Saïgon - Bangkok - Hanoi - Cho-Bo - Hanoi - le Fleuve Rouge - la Rivière Noire - Cho-Bo - Van-Bou - Muong Lai - Pou-Fang - Tali-Sine - Bo-Sao - Muong Hou - Bo-Sao - Xieng-Tong - Muong Bant - Muong Hing - Muong Yang - Xieng-Houng - Muong Hai - Muong Yang - Muong Kié - Muong Ngat - Muong Kang - Muong Vang - Muong Khong - Xieng-Nheua - Muong Hing - Lao-Peu-Kiai - Ta-Ten - Muong Bant - Xieng-Tong - Ta-Ko-Len - Muong Lé - Muong Léo - Ki-Ma-Pa - Xieng-Mi - Muong La - Van-Pou-Ten - Man Hao - le Fleuve Rouge - Lao Kay - Yen-Baï - esth.: «Il me restait dans le tome VI et dans ce dernier volume à donner, d'après mes notes personnelles, un aperçu de ma propre ligne de conduite à l'égard des autorités siamoises, des Pavillons Noirs, des chefs et des habitants des contrées parcourues. [...] Fidèle aux pensées qui m'inspiraient lorsque plein d'enthousiasme et fort de la confiance de ceux qui m'avaient mis en route, je partis pour la première fois vers les hautes régions de notre Indochine, j'étais à l'avance, par une affection qui grandit sans cesse, acquis sans réserve aux bons habitants des grands territoires vers lesquels j'allais et je formais le vœu fervent et profond qu'ils prissent pour la France les mêmes sentiments que j'avais pour eux. Chercher à plaire à des populations que déjà j'aimais, n'avoir d'autre ambition que d'être utile à mon pays, adapter mes actes aux variations des faits, prendre les leçons des choses sans m'attacher aux abstractions préconçues, telle fut ma politique si ce terme peut être ici de mise»(375).

1833 Pavie, Théodore**Souvenirs atlantiques. Voyage aux États-Unis et au Canada**

Paris (Roret), 2 vol

1840 Pavie, Théodore**Fragments d'un voyage dans l'Amérique méridionale en 1833**

Angers (impr. de V. Pavie), 239 p. in-8

1868 Pavie, Théodore**Quinze jours en Normandie, notes de voyage**

Angers (E. Barassé), 79 p. in-8

1868 Pavy, Octave

Les nouvelles expéditions au Pôle Nord

Paris (J. Claye), 16 p. in-8

1876 Payer, Julius

L'Expédition de Tegetthoff, voyage de découvertes aux 80°-83° degrés de latitude nord. Traduit de l'allemand... par M. Jules Gourdault

Paris (Hachette), 385 p. in-8

1880 Payer, Julius

La Terre de François-Joseph et la mer de la Nouvelle-Zemble, récits d'explorations et de découvertes. Adapt. par Hippolyte Vattermare

Parisin-8

1872 Payer, Julius / Weyprecht, A.

Expédition polaire juin-septembre 1871. Publication faite par les soins de la Société de géographie d'Autriche en 1872 et traduite de l'allemand par V. SAILLET

Brest (J.-B. Gadreau), 39 p. in-8

1886 Payot, V.

Florule brycologique ou guide au botaniste au Mont-Blanc. Des cryptogames ou muscinées des Alpes pénnimes

Parisin-12

1822 Pecchio, Comte Guisepe

Trois mois en Portugal en 1822, lettres de M. Joseph Pecchio à Lady J. O., traduites de l'italien par Léonard Gallois

Paris (chez les marchands de nouveautés), 94 p. in-8

1822 Pecchio, Comte Guisepe

Six mois en Espagne, lettres de M. Joseph Pecchio à Lady J. O., traduites de l'italien par Léonard Gallois, et augmentées de notes par M. Corradi

Paris (A. Corréard), 114 p. in-8

1826 Pecchio, Comte Guisepe

Tableau de la Grèce en 1825, ou Récit des voyages de M. J. Emerson et du Comte Pecchio, traduit de l'anglais... et augmenté d'un précis des événements qui ont eu lieu depuis le départ de ces voyageurs jusqu'à ce jour, par Jean Cohen

Paris (A. Eymery), XVI-464 p. in-8, portr. de Miaoulis

1889 Pégé de Céhel [= Gauthier de Clagny, Prosper]

De Paris à Nice en 80 jours

Paris 319 p. in-18

1888 Peigneaux, Abbé Barthélemy/ Beguin, A.

En zigzag, du Maroc à Malte, à travers l'Algérie, la Tunisie et les États barbaresques, souvenirs d'Afrique

Lyon (impr. de X. Jerain), VII-530 p. in-16, pl.

1859 Peigue, Jean-Baptiste

Excursions au château de Lagrange-sur-Allier et dans les environs

Lyon (impr. de L. Perrin), 19 p. in-8

1867 Peise, F.

Guide universel de l'étranger à Marseille, contenant tous les renseignements pratiques indispensables au voyageur, concernant le commerce, l'industrie et les diverses

Paris (Garnier frères), 212 p. in-18, fig., carte

1868 Péladan fils, Dr Adrien

Guide pittoresque, historique et médical de Saint-Alban et de ses environs

Roanne (Durand), 158 p. in-8

1864 Péladan, Dr Adrien

Guide de l'amateur et de l'étranger à Lyon et dans les environs, historique, archéologique, scientifique, monumental, commercial et industriel, sur un plan tout nouveau, etc.

Paris (B. Duprat), X-556 p. in-18, plan

1899 Péladan, Joséphin [Le Sar]**La terre du sphinx (Égypte)**

Paris (E. Flammarion), XII-346 p. in-12

type: voyage d'histoire d'art et de philosophie, fait en bateau, en chemin de fer et en bicyclette

date: de 1897 à 1898

dest.: Égypte

forme: autobiogr./dialogues fictifs insérés

itin.: Alexandrie - Le Caire (exc. ds les environs) - Bedrachein - Sakkarah - Tell-El-Armana - Siout - Abydos - lac sacré - Bélianéh - Denderah - Thèbes - Louq̄sor - Karnack - Médinet-Abou - Deir-el-Bahari - Gournah - Karnack - Edfou - Kom-Ombos - Assouan - Philae - Louq̄sor - Le Caire

esth.: «L'Orient pittoresque des yeux d'enfant et de peintre qui s'étonnent aux chameaux et aux guenilles, je l'ai subi, je ne l'ai pas vu: j'ai concentré toute ma pensée, en une interrogation persistante du plus lointain passé: Je fus tout aux morts et aux chefs-d'œuvre où sont ensevelis les plus nobles pensées humaines»(1899/VI).

«[...] qu'on ne cherche ici ni croquis de mœurs, ni description de bazar, ni selle arabe, ni miaulement de muezzin, ni rien de pittoresque et d'anecdotique. Ces pages ne sont pas les clichés d'une rétine: mais les oraisons mentales d'un esprit»(1899/X).

1860 Pélerin, Charles**Excursion artistique en Dalmatie et Monténégro, [Introduction signée Frédéric David]**

Paris (Dubuisson), 30 p. in-fol., pl.

1844 Pellissier de Reynaud, E.**Mémoires historiques et géographiques sur l'Algérie**

Paris (impr. royale), 440 p. in-8

1853 Pellissier, E.**Description de la Régence de Tunis (Exploration scientifique de l'Algérie pendant les années 1840, 1841, 1842, publiée par ordre du Gouvernement et avec le concours d'une commission académique, div. I: Sciences historiques et géographiques, t. 16)**

Paris (Impr. Impériale), VIII-455 p., carte

1911 Pellissier, J.**La Haute-Loire et le Haut-Vivarais, guide du touriste, du naturaliste et de l'archéologue, par Marcellin Boule, avec la collaboration de M. Gallaud, J. Pellissier, N. Thiollier, L. Vissaguet**

Paris (Masson), VIII-366 p. in-16, fig., cartes

1859 Pène, Henri de
Un mois en Allemagne. Nauheim
 Paris (Libr. nouv.), 357 p. in-12

type: voyage pittoresque fait en chemin de fer

date: du mois d'août au mois d'octobre 1858

dest.: Allemagne

forme: autobiogr./essai, poème inséré

itin.: Paris - Strasbourg - Kehl - Francfort - Nauheim (exc. ds les environs) - Francfort - Wiesbaden - Homburg - Willemsbade - Heidelberg - Bade - Fribourg - Bâle - Neufchâtel - Lac Lemman - Lausanne - Genève - Paris

esth.: «Il faut descendre quelques marches pour arriver à la source; - il faut plonger pour atteindre la perle.

Le bassin, à la surface duquel elle lance incessamment ses globules gazeux partis des profondeurs de la terre, est caché entre les quatre murrailles d'une cave peu profonde et à laquelle il manque, d'ailleurs, un plafond pour être une cave complète»(243).

1866 Pénel, Eugène
De Paris à Boulogne, à Saint-Valery, au Tréport, à Calais, à Dunkerque, à Lille, à Valenciennes et à Beauvais... itinéraire descriptif et historique
 Paris (L. Hachette), VIII-576 p. in-16, fig.

1911 Penet, Paul
Kairouan, Sbeitla, le Djérid, guide illustré du touriste dans le sud-ouest tunisien
 Tunis (Snadli frères), VIII-138 p. in-8, fig., pl.

1902 Penin, E. / Bessoule, F.
Guide du touriste à Constantine
 Constantine (A. Paulette), 100 p. in-16

1803 [An XI] Percival, Robert
Voyage à l'île de Ceylan, fait dans les années 1797 à 1800. Traduit de l'anglais par P. F. Henry
 Paris (Dentu), 2 vol., in-8, carte

1806 Percival, Robert
Voyage au cap de Bonne Espérance, fait pendant les années 1796 et 1801. Traduit de l'anglais par P.-F. Henry
 Paris (Dentu), VII-367 p. in-8

1886 Pérégrin
Excursions pyrénéennes. Une flânerie aux Pène-Taillade et Pourry
 Tarbes (E. Croharé), 78 p. in-8

1852 Pérès, Fernand

Souvenirs d'un voyage en Suisse et dans le nord de l'Italie

Alais (impr. de Mme Vve Veirun), 191 p. in-8

1885 Périé, A.

Souvenirs de Malaisie. Onze ans sous l'équateur. Indochine

Souillac (B. Valat), XIII-296 p. in-16

1886 Périer, Amédée

D'Alger à Kairouan

Lyon (impr. de Mongin-Rusand), 27 p. in-8

1839 Pérignon, P.-P.-D.-F.

Vingt jours à Londres

Paris (F. Ponce Lebas), II-165 p. in-8

1906 Périgny, Comte Maurice de

En courant le monde. Canada, États-Unis, Corée, Japon, Mexique

Paris (Perrin), 238 p. in-16

type: recueil de cinq voyages de mœurs faits en bateau et en chemin de fer

date: du mois de juin 1901 au mois de février 1906

dest.: Canada/États-Unis/Corée/îles Riou-Kiou/L'Hokkaido/Mexique

forme: autobiogr.

itin.: I.: du mois de juin 1901 à 1902

Montreal - New York - La Nouvelle-Orléans - Cambridge - San Francisco - Seattle (exc. ds les environs)

II.: mai 1903

Fusan - Séoul (exc. ds les environs)

III.: Nafa - Yonabara - Shuri

IV.: juillet et août 1903

Hakodate - Muroran - Numanohata - Piratori - Otaru

V.: février 1906

Mexico - Merida

1912 Périgny, Comte Maurice de

Les États-Unis du Mexique. Préface de Marcel Dubois

Paris (G. Guilmoto), XI-305 p. in-8, carte

1910 Périssé, L.
Carnet de route de la vie automobile
 Paris (Dunod)

s.d. Pernisch, Dr J.
La Haute-Engadine
 Zurich (O. Füssli), 32 p. in-8, fig., pl., couv. ill., cartes

s.d. Pernisch, Dr J.
Les Bains de Tarasp
 Zurich (O. Füssli), 63 p. in-8, fig., pl., couv. ill., carte

1824 Péron, François
Mémoires du capitaine Péron, sur ses voyages aux côtes d'Afrique, en Arabie, à l'île d'Amsterdam, aux îles d'Anjouan et de Mayotte, aux côtes nord-ouest de l'Amérique, aux îles Sandwich, à la Chine etc.

Paris (Brissot-Thivars), 2 vol., V-328, 359 pp. in-8, cartes
 Repr. Amsterdam (Bibliotheca Australiana/N. Isral)/New York (Da Capo Press) 1971

type: recueil de trois voyages géographiques faits en vaisseau

date: entre 1783 et 1802

dest.: [I.] Brésil/Ile de France/Côte d'Angola; [II.] Ile de France/cap Aden/île Bourbon; [III.] côtes de Madagascar/Chine/côte nord-ouest de l'Amérique

forme: autobiogr.

itin.: I.: du mois de mars 1783 au 19 janvier 1786

Brest - pic de Ténériffe - baie de Tous-les-Saints - San Salvador - cap de Bonne Espérance - embouchure du canal de Mozambique - île de France - Trou Fanfaron - île Bourbon - Saint-Paul - île Samana

II.: du 12 janvier 1787 au mois d'avril 1789

Bordeaux - îles Madère - pic de Ténériffe - île Ronde - île de France - cap d'Orfui - cap Bab-el-Mandeb - cap Aden - île Bourbon (Saint-Denis)

III.: du 1er janvier 1790 au 13 mai 1802

Bordeaux - île de France - baie d'Angousi - Madagascar - île de France - île d'Anjouan - Mayotte - île de France - île de Java - Batavia - île d'Amsterdam (séjour de 40 mois sur l'île) - Terre de Van-Diemen - cap Howe - cap Dromadaire - Sidney-Cove - Port Jackson - île de la Loutre - détroit de Juan-de-Fuca - Nootka - baie de Caglicot - Nootka - cap Scott - île de la reine Charlotte - cap Stéphens - détroit de Bokerelle - golfe de Mirze - baie de Tatehy - île de la reine Charlotte - baie de Cauyers - baie d'Hyaticelle - baie des Amis - îles Sandwich - îles Pédro Blancas - Macao - San Pedro - Macao - Quang Tong - Wampo - île Victoire - côte de Sumatra - côte de Java - Anger-Point - îles des Cocos - banc des Aiguilles - cap Sable - Portland - Peperel-Borough - Saco - Portsmouth - Boston - Charleston - Cambridge - Ingham - Boston - île d'Acunha - île de Marseven - île de Kerguelin - île du Beau-Temps - île d'Amsterdam - Savagawinda Bay - détroit de Gaspar - détroit de Banca - détroit de la Sonde - île de l'Ascension - Boston - Bordeaux

esth.: «M. Bénard, l'un des amis de M. Péron, s'est emparé de ses papiers et de ses journaux; il a pris le soin de les coordonner et d'en former une œuvre complète [...] nous avons classé, en les abrégeant, les parties de la relation qui rentrent dans le domaine de l'histoire ou de la géographie»(1971/II-III).

1807 - 1816 Péron, François / Freycinet, Louis / Lesueur, Charles-Alexandre / Petit, Nicolas-Martin Voyage de découvertes aux terres australes, exécuté [par ordre de Sa Majesté l'Empereur et Roi,] sur les corvettes «Le Géographe», «Le Naturaliste», et la goëlette «Le Casuarina», pendant les années 1800, 1801, 1802, 1803 et 1804, [sous le commandement du Capitaine de vaisseau N. Baudin,] publié par décret impérial sous le ministère de M. de Champagny/Son Excellence le Vice-Amiral Comte Decrès/par ordre de Son Excellence le Ministre Secrétaire d'État de l'Intérieur/le Ministre de la Marine et des Colonies. I. Historique. II. Navigation et géographie

Paris (Impr. Impériale/Royale), 3 vol., [I.] 2 vol., XIX (XV)-498, XXXI-471 pp.; [II.] XVI-578 p. in-4, atlas, [I.] tabl.;

[I.] atlas suppl. Paris (Arthus Bertrand) [1824]

type: voyage d'exploration et d'histoire naturelle, fait en bateau, en canot, en chaloupe et à pied

date: du 19 octobre 1800 au 25 mars 1804 [«Le Naturaliste»: 7 juin 1803]

dest.: Australie

forme: autobiogr./essai

itin.: Le Havre - Ténériffe - Santa-Cruz - Ile-de-France - Nouvelle-Hollande - Terre de Leuwin - baie du Géographe - Terre d'Endracht - baie des Chiens-Marins - île Bernier - Terre de Witt - archipel Forestier - île Depuch - îles d'Arcole - île de Simão - Timor - Coupang - Oba - Coupang [«Le Naturaliste»: baie du Géographe - Terre d'Édels - île Rottneest - Terre d'Endracht - baie des Chiens-Marins - île Dirck-Hartighs - baie de Dampier - Timor - Coupang] - Terre de Diémen - canal Dentrecaesteaux - île Bruny - baie des Huîtres - île Maria - détroit de Bass - Nouvelle-Hollande - Terre Napoléon (2ème éd.: côte Sud-ouest de la Nouvelle-Hollande) - Terre de Diémen - baie de l'Aventure - Nouvelle-Hollande - port Jackson [«Le Naturaliste»: île Maria - détroit de Banks - île Swan - détroit de Bass - Nouvelle-Hollande - port Jackson - Terre de Diémen - Nouvelle-Hollande - port Jackson] - Sydney - Botany-Bay - Sydney - Parramatta - Montagnes Bleues - Sydney - Parramatta - Castle-Hill - Sydney - port Jackson - détroit de Bass - île King - baie des Éléphants-marins - Nouvelle-Hollande - Terre Napoléon (2ème éd.: côte Sud-ouest de la Nouvelle-Hollande) - île Decrès (2ème éd.: île des Kanguroos) - baie Bougainville - îles Saint-François - îles Saint-Pierre - baie Murat (2ème éd.: baie Denial) - île Eugène - Terre de Nuys - port du Roi-George [«Le Casuarina»: baie Bougainville - golfe Joséphine (2ème éd.: golfe Saint-Vincent) - golfe Bonaparte (2ème éd.: golfe Spencer) - port Champagny (2ème éd.: port Lincoln) - baie Bougainville - îles Laplace (2ème éd.: îles Greely) - îles du Vétéran (2ème éd.: îles Person) - îles du Géographe (2ème éd.: îles Purdie) - port du Roi-George] - Terre de Leuwin - baie du Géographe - île Rottneest - Terre d'Endracht - baie des Chiens-Marins - baie de Dampier - Terre de Witt - îles de l'Institut - île Cassini - Timor - Coupang - Terre de Witt - Ile-de-France - baie de la Table - île de Groix - Lorient [«Le Naturaliste»: île King - Ile-de-France - Portsmouth - esth.: «Depuis que les découvertes dans les sciences ont été mises, avec raison, au nombre des principaux titres de la gloire et de la prospérité des peuples, un généreux concours s'est établi entre eux, une nouvelle carrière s'est ouverte à la rivalité des Gouvernemens, rivalité d'autant plus honorable, qu'elle est plus réellement utile à tous. Les efforts de l'Angleterre en ce genre ont été sur-tout marqués vers ces derniers temps; et dans cette lutte glorieuse, la France seule a pu lui disputer avec avantage les triomphes et la supériorité. Cependant, il faut en convenir, les savans Anglois, placés sur l'immense théâtre d'une cinquième partie du monde, alloient peut-être, sous plusieurs rapports, décider l'opinion de l'Europe en faveur de leur patrie. [...] Dans un tel état de choses, l'honneur national et le progrès des sciences parmi nous, se réunissoient donc pour réclamer une expédition de découvertes aux Terres Australes, et l'Institut de France crut devoir la proposer au Gouvernement. [...] Bientôt vingt-trois personnes, nommées par lui [sc. Bonaparte], sur la présentation de l'Institut, sont destinées aux recherches scientifiques: jamais un développement aussi considérable n'avoit été donné à cette partie de la composition des voyages de découvertes; [...] Cette partie des travaux de l'expédition devoit recevoir un nouvel intérêt de la nature des régions qu'on alloit visiter. Sous des latitudes correspondantes à celles de nos climats, sur un vaste continent, sur les îles nombreuses qui s'y rattachent, il étoit impossible qu'on ne découvrit pas plusieurs végétaux utiles, plusieurs animaux intéressans, qui, transportés sur les plages Européennes, pussent s'y naturaliser aisément, et fournir à nos besoins de nouvelles ressources, à nos arts de nouveaux secours, à nos jouissances un nouvel aliment»(Hist., I/3-5).

«Sans doute la relation d'une traversée dans l'Inde devoit être peu susceptible d'un véritable intérêt; il sembleroit même qu'elle ne dût plus fournir aucune observation nouvelle, aujourd'hui qu'un si grand nombre de navires de toutes les nations l'a répétée depuis trois siècles; il n'en est cependant pas ainsi, et pour s'en convaincre, il suffira de jeter un coup d'œil sur cette multitude de relations qui nous ont été fournies à diverses époques. On y verra presque tous les navigateurs exclusivement occupés des objets les plus vulgaires, répétant ce que leurs prédécesseurs ont déjà redit cent fois avant eux, et négligeant tout ce que peut vraiment offrir de nouveau cet immense théâtre, qui comprend à-la-fois l'Océan Atlantique dans toute sa longueur, la mer des Indes, les deux zones tempérées et toute la bande équatoriale du globe. Cependant, quelles belles suites d'observations ne seroit-il pas possible d'y faire sur la température comparée de l'atmosphère à différentes latitudes de l'un et l'autre hémisphère, sur les variations du baromètre et de l'hygromètre dans les mêmes circonstances! [...] Voilà, sans doute, d'assez nombreux et d'assez beaux sujets d'observations à poursuivre durant les longues traversées dont il s'agit, pour qu'il soit possible de s'occuper aujourd'hui d'autre chose que des poissons volans, des dorades, des requins, de leurs sucets, etc. C'est aux navigations de ce genre, à elles seules, qu'il appartient de fournir les précieux matériaux d'une carte physique et météorologique des mers; carte dont toutes les sciences éprouvent le besoin, et dont on chercheroit en vain les élémens les plus simples dans cette foule de relations qui se multiplient en se reproduisant les unes par les autres»(Hist., I/30-31).

«Elle est récente encore, cette époque singulière, où l'on vit des hommes célèbres, entraînés par une imagination ardente, aigris par les malheurs inséparables de notre état social, s'élever contre lui, en méconnoître les bienfaits, et réserver pour l'homme sauvage toutes les sources du bonheur, tous les principes de la vertu. Leur funeste

éloquence égara l'opinion; et pour la première fois on vit des hommes sensés gémir sur les progrès de la civilisation, et soupirer après cet état misérable, illustré de nos jours sous le nom séducteur d'état de nature ...

Le Havre]

1894 - 1895 Péron, Pierre-Alphonse
Afrique du Nord. Algérie-Tunisie

Le Mans (E. Monnoyer), paginé 357-371 in-8

Heureusement les voyageurs modernes, en nous faisant successivement connaître tant de peuples sauvages, nous ont permis d'apprécier ces vains sophismes à leur juste valeur; et notre expédition, sous ce rapport, aura pu servir utilement la vraie philosophie»(Hist., I/446).

«Les récits de voyages, lorsqu'ils sont moins destinés à l'instruction qu'à l'amusement des gens du monde, doivent atteindre leur but par la nouveauté des faits observés, l'éclat et la diversité des tableaux, souvent même par l'intérêt qu'ils inspirent pour les voyageurs. Afin d'en bannir la sécheresse, on écarte les détails minutieux de la science, et, au moyen d'oppositions ménagées à propos, on ne présente que ce qui peut plaire. C'est ainsi que La Harpe, dans l'Histoire générale des Voyages, élagua de la volumineuse mais utile compilation de l'abbé Prévost, tout ce qui étoit trop scientifique. Tel ne sauroit être l'ouvrage que je présente au public: résumé de toutes les observations nautiques et hydrographiques recueillies pendant une longue navigation, étant de même que l'atlas auquel il sert de texte, destiné sur-tout aux marins et aux géographes, il faut que l'exactitude en fasse le principal mérite. Mais ce qui ne peut manquer de répandre une grande monotonie dans notre récit et dans la description des objets, c'est l'aspect uniforme de stérilité que nous ont offert la plupart des côtes le long desquelles nous avons navigué»(Navig., V-VI).

«L'histoire générale et particulière des voyages, en présentant dans des cartes plus ou moins exactes la configuration des pays qui ont été visités, doit encore faire connaître la marche qu'on a suivie pour y parvenir, et le concours des moyens employés dans l'exécution de ces travaux géographiques. Ce sont ces détails qui prouvent la véracité du narrateur et l'exactitude des résultats qu'il publie. Aussi nous voyons que dans toutes les relations de ce genre, quelque intéressantes qu'elles soient d'ailleurs, on n'a pu s'affranchir de l'ordre des dates, quoiqu'il y répande plus ou moins de sécheresse et de monotonie. Notre expédition de découvertes aux Terres Australes offrira peut-être le premier exemple d'une longue navigation dont l'histoire se trouve partagée en deux parties distinctes: 1.° l'historique proprement dit, retraçant les connaissances physiques et naturelles qui intéressent la plupart des savans, les incidens et les événemens divers qui captivent l'attention des curieux; 2.° les travaux nautiques, astronomiques et géographiques, qui sont plus particulièrement du ressort des marins, et qui, tout au plus, occupent la classe peu nombreuse de ceux qui se livrent spécialement à l'étude du globe et s'intéressent aux progrès de l'astronomie. [...] M. Péron n'a pas dû, dans sa brillante relation, suivre un autre ordre que celui des dates, pour mieux établir la série et la liaison des événemens qu'il rapporte. Je n'aurai pas, comme lui, l'avantage de reproduire ici ces observations curieuses, ces anecdotes piquantes, qui, embellies par les charmes du style, font ressortir en même temps l'intérêt de l'ouvrage et le mérite de l'écrivain: ma tâche doit se borner à présenter à ceux qui voudront lire mon travail, l'exposé fidèle des notions que nous avons pu recueillir sur des pays qu'ils auroient à visiter après nous»(Navig., 1-2).

1894 Péroz**Au Niger. Récits de campagnes 1891-1892**

Paris (Calmann Lévy), VI [II]-426 p., carte

type: expédition militaire faite en bateau, en chaland, en pirogue, en chemin de fer, à cheval et en voiture

date: du 20 septembre 1891 au 27 juillet 1892

dest.: Soudan occidental

forme: autobiogr.

itin.: Bordeaux - Dakar - Saint-Louis - le Sénégal - Kayes - Médine - Diamou - Bafoulabé - Français-Kouta - Kalé - Dioubéba - Oualia - Badumbé - Fangalla - Toukoto - Goniokori - Kita - Maréna - Bangassi - Tambaguina - Guénikoro - Koundou - Guisoumalé - Nalabougou - Bamakou - Koulikoro - Médina - Koumi - Sombo - Morikonko - Koni - Kerela - Namahala - Insifinian - Bélékou - Sourokorou - Koumbéréla - Dandougou - Bélégou - Facilmambougou - Guéléguou - Koumanko - Boun-Négué - Kinian - Sansannia - Pérempéréna - N'Sa Bilara - Sikasou - N'Sâ-Soû - Doumana - Kinian - Boun-Négué - Bélékou - Koulikoro - Bamakou - Dalaba - Banko - Kangaba - Banankoro - Falaba - Siguiri - Dialibakoro - Niafadié - Kankan - Tinti-Oulé - Bissandougou - Bokhodougou - Farandougou - Madiarébougou - Niakalémori - Sanankoro - Kérouané - montagne du Toukoro - Kérouané - Kosaro - Fakoloya - Tiekoubabara - Koumakhana - Lélé - Kouba - Bissandougou - Bokhodougou - Fabala - Farandougou - Madiarébougou - Talibakoro - Kamandougou - Sabaridougou - Lélégué - Kérouané - Talibakoro - Madiarébougou - Farandougou - Komandougou - Fabala - Bokhodougou - Bissandougou - Tinti-Oulé - Kankan - le Milo - Niafadié - Kofoulani - Fodé-Karia - Sansando - le Dialiba - Balandougou - île de Kéniébakouta - le Niger - Siguiri - Danka - Finata - Niafadié - Kolita - Farbalé - Kéniékrou - Niagassola - Kokorouni - Mourgoula - Kita - Manambougou - Toukoto - Badumbé - Bafoulabé - Kayes - le Sénégal - Diakantapé - Tambokané - Moussala - Ambidédi - Diané - Kounguel - Diaguili - Bakel - Demba N'Kané - Lobali - Gournel - Orndoldé - Barmatchi - Odobiri - Tchiempen - Matam - Ciré - Sahel - N'Guiguilon - Omar Ahmady - Kaédi - Dioguel - Davalel - Saldé - Dioulbé - île Morphil - Aleibé - Mafou - Moctar-Salam - Mao - Podor - île Tod - île Popinchior - Saint-Louis - île de Ténérife - Santa-Cruz - Laguna - Santa-Cruz - Bordeaux

esth.: «Vous avez exposé les faits comme vous les avez vus; je n'ai rien à modifier à ce que vous avez écrit. Et il serait à souhaiter que les officiers, au retour d'une campagne, fassent comme vous la relation des événements auxquels ils ont assisté, en les racontant comme ils les ont sentis. Nos jeunes camarades qui sont appelés à nous succéder dans l'œuvre de l'expansion coloniale, y trouveraient sinon des exemples à imiter, du moins des sujets de réflexion qui leur seraient d'une grande utilité»(I-II, Avant-propos du Colonel G. Humbert).

1906 Péroz, Étienne**France et Japon en Indo-Chine**

Paris (R. Chapelot), VII-277 p. in-16

1889 Péroz, Étienne**Au Soudan français. Souvenirs de guerre et de mission**

Paris (Calmann-Lévy), I-467 p. in-8, carte

type: voyage colonial et de mœurs, fait en bateau, en chemin de fer et en caravane

date: du 20 octobre 1886 au 16 mai 1887

dest.: Soudan/Haut-Sénégal

forme: autobiogr. (autres voyages militaires insérés)

itin.: Bordeaux - Dakar - Richard Toll - Dagana - en amant de Podor - Saldé - Bakel - Khayes (exc. ds les environs) - Diamou - mare de Talari - Bafoulabé - Badougou - Goniokory - Manambougou - Kita - Goubanko - Niagassola - Kokoro - passage du Bafing - Tankisso - Kankan - Bissandougou - vallée de Tankisso - Le Bouré - sources du Sénégal - Koundian - Dianou - Khayes - Saint-Louis

esth.: «En écrivant ce livre, je n'ai en aucune façon cherché à faire un plaidoyer en faveur de l'œuvre de la pénétration, de l'influence et de la puissance françaises sur le Niger: j'ai simplement coordonné des notes qui pouvaient avoir une certaine valeur au point de vue de l'histoire de notre expansion coloniale. Cependant j'ai été amené, [...], pour permettre au lecteur de se rendre un compte exact des régions traversées, à donner un certain nombre de descriptions topographiques et d'énumération de produits du sol; à étudier le caractère des indigènes, leur valeur physique et morale, ainsi que les conditions dans lesquelles pouvait se faire le repeuplement qui mettrait en œuvre cette intéressante contrée et, par suite, le courant commercial qui en naîtrait»(450).

s.d. Perrier, Colonel F. de Fribourg

La Gruyère, excursion du Léman à l'Oberland bernois par la nouvelle route alpestre de Bulle-Boltigen

Zurich (O. Füssli), 40 p. in-16, fig., pl., carte

1805 [An XIII] Perrin du Lac, François Marie

Voyage dans les deux Louisianes et chez les nations sauvages du Missouri, par les États-Unis, l'Ohio et les provinces qui le bordent, en 1801, 1802 et 1803, avec un aperçu des mœurs, des usages, du caractère et des coutumes religieuses et civiles des peuples de ces diverses

Paris/Lyon (Capelle & Renand/Bruyset aîné & Buynand), XVI [X]-479 p. in-8, atlas

type: voyage colonial et de mœurs, fait en bateau, en pirogue, en voiture et à cheval

date: du 14 août 1801 au milieu de 1803

dest.: Amérique septentrionale

forme: autobiogr./essai

itin.: Bordeaux - Royan - New-York - Newark - Paterson - chutes du Paissac - Newark - Springfield - Turkey - Bedminster - Minebrook - Newark - Elizabeth-Town - Bridge-Town - Brunswick - King's-Town - Prinston - Trinton - Bristol - Burlington - Frankfort - Philadelphie - la Delaware - Wilmington - New-Castle - Charlestown - Baltimore - Ville fédérale - George-Town - Ville fédérale - Mont-Vernon - Baltimore - Bethléhem - Philadelphie - Lancaster - Elizabeth-Town - Middle-Town - Harrisburgh - Carlisle - Skippensburgh - Strasburgh - Bedford - Greensburgh - Pittsburgh - l'Ohio - Weeling - Marieta - Galliopolis - Grand Kanawa - Chellicothée - Galliopolis - l'Ohio - Maïsville (Limestone) - Cincinnati - Franckfort - Lexington - Versailles - Louisville - l'Ohio - Yellow-Bank - Red-Bank - Fort Massac - Willkinsonville - le Mississipi - Sainte-Geneviève - Saint-Louis - le Missouri - Saint-Charles - Florissant - Videpoche - le Missouri - rivière des Kancès - le Missouri - village des Ottotatocs - village des grands Panis - le Missouri - village des Mahas - village des Poncas - le Missouri - village des Chaguyennes - Saint-Louis - le Mississipi - Cap Girardot - Nouvelle Madrid - Forts des Écores - rivière des Arkansas - village des Arkansas - le Mississipi - Le Natchez - La Roche-à-Davion - la rivière Rouge - le Waschita - Les Rapides - établissement du Waschita - la rivière Rouge - établissement du Nachitoché - le Mississipi - Fort du Bâton-rouge - La Pointe-coupée - établissement des Atakapas - établissement des Apelusas - Nouvelle Orléans - Fort de Plaquemine - Balise (- New York)

esth.: «Un voyage dans les Louisianes au moment où elles venoient d'être cédées à la France, devoit présenter un grand intérêt à tous les hommes qui regardent le commerce comme le fondement des états et la base de leur prospérité. Celui que j'entrepris chez les Nations sauvages du Missouri, avec lesquelles nous devons avoir des communications journalières, me permettoit de compter sur la reconnaissance de mes compatriotes: c'en fut assez pour me déterminer»(1).

«L'étude particulière que j'ai faite des mœurs, des usages, des coutumes et des cérémonies religieuses ou civiles de ces peuples, n'avoit point pour but unique de satisfaire ma curiosité. Je desirois faire connoître au Gouvernement les moyens les plus propres à les civiliser, et apprendre à ceux qui auroient à trafiquer avec eux à le faire avec avantage et sûreté. Tout ce que j'en ai dit n'a d'autre mérite que celui de la vérité. Je n'ai cherché ni à embellir leur existence ni à l'avilir, je n'ai voulu être que narrateur. [...] Les réflexions que m'a inspirées leur manière de vivre tiennent à la persuasion où je suis, que la position dans laquelle la nature a placé l'homme, ne doit être enviée ni méprisée par qui que ce soit; et que la vie sauvage, quelque rapprochée qu'elle puisse être de celle des animaux, n'est pas sans charmes pour celui qui la mène»(VII-VIII).

«Je ne m'arrêterai pas à donner des détails sur les événemens de notre traversée. On ne manque pas de Voyages où l'on peut s'ennuyer à lire les variations du baromètre et des vents; [...]»(2).

«Mais de nation à nation, qu'est-ce que la reconnaissance? Un sentiment vague que fait subitement disparaître le plus léger motif d'intérêt; un joug pénible dont l'obligé cherche continuellement à se soulager, et qu'il trouve beau de briser souvent même aux dépens de la justice. Il n'est que trop prouvé que la politique et la vertu ne peuvent jamais subsister ensemble, et que tout est subordonné à la force respective des nations ou aux caprices de ceux qui les gouvernent; que c'est sur l'intérêt ou la puissance de ses voisins qu'un Gouvernement sage doit baser toutes ses démarches, et que celui qui s'écarte de ces maximes, quels que puissent être d'ailleurs ses motifs, sera accusé de foiblesse ou de pusillanimité»(436-437).

«Il n'est plus permis de douter que le nouveau continent ne soit un jour indépendant de l'ancien. Ses terres sont trop belles, son sol trop productif, son climat trop bienfaisant pur ne pas y attirer de nombreux habitans, qui ne tarderont pas à briser un joug que la foiblesse seule peut supporter. En prenant possession de la Louisiane, la France n'empêchera pas cet effet nécessaire de la succession des temps et du sentiment de la force; mais elle le

1807 Perrin, Chanoine J.-Ch.**Voyage dans l'Indostan**

Paris (chez l'auteur/Le Normant), 2 vol., XI-327, III-348 pp. in-8

type: voyage de mission fait en bateau

date: 1777, de la fin de janvier au mois de juin 1777 [séjour jusqu'en 1785]

dest.: Indes

forme: autobiogr./essai

itin.: Paris - Lorient - Île-de-Bourbon - Saint-Denis - Pondichéry

esth.: «On croit communément que rien n'est plus aisé que d'écrire un Voyage: je l'avois moi-même pensé ainsi au premier aperçu; mais j'ai reconnu mon erreur, [...]; car je ne rougis pas d'en faire l'aveu: je me suis bien moins proposé de satisfaire la curiosité de ce grand nombre de gens oisifs qui lisent par désœuvrement, que de faire admirer aux âmes vraiment religieuses les trésors immenses des miséricordes d'un Dieu qui éclaire tous les peuples de son admirable lumière, et qui adopte des enfans d'un pôle à l'autre du monde. Aussi le premier reproche auquel je m'attends, c'est de n'avoir pas assez approfondi ce qui regarde les productions de l'Indostan, de n'avoir pas donné une idée complète de toutes les sortes d'animaux qui sont répandus sur son sol; de ne pas m'être assez attaché à débrouiller la politique des Gouvernemens, et de n'avoir tracé qu'en raccourci le caractère des habitans du pays dont je parle: ce reproche est fondé sans doute; mais indépendamment de la raison que je viens d'apporter, j'imagine y avoir répondu par le titre même de cet ouvrage. J'écris un Voyage, et non pas une Histoire. Je fais part de mes observations, et je laisse à ceux qui viendront après moi, l'espérance d'intéresser encore par des observations nouvelles, jusqu'à ce qu'enfin une plume habile s'empare de tous ces matériaux pour composer l'Histoire d'un des plus beaux pays du monde, et qui est peut-être le moins connu, et celui sur lequel on a plus d'idées fausses»(I/V-VII).

«Je me suis borné à dire peu, parce que je n'en savois pas davantage; mais ce peu même intéressera-t-il? Si on me juge comme la plupart des voyageurs de longs cours, n'ai-je pas à craindre l'application de ce proverbe: A beau mentir qui vient de loin? Non, à la simplicité de mon style, et à l'ingénuité de ma narration, on ne doutera pas que je n'aie cru dire la vérité; mais il reste à examiner si j'ai eu les moyens de m'instruire. [...] Il faut convenir que ces moyens m'ont été particuliers, et m'ont mis dans le cas de faire des observations, et d'éprouver des aventures autant, et peut-être plus qu'aucun de mes confrères, et à plus forte raison qu'aucun séculier, négociant ou militaire, soldat, ou même gouverneur de place. Car, sans vouloir jeter de la défaveur sur ce que certaines personnes ont écrit sur l'Indostan, je ne peux m'empêcher d'observer qu'elles n'avoient aucune garantie du plus grand nombre des faits qu'elles ont insérés dans leurs livres»(I/VIII-IX).

«Je pourrais suspecter aussi la bonne foi de certains narrateurs, qui, pleins de préjugés et d'opinions contraires aux bonnes règles, ne peuvent s'empêcher de glisser leurs maximes dans des ouvrages qui n'ont cependant point d'analogie avec la matière de leurs travers, et disent ce qu'ils auroient désiré de voir, mais ce qu'ils n'ont pas vu

1906 Perrin, Jacques / Messéant, Henri**Impressions de voyage en automobile aux Ardennes belges et françaises**

Versailles (impr. de L. Manceau), 95 p. in-8

1819 Perrin, Narcisse**Relation de l'expédition partie de l'Angleterre en 1817 pour joindre les patriotes de Venezuela.**

Trad. par James Hackett

Parisin-8

1818 Perrin, Narcisse**Voyage dans l'Asie mineure, l'Arménie et le Kourdistan. Trad. par John Macdonald Kinneir**

Paris2 vol., in-8

1874 Perrochel, Comte F. de
Les Pyrénées, paysages et esquisses
Le Mans (E. Monnoyer), 113 p. in-12

1874 Perrochel, Comte F. de
Une semaine en Istrie
Le Mans (E. Monnoyer), 102 p. in-8

1893 [?; s.d.] Perrodil, Édouard de
Vélo! Toro! De Paris à Madrid en bicyclette
Paris (C. Marpon & E. Flammarion), 326 p. in-12, ill., grav.

1896 Perrodil, Édouard de
À travers le cactus, traversée de l'Algérie en bicyclette
Paris (E. Flammarion), 321 p. in-12

1895 Perrodil, Édouard de
À vol de vélo. De Paris à Vienne
Paris (E. Flammarion), 330 p. in-12

1840 Perrot
Impressions de voyage. Montfaucon, son gibet, sa voirie, son écorcherie, description topographique, historique et industrielle
Paris (A. Appert), 190 p. in-18, pl., plans, couv. ill.

1827 Perrot, Adolphe
Relation d'un voyage en Grèce, pendant les années 1826 et 1827
Bordeaux (impr. de R. Laguillotièrre), 40 p. in-8

1827 Perrot, Aristide-Michel
Nouvel itinéraire portatif des Pays-Bas
Paris (H. Langlois fils), VI-242 p. in-18, plans grav., couv. ill., cartes

1834 Perrot, Aristide-Michel**Nouvel itinéraire portatif de la Belgique et de la Hollande**

Paris (Didier), VI-239 p. in-8

1863 Perrot, George**Souvenirs d'un voyage en Asie mineure**

Paris (Michel-Lévy frères), XXIV-516 p. in-8

Paris (Michel Lévy frères) 1867, XXIV-516 p. in-8

type: voyage archéologique, pittoresque et de mœurs, fait en bateau à vapeur et à cheval

date: à partir de fin mars 1861 au printemps 1862, sans date de fin précise

dest.: Asie Mineure/Turquie

forme: journal

itin.: Florence - Rome - Civita-Vecchia - Athènes - le Pirée - Constantinople - Nicomédie - Nicée - Gheumlek - Moudania - Brousse - lac d'Apollonie - Karagatch - Mualitch - Pandermos - (exc. aux ruines de Cyzique) - Hadji-balat - Schamandra - Kirminli - Kassaba - Kestélek - Beidjeh - Tchatmaq - Jeni-Keui - Taouschanlu - Kouthahia (exc. ds les environs) plaine d'Altuntach - Kumbet - Karaevren - Karaaghl - Gahia - Tchifteler - Sivri-Hissar (exc. à Bala-Hissar) - Dunrek - Lasac - Quouioun-Aghla - Nali-Khan - Tchilleh - Muderlu - Toussoun-Oughlou - Gutschudjek - Sabandju - Nicomédie - Constantinople - Erekli - Uskub (exc. ds les environs) - Dar-ieri - Boli - Bey-Bazar - Aïasch - Istanos - Angora - Hussein-Oghlan - Kaledjik - Jusgat - Boghaz-Keui (exc. à lasili-Kaïa) - Aladja (exc. ds. les environs) Euieuk - Tchouroum - Amassia (exc. ds les environs) - Ladik - Kavak -

esth.: «J'arrive de cet Orient dont vous parle tous les matins votre journal; et je me propose de vous raconter, sans système ni partis pris, ce que j'ai vu, tout ce que j'ai vu et entendu pendant une année passée là-bas, pendant les huit mois surtout que j'ai employés à parcourir l'Asie-Mineure»(1867/I).

«Rien de plus beau que la gorge qui nous conduit des tentes aux tombes phrygiennes. Nulle part nous n'avons encore vu un aussi étrange entassement de rochers et de pins, nulle part des crêtes aussi curieusement dentelées. On dirait un rêve de Salvator Rosa. C'est un paysage comme la main même du grand artiste n'a pu peindre sur la toile, mais comme il a dû en voir parfois dans les songes de ses nuits»(1867/186).

1883 Perroud, Dr Louis**Excursions botaniques dans les Alpes**

Lyon2 vol., in-12

1815 Pertusier, Charles**Promenades pittoresques dans Constantinople et sur les rives du Bosphore, suivies d'une notice sur la Dalmatie**

Paris (H. Nicolle), 3 vol., 438, 467, 476 pp. in-8, atlas gr. in-fol

type: voyage pittoresque, historique et de mœurs, fait en bateau et en diligence

date: sans date

dest.: Turquie/Grèce/Dalmatie

forme: autobiogr./essai

itin.: Constantinople - Scutari - Buyuck-Déré - Thérapia - îles Cyanées - Constantinople (exc. ds les environs) - vallée de Buyuck-Déré - Belgrade - Romeca - Constantinople (exc. à Péra) - Scutari - Constantinople - village de Kandéli - Guiok-Souyou - îles des Princes (Proti - Antigone - Platys - Oxia - Kalki - Prinkipos - Caloyers) - vallée de Zékédéré - vallée de Beïkos - Constantinople - Thérapia

esth.: «Dès les premières pages on jugera que l'auteur, sollicité par le besoin de rendre la foule des sensations que tant d'objets inspirateurs éveillaient en lui, confia ses idées au papier dans la seule vue de contenter son imagination et de soulager sa sensibilité»(I/2).

1910 Peters, Paul
Lettres des États-Unis
Paris (Journal des Débats), 76 p. in-4

1888 Pétiot, Abbé E.
En route pour la mer glaciale
Parisin-12

1888 Petiot, Pierre
Impressions, souvenirs. De Dijon à Jérusalem. Vle pèlerinage de pénitence, 1887
Dijon (Damongéot), VIII-117 p. in-8, pl.

1880 Petit fils, Ch.
Excursion au Fusiyama (Japon) avec reproduction photographiques
Paris (librairie des bibliophiles), 36 p. in-8, pl.

1888 Petit, Édouard [= Martin, Aylic]
En Océanie
in-18

1877 Petit, Fernand
Notes sur l'Espagne artistique
Lyon (N. Scheuring), 135 p. in-8

1870 Petit, Loïc / Ropartz, Sigismond
Album de l'Île de Jersey avec coup d'œil sur Guernesey et les côtes de la Manche de Cherbourg au cap Fréhel... avec traduction anglaise
Paris (H. Charpentier), 2 parties en 1 vol., in-fol., pl., ill.

1864 Petit, Victor
Promenades et voyages pittoresques dans le département de l'Yonne... Le Château de Chastellux et le monastère de la Pierre-qui-vire
Auxerre (impr. de G. Perriquet), 192 p. in-16, fig., pl.

1899 Petitcolin, André**Impressions d'Ibérie**

Paris (E. Plon/Nourrit & Cie), II-276 p. in-16

1909-1911 Petitjean, C.-D.**Le Pays vosgien et ses habitants: origines, évolutions, descriptions prises aux sources des lieux jusqu'ici inédités**

Granges (impr. du «Pays Vosgien»), in-8, fig.

1891 Petit-Leduc, Joseph**Un Tourquennois à Londres, simples impressions de voyage**

Lille (impr. de L. Danel), 33 p. in-8

1815 Petit-Radel, Philippe**Voyage historique, chorographique et philosophique dans les principales villes de l'Italie en 1811 et 1812**

Paris (Chanson & Didot), 3 vol., XLVIII-348, 576, 592 pp. in-8, carte

type: voyage pittoresque et d'histoire d'art, fait en voiture, en diligence et en bateau

date: à partir de l'automne 1811, sans date de fin

dest.: Italie

forme: autobiogr.

itin.: Ferney - Genève - Meyllerie - Saint-Maurice - Sion - le Simplon - Domo-d'Ossola - Baveno (exc. aux mines de cuivres) - îles Borromées - Arona - Milan (exc. à Monza et à Pavie) - Brescia - Denzano - Peschiera - Vérone - Vicence - Padoue - Venise - Ponte di Lagoscuro - Ferrare - Bologne - Imola - Faenza - Forli - Césenne - Rimini - Saint-Martin - Pesaro - Fano - Sinigaglia - Ancône - Lorette - Récanati - Tolentino - Foligno - Spolète - Terni - Narni - Citta-Castellana - Népi - Ponte-Molle - Rome (exc. ds les environs) - Larricia - Gensano - Velletri - Marais Pontins - Terracine - Fondi - Itri - Mola - Capoue - Aversa - Naples (exc. au Vésuve, à Portici, à l'Herculanum, à Pompéia, à la montagne de Pausilippe, à Pouzzoles, à Solfaterra, au lac Agnano, à Baies, à Nocéra, à Salerne, à Echoli, à Pesto, à Caserte et à d'autres lieux) - Viterbe - Acquapendente - Montagne de Radicofani - Sienne - Florence - Pise (exc. à Livourne) - Gênes - Novi - Tortone - Voghère - Plaisance - Parme - Tortone - Marengo - Alexandrie - Monteaglieri - Turin - Savigliano - Coni - Limone - Sospello - Nice

esth.: «Cette cascade se jette dans la Dovéria, où vient se rendre l'eau que fournissent nombre de cascates qui se répètent à mesure qu'on avance, et qui, tombant de roche en roche, produisent un effet qui ressemble à une féerie, non-seulement pour l'œil, mais encore pour l'oreille peu accoutumée au bruit des eaux qui bouillonnent de toutes parts. [...] En sortant de ce lieu, on continue le cours de la Dovéria au milieu du bruit des cascates qui tombent sur la gauche, des sommets des montagnes, et des cascades multipliées que font les eaux dans le lit de la rivière, à travers les grosses roches qui en rompent le cours. La vue, fatiguée de scènes si pittoresques où la sauvage nature se reproduit de toutes parts sous ses rocaillieux dehors, vient enfin se reposer sur Gondo [...]»(I/23).

1855 Peuchgaric, N.**Côte du Guinée. Exploration de la côte occidentale d'Afrique**

Paris (Duprat)

1857 Peuchgaric, N. [ainé]**Côte occidentale d'Afrique: côte d'or. Géographie, commerce, mœurs**

Paris (Rouvier)

1868 Pfeiffer, Ida**Voyage d'une femme autour du monde. Traduit de l'allemand par W. de Suckau**

Paris (J. Belin de Launay), in-12

1872 Pharaon, Florian**Le Caire et la Haute Égypte**

Paris (E. Dentu), 54 p. in-fol., pl.

type: voyage touristique fait en chemin de fer et en cange

date: à partir du 16 octobre 1869, sans date de fin

circonst. hist.: l'inauguration du canal de Suez

dest.: Égypte

forme: autobiogr.

itin.: Alexandrie - Le Caire - Minieh - Rodah - Siout - Dendérah - Kéneh - Thèbes - Louqsor - Karnak - Esneh - Edfou - île d'Éléphantine - Assouan - île de Philœ - Girgeh - Abydos - pyramides de Guizeh - Le Caire - Alexandrie - Port-Saïd - Ismaïliah - Suez - Le Caire

esth.: «Nous avons été de ceux qui ont assisté au spectacle féerique de cette inauguration [sc. du canal maritime].

C'est moins une relation de notre excursion à travers l'Égypte que nous écrivons aujourd'hui, que des notes à la plume et au crayon, destinées à rappeler, à ceux qui ont fait le voyage comme nous, le souvenir de ce grand pèlerinage de la civilisation»(1-2).

«Nous nous arrêtons un instant à un village arabe qui éclate blanc au milieu d'une oasis de verdure. Son aspect est des plus pittoresques et le dessin de Darjou en donne une idée plus exacte que la description la plus

1791 Phillip, Arthur**Voyage du gouverneur Phillip à Botany-Bay, avec une description de l'établissement des colonies du Port-Jackson et de l'île Norfolk, faite sur des papiers authentiques, obtenus des divers départements, auxquels on a ajouté les Journaux des lieutenants Shortland, Watts, Ball et du capitaine Marshall, avec un récit de leurs nouvelles découvertes, traduit de l'anglais**

Paris (Buisson), IV-443 p. in-8

1886 Phillips, Dr**Vacances en Limousin**

Parispet. in-8

1878 Philodème**Voyage au pays des Trévires: guide du touriste à Luxembourg et à Trèves**

Nivelles (impr. de C. Guignardé), 53 p. in-16

1909 - 3e éd. Picard, Edmond

En Congolie. Suivie de Notre Congo en 1909

Bruxelles (Ve F. Larcier), II-292 p. in-16, portr.; récit de voyage: pp. II-232

type: voyage pittoresque et colonial, fait en steamer et en chemin de fer

date: du 6 août au 24 octobre 1896

dest.: Congo belge

forme: journal

itin.: Anvers - Ouessant - Las Palmas - cap Vert - Bathurst - Freetown - embouchure du Congo - Banana - Boma - Matadi - Tumba - Matadi - Boma - Banana - Accra - Sierra Léone - Freetown - Las Palmas - Anvers

esth.: «Je suis le premier Belge qui alla au Congo en touriste. [...] J'écrivis au jour le jour la relation de mon voyage alors considéré comme excentrique. J'eus la coquetterie de remettre le manuscrit à l'imprimeur le jour même de mon retour. De ces circonstances on peut présumer combien le récit de mes visions fut sincère et imprégné de la vie que je menai là-bas»(I).

s.d. Picard, Étienne

La Bourgogne. La Côte-d'Or, par Noël Garnier... collaborateurs MM. Cunisset-Carnot... Collot... Danguy... Delimoges... Picard

MoulinsIV-352 p. in-8, fig., plans, carte

1912 Picard, F.

De France au Niger, guide pratique

Paris (Sansot), in-18

1888 Pichler, Dr Wilhelm

Nouveau guide de Carlsbad: topographie et histoire de la ville thermale... hygiène balnéaire

Carlsbad (H. Feller), XI-264 p. in-16, pl.

1893 Pichon, Dr Louis

Notes sur la question siamoise

Paris (E. Plon/Nourrit & Cie.), VII-286 p. in-16, carte

1870 Pichot, A[médée-] Pierre**Les Invités du Khédivé dans la Haute Égypte et à l'isthme de Suez**

Paris (Au bureau de la <Revue Britannique>), 55 p. in-8

type: voyage touristique fait à l'occasion de l'inauguration du canal de Suez en bateau à vapeur, en chemin de fer et en dahabieh

date: du 9 octobre au 29 novembre 1869

dest.: Égypte

forme: autobiogr.

itin.: Marseille - Alexandrie - Le Caire - Siout - Kénèh - Dendérah - Louqsor - Thèbes - Karnak - Biban-el-Molouk - Louqsor - Esnèh - Edfou - Gebel-Silsileh - Ombos - Assouan - île d'Éléphantine - île de Philœ - Assouan (exc. ds les environs) - Louqsor - Girgeh (exc. à Abydos) - Siout - Beni-Hassan - Minieh - Giseh - pyramides de Giseh - Le Caire - Ismaïlia - Port-Saïd - Ismaïlia - Suez - Ismaïlia - Le Caire - Alexandrie

esth.: «Les singuliers contrastes que présente notre globe et qui ont de tout temps étonné le voyageur sont plus frappants encore depuis que, grâce aux découvertes de la science et aux progrès de l'industrie moderne, on a pu le parcourir rapidement d'un pôle à l'autre, avant que le temps et la distance aient émoussé les premières impressions»(3).

«C'est pour assister à l'inauguration solennelle de ce canal de Suez, de l'achèvement duquel on avait si longtemps douté, qu'une nouvelle expédition d'Égypte partit de France en octobre dernier, mais, cette fois, une expédition toute pacifique et organisée par le khédivé lui-même, qui, heureusement pour moi, n'avait pas limité

1825 Pichot, Amédée**Voyage historique et littéraire en Angleterre et en Écosse**

Paris (Ladvoat et Charles Gosselin), 3 vol., XIX-487, 484, 522 pp. in-8, front.

type: voyage artistique, historique et de mœurs, fait en bateau et en voiture

date: 1822

dest.: Angleterre/Écosse

forme: lettres/essai/entretiens avec Walter Scott insérés [vol. III]/poème inséré

itin.: Calais - Douvres - Cantorbery - Rochester - London - comtés de Kent, de Middlesex et de Surrey - London (exc. ds les environs) [séjour à Londres] - comté de York - Sheffield - Doncaster - Hull - York - Durham - Newcastle - Cornhill - Kelso - Édimbourg - Borthwick - Galashiels - Melrose-Abbey - Jedburgh-Abbey - lac de Sainte-Marie - Dryburg-Abbey - Eildon-Hill - Roslyn - Édimbourg - Costorphine - plaine de Falkirk - Saint-Ninian - Stirling - Doune - Callander - lac Vennachar - Loch Lomond

esth.: «Les voyageurs qui jusqu'à présent ont publié leurs observations sur la Grande-Bretagne, se sont plus occupés de ses constitutions, de ses lois, de son industrie, de son commerce, de l'aspect du sol, etc., que des poètes, des artistes et des écrivains en général. J'ai pensé que la littérature anglaise méritait d'être connue, comme servant à l'expression d'une époque remarquable par une alliance singulière de l'enthousiasme le plus vif pour les idéalités poétiques, et d'une ardeur non moins exaltée pour les calculs et les travaux qui dépendent de l'application des sciences physiques»(I/XIII-XIV, avant-propos).

«La forme d'une correspondance donnée à cet ouvrage n'étant, à proprement parler, qu'une fiction, j'ai supprimé les formules ordinaires du style épistolaire, dont malheureusement je n'ai pas toujours évité les négligences. Mes correspondans suppléeront à ces formules, et me sauront gré d'y avoir substitué des épigraphes dont l'avantage est non seulement d'énoncer brièvement le sujet de chaque chapitre, mais encore de révéler ou de rappeler un ouvrage bon à lire. J'ai supposé aussi que la plupart de mes lecteurs connaissent les ouvrages de sir Walter Scott, et n'ai point craint de les renvoyer souvent à ses inimitables compositions. Quelques unes de mes lettres ont été abrégées, et d'autres retranchées. La plupart de celles-ci m'étaient peut-être trop personnelles; elles étaient d'ailleurs adressées à une amie que j'ai perdue depuis qu'elles ont été écrites, [...] Cette ami.... c'était ma mère, dont le souvenir se retrouvera encore dans quelques allusions indirectes de ces volumes»(I/XVII-XIX).

1908 Pichou, Alfred**La Civilisation de l'élite**

Paris (V. Giard & E. Brière), 26 p. in-8

1828 Picquet, Jean-P.

Voyage aux Pyrénées françaises et espagnoles, dirigé principalement vers les vallées du Bigorre et d'Aragon, suivi de quelques vérités sur les eaux minérales qu'elles renferment, et les moyens de perfectionner l'économie pastorale

Paris (E. Babeuf), VIII-430 p. in-8, pièces

1832 [4e éd.] Picquet, Jean-P.

Voyage aux Pyrénées françaises et espagnoles, accompagné de notes historique sur le Bigorre, avec la biographie des hommes qui ont illustré cette contrée... suivi de quelques vérités sur les eaux minérales

Paris (Delion Deville), VIII-430 p. in-8, pièces limin., plan de Lourdes

1789 Picquet, Jean-P. / Bérenger, Laurent-Pierre

Voyage dans les Pyrénées Françaises, dirigé principalement vers le Bigorre & les Vallées; suivi de quelques vérités nouvelles & importantes sur les Eaux de Barèges & de Bagnères

Paris (Le Jay fils), VIII-327 p. in-8

type: voyage géographique et de mœurs, fait à pied à deux personnes

date: sans date

dest.: France

forme: autobiogr.

itin.: Auch - Tarbes (exc. ds les environs) - Condom - Bayonne - Ibos - Saint-Pé - Lourde (exc. ds les environs) - Villelongue - Saint-Savin - Arras - Cautères - Barèges - Saint-Sauveur - Barèges les Bains (exc. ds les environs) - Campan - Sainte-Marie - Bagnères - Tarbes

esth.: «Je voyageais sans précaution [...] On me demande si c'est un Roman que j'annonce, ou quelque Système nouveau sur les Montagnes, s'il est possible de parcourir la Gascogne autrement que pour faire un Recueil d'anecdotes et de bons mots? [...] L'étude d'une contrée, des plus abondantes richesses naturelles, ayant échappé jusqu'ici à la curiosité des voyageurs instruits, j'ai voulu, en attendant que quelqu'un entreprenne ce travail avec les talents qu'il exige, recueillir quelques faits épars & donner mon itinéraire particulier. Ce sont des matériaux que je fournis à une main plus exercée»(2-3).

1880 Picrochole, Philibert

Lettres sur l'Australie

Paris (impr. de G. Chamerot), 136 p. in-16

1808 Pictet, J. P.

Nouvel itinéraire des vallées autour du Mont-Blanc

Genève (Manget & Cherbuliez), XXVII [XXIII]-272 p., carte

s.d. Pictet, Marc-Auguste

Relation d'un accident fatal, arrivé à un voyageur sur le glacier du Buet et avis aux curieux qui parcourent les montagnes et particulièrement les glaciers

S. I.in-8

1802 [An IX] Pictet, Marc-Auguste**Voyage de trois mois en Angleterre, en Écosse et en Irlande pendant l'été de l'an IX [1801]**

Genève (Impr. de la Bibliothèque Britannique), 334 p. in-8

type: voyage d'histoire naturelle fait en paquebot, en diligence et en chaise de poste

date: du 21 juin au mois de septembre 1801

dest.: Grande-Bretagne

forme: lettres

itin.: Douvres - Londres - Yorck - Edimbourg (exc. ds les environs) - Dowlaw - Dumbar - Glasgow (exc. ds les environs) - Ayr Girwan - Port-Patrick - Donghadée - Belfast - Loch-Neagh - Antrim - Ahoghill - Ballymoney - Coleraine - Port-Rush - Coleraine - Garwagh - Maghara - Armagh - Carrick Macross - Kells - château de Sonna - Dublin (exc. ds les environs) - Holy-head - Chester - Londres (exc. ds les environs)

esth.: «Oxford est à-peu-près exclusivement destiné à former des littératures; et Cambridge des mathématiciens. Ce n'est qu'à Edimbourg qu'on trouve l'assortissement de sciences pratiques qui tend à former un homme fait pour être utile dans la société, et désireux de le devenir. On peut expliquer, je le crois, par cette dernière circonstance et par les mœurs simples des habitants de cette ville, desquelles résulte un meilleur emploi du temps, la supériorité assez marquée des Écossais sur les Anglais, dans les arts, et dans la haute politique»(78).

1845 Pidon de Saint-Olan**Le Maroc, ou Mœurs, costumes, religion, gouvernement, commerce, politique etc. de cet empire, ouvr. enrichi d'une introduction, de notes, de considérations historique etc.**

Bruxelles (Van Rey)

1862 Piérart, Z.-J.**Guide complet du touriste, de l'archéologue, de l'industriel et du commerçant sur le chemin de fer de Saint-Quentin à Maubeuge... avec... l'histoire des villes d'Avesne, de Maubeuge, de Bavai... etc., des abbayes d'Hautmont et de Liessies... édition enrichie d'une lettre de M. Michelet**

Paris (l'auteur), II-386 p. in-8, fig., carte

Excursions archéologiques et historiques sur le chemin de fer de Saint-Quentin à Maubeuge... avec... l'histoire des villes d'Avesnes, de Maubeuge et de Bavai... etc., des abbayes d'Hautmont et de Liessies... édition enrichie d'une lettre de M. Michelet, Paris (l'auteur) 1862, 2e éd., II-386 p. in-8, fig., carte

1898 [2e éd.] Pierret, Émile**Harems et mosquées. Scènes de la vie orientale**

Paris (Alphonse Lemerre), 238 p. in-18

type: voyage de mœurs et de souvenirs historiques, fait en voiture, en bateau à vapeur, sur le dos d'âne, en chemin de fer, à cheval et en barque

date: sans date

dest.: Tunisie/Algérie/Égypte/Palestine

forme: autobiogr.

itin.: Biskra - Sidi-Okba - Biskra - Tunis - Kairouan - El-Djem - Le Caire - Saqqarah - Béni-Hassan - Siout - Dendérah - Louqsor - Karnak - Edfou - Port-Saïd - Jaffa - Beyrouth - Damas - Beyrouth - Tyr - Akzib - Saint-Jean-d'Acre - Haïfa - Nazareth - Cana - Tibériade - Betsaïda - Nazareth - Djenin - Naboulous - Jérusalem

esth.: «[...] l'âme humaine reste éternellement la même dans son essence et dans sa destinée. Car c'est là le secret qui nous fait découvrir un intérêt puissant aux hommes et aux choses des époques disparues, c'est de les considérer non pas comme un passé mort, comme des pièces d'anatomie, des objets de vitrine, les sujets d'étude d'une docte et froide archéologie, mais comme autant de manifestations de la vie, de la pensée et des sentiments d'hommes qui, comme nous, vécurent, pensèrent et sentirent»(161-162).

«Il ne faut pas se mettre en route pour Jérusalem sans une dose suffisante de souvenirs et de recueillement»(219).

1858 Piesse, Louis

Vichy et ses environs, guide du baigneur

Paris (L. Hachette), XII-170 p. in-18, fig., plan

1887 Piesse, Louis

Algérie et Tunisie

Paris (Hachette), XCII- 492 p. in-16, plans, cartes

1856 Piesse, Louis

Guide aux eaux thermales du Mont-Dore, de Saint-Alyre, de Royat, de la Bourboule et de Saint-Nectaire, avec la description de Clermont-Ferrand

Paris (L. Hachette), IV-124 p. in-16, fig., plan

éd.

1862 Piesse, Louis

Itinéraire historique et descriptif de l'Algérie, comprenant le Tell et le Sahara

Paris (L. Hachette), CLXXXVII-512 p. in-18, cartes

1896 Piesse, Louis

Tunis et ses environs. Extrait du «Guide de l'Algérie»

Paris (Hachette), 44 p. in-16, fig., cartes

1854 Piesse, Louis

Vichy et ses environs

Paris (Hachette), II-108 p. in-16 , fig., plan en coul.

1874 Piesse, Louis

Itinéraire historique et descriptif de l'Algérie, de Tunis et de Tanger

Paris (Hachette), 2e éd., CLXXLI-544 p. in-16, cartes

1855 Piesse, Louis

Itinéraire de l'Algérie, de la Tunisie et de Tanger

Paris (Hachette), CXXI-598 p. in-16, plans, cartes

1895 Piesse, Louis

Alger et ses environs. Extrait du «Guide d'Algérie»

Paris (Hachette), 68 p. in-16, cartes

1891 Piétralba, H.

D'Haïphong à Toulon. Souvenirs de voyage

Paris/Limoges (H. Charles-Lavauzelle), 102 p. in-18

1890 Piétralba, H.

Dix mois à Hanoï, étude de mœurs tonkinoises

Paris/Limoges (H. Charles-Lavauzelle), 72 p. in-18

1885 Piétri, Capitaine Camille

Les Français au Niger, voyages et combats [Préface du Gal Faidherbe]

Paris (Hachette), XIV-438 p. in-16, fig., carte

1909 Piétu, Abbé A.

A travers l'Orient

Châteauroux (Impr. de Mellottée), [I-] 311 p. in-18, pl.

type: pèlerinage et voyage d'histoire d'art, fait en bateau à vapeur, en voiture, en chemin de fer, en barque et à date: du 11 avril au 15 mai 1907

dest.: Grèce/Turquie/Terre sainte/Égypte

forme: autobiogr./journal

itin.: Marseille - Naples - le Pirée - Athènes - le Pirée - Smyrne (exc. au mont Pagus) - Constantinople - Rhodes - Beyrouth - Beidar - Rayak - Baalbeck - Damas (exc. ds les environs) - Es-Semack - Tibériade - mont Thabor - Nazareth - mont Carmel - Caïffa - Jaffa - Jérusalem - Bethléem (exc. ds les environs) - Jérusalem - Jéricho - le Jourdain - mer Morte - Jéricho - Jérusalem - Jaffa - Port-Saïd - Le Caire (exc. aux pyramides de Giseh) -

esth.: «Quel rôle singulier elle a eu elle aussi dans l'histoire du monde, cette admirable Méditerranée! Quelle loi providentielle a voulu qu'elle fût ainsi mêlée aux destins de l'humanité? C'est sur les rives ensoleillées de sa côte orientale que la civilisation est éclosée, et ses flots furent chargés ensuite d'en porter le germe sur les plages qu'ils baignent; de telle façon que les pays éloignés ne l'ont reçue que beaucoup plus tard...»(89).

«[lac de Tibériade:] Jamais le caractère surnaturel et transcendant du Christianisme ne nous était apparu avec autant d'évidence. Un jour donc un jeune charpentier de Nazareth descend le long de ces collines et s'arrête au bord de ce lac. Il trouve là des pêcheurs, pareils à ceux que nous y voyons nous-mêmes, grossiers, incultes, au visage hâlé, aux mains calleuses, à la peau durcie et meurtrie par les luttes de leur rude existence, mais dont l'âme naïve, le cœur droit et sain n'avaient pas été faussés par les systèmes et les conceptions des écoles»(152-153).

«L'Égypte est en effet une terre qui songe. Immobilisée dans son silence hiératique, absorbée dans la contemplation de son passé lointain, elle a l'attitude pensive et grave de quiconque porte de lourds secrets»(300).

1845 Pigault, V.-L.

Almanach des adresses de Caen et du département du Calvados, ou Guide des étrangers... 1845

Caenin-12

1844 Pigault, V.-L.

Almanach, ou Guide des étrangers pour Caen et le département du Calvados... 1844

Caenin-8

1827 Pigault-Lebrun / Augier, Victor

Voyage dans le midi de la France

Paris (J.-N. Barba/Ambroise Dupont & Cie), VIII-262 p. in-8

type: voyage de mœurs fait en calèche

date: à partir du 4 septembre 1826, sans date de fin

dest.: France

forme: lettres

itin.: Valence - Montélimar - Mondragon - Orange - Carpentras - Vaucluse [village] - Avignon - Aix-en-Provence (exc. ds les environs) - Marseille - Toulon (exc. ds les environs) - Marseille - Aix-en-Provence - Orgon - Nîmes - Bagnols - Viviers - Caderousse - Aiguebelle - Rochemaure - Chenavarri - Montélimar - Loriol

esth.: «Le but essentiel des voyageurs doit être d'étudier les mœurs et les usages des peuples qu'ils visitent»(30).

1846 Pigeard, Charles

**Voyage dans l'Océanie centrale, sur la corvette française «le Bucéphale», par M. Ch. Pigeard...
Polynésie, 2e partie: Îles Touga-Tabou, Onou-Afou, Wallis, Futuna, Nouvelles-Hébrides, Loyalty,
Nouvelle-Calédonie**

Paris (A. Bertrand), 132 p. in-8

1854 Pigeory, Félix**Les pèlerins d'Orient. Lettres artistiques et historiques sur un voyage dans les Provinces danubiennes, la Turquie, la Syrie et la Palestine avec mission du Gouvernement**

Paris (E. Dentu), XVIII-554 p. in-12, cartes

type: pèlerinage et voyage historique en mission du Ministère de l'Intérieur, fait en bateau, en chemin de fer, en voiture, en caravane, à cheval et sur le dos d'âne

date: du mois d'août au 30 novembre 1850

dest.: Turquie/Syrie/Liban/Terre sainte

forme: lettres/introduction en forme autobiogr.

itin.: [Paris -] Bruxelles - Cologne - Hanovre - Brunswick - Berlin - Breslau - Vienne - Theben - Presbourg - Komorn - Wissegrad - Pesth - Neu-Orsova - Gladova - Giurgewo - Bucharest - monts Krapacks - Galatz - Varna - Constantinople (exc. ds les environs) - Mételin - Smyrne - Rhodes - Chypre - Beyrouth - Malaca - Thalia - Balbeck - Zebdeni - Damas - kan de Zara - Jourdain - Djisir Beni Yacoub - Safed - lac de Tibériade - Tibériade - Cana - Nazareth - Kalaad Sanour - Naplouse - Jérusalem (exc. ds les environs) - Bethléem - Jérusalem - Abou-Gosch - Ramlah - Jaffa - Kaled - Césarée - Caïffa - Mont-Carmel - Caïffa - Saint-Jean d'Acre - Beyrouth - Alexandrie -

esth.: «Il me reste à dire qu'au milieu des circonstances où nous sommes, abordant le récit d'un voyage en Orient, il m'aurait été facile de prêter à mon livre un surcroît d'actualité, en mêlant à la narration des choses qui me touchent, le détail des faits où des actes de la politique générale. Je ne l'ai pas voulu, je me suis même efforcé de me tenir à l'écart de toute influence étrangère à ma mission ou à mon sujet; en un mot, je me suis interdit de la façon la plus rigoureuse, aussi bien le contact avec le passé que l'empiétement sur l'avenir»(XIV-XV).

«En face de ce monde nouveau, oui nouveau à force d'anciennes habitudes, nouveau à force de vétusté, trois voies également larges s'ouvrent aux recherches. Dans cette mère patrie de l'Islam, l'Européen qui s'arrête et qui médite peut fixer son examen sur trois ordres d'idées bien différents: la civilisation, la politique, les monuments. L'étude de la civilisation appartient par excellence au philosophe, à l'économiste, mais je ne suis pas plus économiste que philosophe. Les remarques sur la politique, les considérations sur la destinée plus ou moins prochaine de l'empire de Mahomet II, sont le propre de l'historien, de l'homme d'État, du législateur. De si hauts labours ne sont pas les miens. Reste donc l'appréciation des édifices, tant ceux légués par le passé que ceux érigés par l'âge moderne; reste Constantinople avec ses mosquées, ses kiosques, ses minarets, ses cimetières, avec ses remparts et ses faubourgs, avec ses débris où les souvenirs de la Grèce se mêlent à ceux des maîtres du Bas-Empire et de leurs derniers vainqueurs, en un mot Constantinople avec sa physionomie monumentale, dont j'ai essayé de saisir les traits, parce que je suis artiste, parce que l'art, surtout l'art envisagé au point de vue architectonique est mon étude de prédilection, parce qu'enfin cette tâche rentre essentiellement dans la série ordinaire de mes travaux.

Ces réflexions et beaucoup d'autres auxquelles je m'abandonnais, la tête appuyée sur ma main à l'un des angles du balcon de l'hôtel d'Angleterre, furent soudain interrompues par un bruit bien doux à l'oreille quand on est loin du pays, car c'était un bruit de voix françaises»(63-65).

1836 Pignel, Armand**Conducteur, ou Guide du voyageur et du colon de Paris à Alger et dans l'Algérie**

Paris (Debécourt), X-248 p. in-12, carte

1850 [?; s.d.] Pihan, Antoine-Paulin**Excursion de Paris à Sens par le chemin de fer, en 1850**

Paris (impr. de Vve Dondey-Dupré), 4 p. in-4

1812 Pike, Z. M.**Voyage au Nouveau-Mexique... précédé d'une excursion aux sources du Mississippi, pendant les années 1805, 1806 et 1807. Traduit de l'anglais par M. Breton**

Paris (d'Hautel), 2 vol., in-8, carte

1867 Pilard, Charles
Deux mois à Lille par un professeur de musique
 Lille (impr. de Mme Bayart), 51 p. in-8

1790 Pilati di Tassulo
Voyage de la Hollande, ou Lettres sur ce país
 Haarlem (C. Plaat), 2 vol., in-8

1889 Pillet, Monseigneur Albert
Les catacombes de Rome. Guide du pèlerin au cimetière Calliste
 Lille (Desclès/de Brouwer & Cie), 147 p. in-16, fig.

1900 Pimodan, [Claude-Emmanuel-Henri-Marie de Rarécourt de La Vallée,] Commandant de Promenades en Extrême-Orient (1895-1898). De Marseille à Yokohama, Japon, Formose, Îles Pescadores, Tonkin, Yézo, Sibérie, Corée, Chine
 Paris (Honoré Champion), VIII-379 p. in-16

type: voyage touristique, historique et de mœurs, fait en bateau, en chemin de fer, à cheval et sur le dos de poney

date: du 18 décembre 1895 au mois de juin 1898

dest.: Extrême-Orient (Japon, Sibérie, Corée, Chine)

forme: autobiogr./essai

itin.: Paris - Orange - Marseille - Port-Saïd - canal de Suez - mer Rouge - Djibouti - baie de Steamer-Point - Aden - Ceylan - Singapour - Saïgon - Cholon - Hongkong - Macao - Shanghai (exc. à Zikawey) - mer Intérieure - Kobé - Yokohama - Tokyo - Nikko - Chuzenji - Kyoto - Nara - Yamada - Ozaka - Hiroshima - Nagasaki - Formose - îles Pescadores - Hong-kong - Hoïhow - Tonkin - Hanoï - île de Yézo - Sapporo - Otoïboké - Nagayama - Kabato - Piratori - Nikkapu - Hakodaté - Niigata - Vladivostok - Khabarovka - Barabach - Gensan - Fusan - Shanghai - Tientsin (exc. à Siaotchang) - Pékin (exc. au tombeau des Mings et à la Grande-Muraille) - Tientsin - Shanghai -

esth.: «Bien que j'aie eu l'honneur d'appartenir à la Légation de la République française au Japon en qualité d'attaché militaire, je prie ceux qui liront ces pages de n'y chercher ni considérations politiques ni appréciations militaires, qui ne s'y trouvent pas et ne doivent pas s'y trouver. Ce sont les notes et, parfois, les réflexions d'un passant, rien de plus»(VII).

«En touriste consciencieux, nous [sc. l'auteur et sa femme] avons parcouru Marseille et visité ses monuments, un guide Joanne à la main»(2).

«Pour voir la capitale dans son ensemble, il faut monter sur les murailles de la cité tartare, près de la porte de Ch'ienmen. [...] On comprend l'émerveillement des rares voyageurs européens qui visitèrent la ville aux siècles derniers et la comparaient à nos petites tristes et sombres cités d'Occident. On comprend quel prestige magique avait, et garde encore, ce nom de Pékin. Le spectacle est si étrange, si impressionnant, que l'on resterait des heures en contemplation, presque en extase, la réalité devant les yeux et dans l'esprit le souvenir, le rêve..... Malheureusement la brise apporte d'insupportables senteurs dont découvre vite l'origine. Si les Chinoises sont fort réservées et pudiques, presque tous les Chinois mâles ignorent l'usage de certains petits et discrets locaux; la rue en tient lieu (ou lieux) et, chaque matin, de pseudo-chiffonniers, porteurs de hottes et de pelles, font des tournées de nettoyage. Ils étalent ensuite leur butin en plein midi dans les espaces vagues bordant les murailles. L'engrais sèche au soleil, puis, quand il semble en bon point, est ensaché et va fertiliser les campagnes

1897 [?; s.d.] Pimodan, Comte de
Souvenirs de Yézo, août-septembre 1897
 Tokyo (Phototypie K. Ogawa), in-8 oblong, pl.

1896 [?; s.d.] Pimodan, Comte de
Souvenirs de Formose et des Îles Pescadores, octobre-novembre 1896
 Tokyo (Phototypie K. Ogawa), in-fol., pl.

1893 Pimodan, Comte de
De Goritz à Sofia. Istrie, Dalmatie, Monténégro, Grèce, Turquie, Bulgarie
 Paris (H. Champion), V-211 p. in-16

1902 Pimodant, Comte Claude de
Oran, Tlemcen, Sud-Oranais (1899-1900)

Paris (Honoré Champion), 227 p. in-16

Paris (Honoré Champion) 1903, 3e éd., 215 p. in-16

type: voyage pittoresque et historique, fait en chemin de fer et à pied

date: entre 1899 et 1900

dest.: Algérie/Maroc

forme: autobiogr./essai

itin.: Oran - Mers-el-Kebir - Sidi-bel-Abbès - Tlemcen (exc. ds les environs) - Saïda - el Kreider - Mecheria - Montagnes des Ksour - Aïn-Sefra - Ksar de Tiout - Duveyrier - Hadjerat - Djenan-el-Dar - Fendi - Figuig

esth.: «J'ai vanté la poésie du cimetière musulman. Le cimetière juif israélite est situé de l'autre côté de Tlemcen, dans un lieu également pittoresque mais d'un charme moins pénétrant»(1903/119).

1880 Pina, Comte A. de
Deux ans dans le pays des épices (Îles de la Sonde)
 Paris (A. Quantin), III-323 p. in-16

1877 Pinart, Alphonse-L.
Voyage dans l'Arizona
 Paris (Société de géographie), 16 p. in-8

1875 Pinart, Alphonse-L.
Voyages à la côte nord-ouest de l'Amérique exécutés durant les années 1870-1872
 Paris (E. Leroux), 51 p. in-fol.

1823 Pingret, Édouard
Un mois en Suisse, ou Souvenirs d'un voyageur, recueillis [sic] par M. Hilaire Sazerac et ornés de croquis lithographiés d'après nature
 Paris (Sazerac & Duval), 4 fasc. gr. in-fol., fig., pl.

1838 Pingret, Édouard

Vues pittoresques de Maisons-Laffitte avec texte, dessinées d'après nature

Paris (Ders-Becker), 12 p. in-fol. , fig., pl., lith., ill.

1827 Pingret, Édouard / Senonnes, Vicomte de

Promenade sur le lac Wallenstadt et dans le pays des Grisons

Paris (H. Gaugain), 79 p. gr. in-fol., fig., pl.

1830 Pingret, Édouard / Senonnes, Vicomte de

Promenades au pays des grisons

Paris

1912 Pionnier, Capitaine Marcel

Aux Indes... [Préface par Jean Aicard]

Vincennes (Les Arts graphiques), 118 p. in-16, pl. en coul., couv. ill., carte

1896 Piotte, Émile

À travers le monde. Récits et impressions de voyage

Parisin-16

1866 Piron, Hippolyte

Souvenirs d'un voyage à l'île de Cuba. Partie orientale

Paris (impr. de Walder), 7 p. in-8

1876 Piron, Hippolyte

L'île de Cuba

Paris (Plon), 326 p. in-12, grav.

type: voyage d'histoire et de mœurs, fait en bateau et en chemin de fer

date: pendant l'année de 1868

dest.: Cuba

forme: autobiogr.

itin.: Santiago de Cuba (exc. ds la rade de Santiago et à la source du Paradas) - Cobre - Santiago de Cuba - Braso de Cauto - San Pablo (exc. ds les environs) - Santiago de Cuba - Caney - Nuevitas - Puerto-Principe - San-Carlos de Matanzas - valla de Yumuri - Pueblo Nuevo - La Havane (exc. ds les environs)

esth.: «Je te prie d'accepter la dédicace de ce livre, récit fidèle qui te rapelle de doux souvenirs, photographie de mœurs cubaines, comme un faible témoignage de ma vive amitié»(p. non-numér.).

1880 Pisançon, Marquis de
Deux mois en Espagne. 1er mai 1861
Lyon (impr. de Mougin-Rusand), 83 p. in-4

1833 Pisançon, Marquis de
Mes souvenirs sur l'Italie
Grenoble (impr. de Baratier frères & fils), 295 p. in-8

1836 Pissis, Victor
Souvenirs et impressions de voyage, Savoie et Suisse
Paris (C. Gosselin), 127 p. in-8

1846 Pitois, Christian [Charles Moreau]
L'Afrique française, l'empire de Maroc et les déserts de Sahara
Paris (A. Barbier), 600 p. in-8, fig., pl. en noir et en coul.

1888 Piton, Dr Alain
Un voyage à Bornéo
Paris (L. Baudoin), 43 p. in-8

1855 Piton, Frédéric
Strasbourg illustré, ou Panorama pittoresque, historique et statistique de Strasbourg et des environs
Strasbourg (chez l'auteur), 2 vol., in-4, fig., pl. en noir et en coul.

1805 [An XIII] Pitou, Louis-Ange

Voyage à Cayenne, dans les deux Amériques, et chez les anthropophages. Ouvrage orné de gravures, contenant le tableau général des déportés, la vie et les causes de l'exil de l'auteur; des notions particulières sur Collot et Billaud, sur les îles Sechelles et les déportés de nivose, sur la religion, le commerce et les mœurs des sauvages, des noirs, des créoles et des quakers

Paris (chez l'auteur et chez tous les marchands de nouveautés), 2 vol., LX-312, III-404 pp. in-8, front.

type: voyage politique et de mœurs d'un proscrit, fait à cheval, en charette, en bateau, en canot et à pied

date: du 26 janvier 1798 au 9 septembre 1801

dest.: Guyane

forme: journal/essai

itin.: Bicêtre - Vaugirard - Issy - Viroflay - Versailles - Rambouillet - Epéron - Chartres - Thivart - Bonneval - Marboué - Châteaudun - Vendôme - Châteaurenaut - Tours - Sainte-Maur - Châtellerault - Poitiers - Lusignan - Saint-Mexan - Niort - Surgères - La Rochefoucault - Rochefort - Cayenne - Kourou - Synnamari - Konanama - Cayenne - La Franchise - village des Indiens caraïbes - rivière de Konanama - Synnamary - Koroni - Cayenne - Makouria - Newport - New-Yorck - Le Havre - Poissy - Paris

esth.: «Cet ouvrage ayant été écrit dans les déserts d'une zone brûlante, peut bien n'avoir pas été dicté par une rigoureuse impartialité: les angoisses du malheur auront pu y laisser quelques traits acérés que j'aurois peut-être adoucis en France. J'ai pu, ne consultant que la position des déportés, peindre la conduite des agens sous des traits un peu sombres; je leur ai peut-être trouvé des torts et des délits qui ne seroient que des erreurs involontaires, si je les eusse approfondis en homme d'état, si je les eusse vus dans leur cabinet»(I/48).

«[...] j'écris librement ce que je pense, non de mes ennemis, car je n'en connois plus; mais des pays que j'ai vus, des compagnons d'exil dont j'ai partagé la destinée pendant trois ans, des déserts brûlans qui les ont dévorés. Je parlerai aussi des différentes classes d'hommes et de quelques animaux de la zone torride. J'ai obtenu la liberté de voyager dans ce vaste pays; [...]. Le lecteur saura comment je me suis procuré à ce sujet les pièces authentiques du gouvernement que je mettrai sous ses yeux. J'ai commencé ce manuscrit sur la Décade, il appartient plus à mes compagnons qu'à moi»(I/1-2).

1902 Pittard, Eugène

Dans la Dobrodja (Roumanie), notes de voyage

Genève (impr. du «Journal de Genève»), 166 p. in-16

1903 Plane, Auguste

À travers l'Amérique équatoriale, L'Amazonie

Paris (Plon/Nourrit & Cie), XIII-284 p. in-16, plan, cartes

1907 Planès, Paul

Guide des hôtels, cafés, restaurants, pensions, établissements balnéaires de la France et de l'étranger

Parisin-16

1886 Planté, Adrien

San Sebastien. Notes de voyage

Pau (Léon Ribaut), 251 p. in-12

1875 Plasse, F.-X.

Souvenirs du pays de Sainte-Thérèse

Paris (Victor Palmé), VII-320 p. in-8, grav.

1907 Platen, Baron C. de

Impressions de voyage

Rome (impr. de H. Voghera), XI-66 p. in-8, pl.

1865 - 1872 Plauchut, Edmond

**I. Le Tour du monde en cent vingt jours [1872]; II. Un naufrage aux îles du Cap Vert [1865]; III. Une excursion à la tombe de Magellan [1872]
ds Le Tour du monde en cent vingt jours. Un naufrage aux îles du Cap Vert. Une excursion à la tombe de Magellan [1872]**

Paris (Michel Lévy), 3 t. en 1 vol., 341 p. in-8, récits de voyage: [I.] pp. 1-161, [II.] pp. 163-257, [III.] pp. 259-338

type: recueil de trois voyages d'agrément et pittoresque [I.], fait en bateau, en train et à cheval

date: vers 1850-1851

dest.: [I.] Chine/[II.] Iles du Cap Vert/[III.] Océanie

forme: autobiogr.

itin.: I. sans date

Southampton - Gibraltar - Malte - Alexandrie - Le Caire - Suez - Aden - île de Ceylan - Pulo-Penang - Singapour (exc. ds les environs) - Hong-Kong - en amont du Kounang-toung - Canton - Macao - Shang-Haï (exc. ds les environs) - Yokohama (exc. à Yeddo) - San-Francisco - New York

II. du 7 novembre 1850 jusqu'en automne 1851

Anvers - Flessingue (exc. à Middelbourg) - Iles Canaries - Iles du Cap Vert - île de Boa-Vista - île de San Yago - Boa-Vista - Lisbonne - Paris

III. sans date

Manille - île de Mindanao - Butuan - Sooloo - Cebu - Manille

esth.: « [...] je me hâtai de sortir de ma cabine pour voir le détroit, le soleil se levait, et ses rayons d'un rouge vif étendaient comme une gaze de pourpre sur la mer littoral. Calpée et Abyla, - les colonnes d'Hercule, - encore couvertes de brumes crépusculaires, tranchaient nettement dans l'irradiation croissante; sur les flots, des vapeurs diaprées comme l'opale se mouvaient confusément, et ce ne fut que vers sept heures, quand le soleil les eut refoulées derrière l'horizon, que je pus voir l'espace étroit où, comme à regret, le bel azur de la Méditerranée se mêle aux eaux glauques du grand Océan»(9).

«[...] il y a aussi un pittoresque jardin public où l'on trouve en plein développement des cactus, des aloès, des géraniums arborescents, et dans les interstices des rochers une moisson de fleurs de câprier délicates et suaves. C'était un jour de marché; il se tient près du port, et je vis là, se coudoyant dans un étrange pêle-mêle, des Juifs,

1897 Plauchut, Edmond

Autour de Nohant. Lettres de Barbès à George Sand

Paris (C. Lévy), 353 p. in-18

s.d. Plavsic, Athanasius

À travers la Hongrie méridionale, par Adolphe Sternberg, Patrice Draaulina [Dragalina], Cornel Diaconovich, Jean Sziklay et Athanasius Plavsic

Zurich (Orell Füssli), 70 p. in-16., fig., pl.

1894 Plé, Ambroise**À travers la France, avec halte au pays du soleil**

Parisin-16

1911 Plessis, Albert**Excursion en Belgique, Hollande, Allemagne, 1911. [Signé: Dr. Raymond Sainton, Albert Plessis]**

Paris (impr. de «La Province»), 24 p. in-8

1896 Pohl, Richard**Baden-Baden et ses environs, par Richard Pohl. Traduit par C. Cayard**

Munich (A. Bruckmann), XVI-92 p. in-16, fig., plans

1845 Poignant, Adolphe**Le Rhin et les provinces rhénanes**

Paris (Sagnier & Bray), VIII-320 p. in-8

type: voyage à fin de s'informer sur la situation politique en Allemagne fait en chemin de fer et en paquebot

date: du 3 juillet au début août 1844

dest.: Belgique/Allemagne/Suisse

forme: autobiogr./journal

itin.: Paris - Valenciennes - Bruxelles - Liège (exc. ds les environs) - Verviers - Aix-la-Chapelle (exc. ds les environs) - Cologne - Bonn - Koenigswinter - Andernach - Neuwied - Coblenz - Lorch - Rudesheim - Bingen - Mayence - Mannheim - Spire - Philippsbourg - Gernersheim - Straßbourg - Bâle - Reinach - Laufen - Saytière - Délémont - Tavannes - Bienne - Aarberg - Berne - Thun - Unterseen - Interlacken - promenade sur le lac de Brienz - cascade du Giesbach - Meyringen - col de Brunig - Lungern - vallée de Sarnen - Alpenach - promenade sur le lac des Quatre-Cantons - Lucerne (exc. au Rigi) - Sursée - Aarau - Stein - Rheinfelden - Bâle - Straßbourg - Nancy - Paris

esth.: «Nous aimons les Allemands. Leur caractère et leurs habitudes nous plaisent, et nous voudrions voir une alliance plus étroite entre les deux nations. Nous croyons fermement que leurs intérêts les convient à ce rapprochement. Les Français et les Allemands, en effet, peuples éminemment agriculteurs, ne sont pas poussés incessamment par cet esprit de convoitise, d'avidité et d'ursupation qui existe à un si haut degré chez les nations essentiellement commerçantes, telles que l'Angleterre et les États-Unis. Il leur est donc facile de

1909 Poinot de Chausac, Madeleine**Soleil et neiges**

Parisin-12

1890 Pointu, Jérôme**Voyage de Quillebœuf par terre et par mer et par Pont-Audemer aussi**

Parisgr. in-8

1903 Poiré, A.-C.

Carnet de notes d'un voyageur en France

London (Macmillan), VIII-169 p. in-16

1907 Poiré, Eugène

Magenta et Solferino, autrefois et aujourd'hui

Paris (Berger-Levrault), 167 p. in-16

1908 Poiré, Eugène

Les Monuments nationaux en Allemagne

Paris (E. Plon/Nourrit & Cie), XV-306 p. in-16

1892 Poiré, Eugène

La Tunisie française

Paris (E. Plon/Nourrit & Cie), 302 p. in-18

1789 Poiret, Abbé**Voyage en Barbarie, ou Lettres écrites de l'ancienne Numidie pendant les années 1785 et 1786, sur la religion, les coutumes et les mœurs des Maures et des Arabes-Bédouins; avec un Essai sur l'histoire naturelle de ce pays**

Paris (J. B. F. Née de la Rochelle), 2 vol., XXVIII [XXIV]-364, III-319 pp. in-8

type: voyage botanique et de mœurs, fait en bateau et à cheval

date: du début de mai 1785 au milieu de 1786

dest.: Algérie

forme: lettres

itin.: Marseille - La Calle - plaine de Terrailanne - plaine de Beaumarchand - Casson - Souk - douare d'Aly-Bey - La Calle - Bonne - douare d'Aly-Bey - Bastion de France - La Calle - Bonne - sources de Hammam-mes-kouteen - Bonne - Annonay - Constantine - La Calle - île de Tabarque - La Calle - douare d'Aly-Bey - cap Rose - douare

esth.: «J'évite, autant qu'il est possible, de répéter ce que d'autres voyageurs ont déjà dit. Je ne parle point des grandes villes que les Européens fréquentent continuellement, & sur lesquelles nous avons déjà beaucoup de relations. Je ne dis que ce que j'ai vu; je parle rarement sur la foi d'autrui: c'est en pénétrant sous la tente de l'Arabe-Bédouin, en conversant fréquemment avec lui, que j'ai étudié son caractère & ses mœurs, que j'ai observé la différence qu'il y avoit entre un peuple libre & celui qui gémit sous le joug du despotisme; entre une nation éclairée par les loix & les sciences, & des hordes errantes livrées à toute la dépravation d'une nature avilie, & d'un cœur insensible à l'aiguillon de l'amour-propre & de la gloire. J'ai divisé par Lettres la partie historique de mon voyage, ou, pour mieux dire, je n'ai fait que rédiger celles que j'avois adressées à M. Forestier, Médecin à Saint-Quentin»(I/XXI-XXII).

«Oubliant alors la peinture que l'on m'avoit faite de leurs mœurs, ou plutôt attribuant leur férocité au despotisme sous lequel ils gémissent, & peut-être à la fréquentation des Européens, avec lesquels ils peuvent avoir appris à être fourbes & méchants, je m'efforçois de me persuader, comme je l'avois cru jusqu'alors, que plus l'homme étoit près de la nature, plus il devoit être bon; je ne voyois plus en eux que ces patriarches de l'antiquité uniquement livrés aux soins de leurs troupeaux, & exempts de cette foule de nécessités inventées par le luxe. J'y voyois des hommes à qui j'étois redevable de l'hospitalité, puisqu'ils m'offroient leurs tentes pour asyle; & si je ne trouvois pas en eux cette politesse maniérée d'Europe, au moins croyois-je y voir une dure franchise, telle qu'elle doit être dans l'homme de la Nature. C'est ainsi que tout en raisonnant avec moi-même, & me laissant abuser par ce desir si attrayant de trouver dans tous les hommes un fond de bonté naturelle, je me livrois avec plaisir à une erreur dont je n'eus par la suite que trop sujet d'être détrompé»(I/28-29).

«Il est, [...], une foule de préjugés nationaux dont on ne peut se dépouiller que dans des voyages semblables à celui que je fais»(I/47-48).

«Je ne m'arrêterai pas plus long-temps, mon cher Docteur, à vous décrire les différens lieux que j'ai parcourus, n'ayant trouvé par-tout que la même nature avec quelques variétés»(I/55).

«Les grandes & sublimes beautés de la Nature disparaissent sous la main de l'homme. Il réunit tout ce qui peut plaire aux yeux, contribuer à son bien-être, & multiplier ses commodités; mais il détruit les grands tableaux de l'Univers; il n'offre à l'observateur que désordres, monstruosité, esclavage & contrainte. Jamais la nature cultivée ne produira sur l'imagination, l'effet d'une nature sauvage. La première est jolie, agréable, commode; elle récréé, elle amuse; l'autre est belle au milieu de ses horreurs, elle est imposante & majestueuse. C'est la retraite de l'homme de génie; c'est au milieu des déserts, parmi les plus affreux rochers, que se sont enflammées ces imaginations fortes & brûlantes que l'Univers étonné admirera jusqu'à la fin des siècles. C'est toujours là que les poètes nous transportent quand ils veulent élever notre ame par de grands & magnifiques tableaux. [...] Enfin, [...], j'ai mille fois éprouvé que l'aspect de la nature sauvage nourrissoit ces grandes passions qui tiennent au sentiment: [...]. S'agit-il au contraire de nous peindre les Jeux folâtres, les Ris légers, les Amours & les Graces; c'est au milieu des bosquets de roses, sur les rives fleuries d'une onde pure, dans les lieux embellis par l'art & la

1865 Poiret, Frédéric**Mon voyage en Orient. Égypte, lieux saints, la Syrie et Constantinople**

Paris (Impr. générale de Ch. Lahure), IV-206 p. in-8

type: voyage touristique et historique aux chantiers du canal de Suez, fait en bateau, en chemin de fer et à

date: sans date

dest.: Égypte/Terre sainte/Syrie/Turquie

forme: journal

itin.: Paris - Marseille - Alexandrie - Le Caire - Zagazig - Tel-el-Kébir - Ismaïla - Sainte-Marianne - El-Kantara - Port-Saïd - Timsah - Suez - Le Caire - pyramides de Gyseh - Memphis - pyramides de Sakkarah - Alexandrie - Jaffa - Ramlèh - Rama - Jérusalem (exc. ds les environs et à Bethléem) - Mar-Saba - mer Morte - Rihha (Jéricho) - Jérusalem - Birèh - Béthel - Naplouse - Djennin - El-Afoulech - Naïm - Soulim - Nazareth - Cana - lac de Tibériade - lac de Houleh - Aïn-el-Mellahah - Banias - Damas - Fidjeh - Sourgaya - Balbeck - Deïr-el-Akhmar - Aïn-Ata - Akourah - Mezraah - Beyrouth - Chypre - Rhodes - Smyrne - Constantinople [- Vienne]

esth.: «Dès le début de mon voyage, j'avais eu soin de prendre des notes et de consigner ainsi par écrit mes impressions. A mon retour, je cherchai à mettre en ordre mes observations et à les compléter. Je n'avais d'abord songé à faire ce travail que pour moi-même. Je sais que le temps efface tout; et, comme je ne voulais pas me séparer sitôt de ces agréables souvenirs, j'avais essayé de les fixer pour me permettre d'y revenir de temps en temps et de les raviver»(III).

«[...] exprimer ce que j'ai senti moi-même, sans trop me préoccuper des appréciations des autres, voilà ce que j'ai voulu faire dans ce petit ouvrage»(IV).

«[devant Jérusalem:] Je n'essayerai pas de rendre l'émotion que je ressentis. J'avais devant moi la ville où se sont

1895 Poirier, Jules René**Campagne du Dahomey. 1892-1894**

Paris (Charles Lavanzelle), 370 p

1831 - 1838 Poirot, Achille**Expédition scientifique de Morée, ordonnée par le Gouvernement français. Architecture, sculptures, inscriptions et vues du Péloponèse, des Cyclades et de l'Attique, mesurées, dessinées, recueillies et publiées par Abel Blouet... Amable Ravoisie, Achille Poirot, Félix Trézel et Frédéric de Gournay, ses collaborateurs**

Paris (F. Didot), 3 vol., gr. in-fol., pl.

1875 Poisot, Charles-Émile**De Dijon à Romes et à Naples, notes de voyage d'un musicien lues à l'Académie de Dijon, le... 6 janvier 1875**

Paris (Baur), 23 p. in-8

1890 Poisson, Abbé Jean-Charles-Benjamin**Souvenirs et récits de voyages**

Orléans (H. Herluison), X-343 p. in-16

1896 Poisson, Abbé Jean-Charles-Benjamin
Belgique, Hollande, Allemagne, souvenirs et impressions de voyage
Orléans (H. Herluison), 256 p. in-8

1893 - 1894 Poisson, Abbé Jean-Charles-Benjamin
Italie-Rome
Orléans (H. Herluison), 2 vol., in-8

1893 Poisson, Abbé Jean-Charles-Benjamin
Voyage en Suisse
Orléans (H. Herluison), 307 p. in-8

1895 Poisson, Abbé Jean-Charles-Benjamin
Angleterre, Écosse, Irlande. Souvenirs et impressions de voyage
Orléans (H. Herluison), 326 p. in-8

1843 Poissonnier, Alfred
Souvenirs d'Afrique (province de Constantine)
Poitiers (F.-A. Saurin), 253 p. in-8

1860 Poitou, Eugène**Un hiver en Égypte**

Tours (A. Mame et Cie), 486 p. in-8, pl.

type: voyage d'histoire et d'agrément, fait en paquebot, en chemin de fer, en cange et sur le dos d'âne

date: du 29 novembre 1857 au mois de février 1858

dest.: Égypte

forme: autobiogr./journal

itin.: Marseille - Malte - Alexandrie - Damanhour - Dahari - Tantah - Le Caire - Boulaq - Syout - Ghirgeh - Louqsor - Thèbes - Gournah - Louqsor - Thèbes - Louqsor - Karnac - Thèbes - Philœ - Karnac - Louqsor - Denderah - Abydos - Syout - Antinoë - Béni-Hassan - Memphis - pyramides de Sakkarah - pyramides de Ghizeh - Le Caire (exc. à Choubra) - Alexandrie - Malte - Messine (exc. à San-Gregorio) - Naples [- Rome]

esth.: «[...] il est temps d'aller visiter la vieille Égypte. Dans cent ans, il est à croire qu'il n'en restera pas grand'chose. Dans cent ans, elle sera devenue aussi banale que le sont aujourd'hui la Suisse et l'Italie. Déjà d'étranges contrastes y frappent les regards: on y voit de toutes parts fumer les usines; les raffineries élèvent parmi les palmiers et les minarets leurs noires et gigantesques cheminées; des bateaux à vapeur sillonnent le Nil, au grand effroi des crocodiles sacrés. L'affluence des touristes y augmente d'année en année; les Américains surtout, qui tous les étés s'abattent sur l'ancien monde, y apportent en foule leur opulence ennuyée et leur sans-façon démocratique. Bientôt le vieux Nil, le fleuve divin, ne sera plus qu'un fleuve profane, une grande voie commerciale comme l'Escaut ou la Tamise [...] Il faut donc se hâter, si l'on veut encore voir l'Égypte telle que l'imagination l'a rêvée, telle que l'histoire et la poésie nous l'ont peinte, belle de sa solitude et de sa tristesse, endormie comme le Sphinx au pied de ses pyramides, majestueuse comme le désert, mystérieuse comme son fleuve [...]»(3-4).

«Il y a dans cette manière de voyager à la vapeur je ne sais quoi qui désenchante l'imagination et sied mal surtout au vieil Orient»(134-135).

«Je n'ai jamais compris que les gens délicats et susceptibles à l'excès, voyagent. A quoi bon se déplacer, si l'on prétend transporter au loin toutes ses exigences et ses habitudes de recherche? On sera toujours mieux chez soi: le tout est de savoir ce qu'on préfère, des jouissances du corps ou de celles de l'esprit et de l'imagination»(144).

«Nous errâmes longtemps, perdus dans nos rêveries, au travers des longues nefs semées de pierres et de décombres. Le bruit de nos pas troublait seul le silence éternel des palais déserts et des temples vides. Il fallut s'arracher enfin à cette contemplation; nous reprîmes lentement le chemin de Louqsor»(270).

1869 Poitou, Eugène-Louis**Voyage en Espagne**

Tours (Alfred Mame & fils), 483 p., ill.

Souvenirs d'Espagne, Tours (Alfred Mame & fils) 1880, 214 p. in-8, fig., pl. Souvenirs d'Espagne, Tours (Alfred Mame & fils) 1881, 2e éd., 216 p. in-8, ill.

type: voyage de mœurs fait en chemin de fer et en diligence

date: sans date

dest.: Espagne

forme: autobiogr.

itin.: Bayonne - Biarritz - Fontarabie - Saint-Sébastien - Alsasua - Pampelune - Saragosse - Madrid - Venta de Cadeñas - la Sierra Morena - Baylen - Andujar - Cordoue - Séville - Xerez de la Frontera - Cadix - Gibraltar - Malaga - Grenade - Alicante - Elché - Murcie - Aranjuez - Tolède - Madrid (exc. à l'Escurial) - Avila - Burgos -

esth.: «L'Andalousie est toujours un pays favorisé du ciel; mais il s'en faut beaucoup qu'elle soit ce qu'elle a été jadis; et, disons-le, il y a singulièrement à rabattre des charmes que lui prête notre imagination»(1881/94).

s.d. Pol.**Guides Pol. Plan-guide de Monaco**

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

s.d. Pol.**Guides Pol. Guide pratique de Menton, par M. Gustave Amarante**

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

s.d. Pol.

Guides Pol. Guide Pratique de Marseille et environs. Texte de H. Barré

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

s.d. Pol.

Guides Pol. Guide pratique d'Annecy et ses environs par M. L.

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

1900 Pol.

Guides Pol. Plan-guide de Nice

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

1900 Pol.

Guides Pol. Plan-guide de Vienne

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

s.d. Pol.

Guides Pol. Guide pratique de Vichy et de ses environs. Texte de MM. Roche et Poncet

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

1900-1901 Pol.

Guides Pol

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

1900-1901 Pol.

Guides Pol. St-Étienne-guide

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

s.d. Pol.

Guides Pol. Guide pratique de Lyon et de ses environs. Texte de Paul Duvivier

Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

s.d. Pol.

Guides Pol. Guide régional de Cannes, Antibes, l'Estérel, de Saint-Raphaël à Nice, par M. G. Buley
Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

1900 Pol.

Guides Pol. Plan-guide de Cannes
Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

s.d. Pol.

Guides Pol. Plan-guide de Genève
Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

1900 Pol.

Guides Pol. Plan-guide de Grasse
Valence-sur-Rhône/Lyonin-12

1842 Polain, Mathieu-L.

Liège pittoresque, ou Description historique de cette ville et de ses principaux monuments
Bruxelles (Hauman), IV-279 p. in-8

1848 Polak, Dr Joseph

Ischl et ses environs, considérés sous le rapport climatérique, médical, topographique et pittoresque... Détails descriptifs par M. Noël Léger

Vienne (Braumüller & Seidel), IX-261 p. in-8

Ischl sous le rapport médical, topographique et pittoresque, Vienne (G. Braumüller) 1863, VIII-204 p. in-8, plan

1863 Poli, Comte Oscar de

Voyage au Royaume de Naples, en 1862

Paris (Dupray de La Mahérie), XXVIII-328 p. in-18

1897 Poli, Comte Oscar de

Aux bords du Tibre

Paris (Delhomme & Brigue), 331 p. in-12

1867 Poli, Comte Oscar de
De Paris à Castelfidardo
 Paris (Michel Lévy frères), IV-280 p. in-18

1865 Poli, Comte Oscar de
De Nantes à Palerme (1863-1864)
 Paris (Dupray de La Mahérie), 491 p. in-18

1878 Polidoro, B.
Voyage à Rome (16 juin 1871), simple souvenir de famille
 Abbeville (impr. de C. Paillart), 85 p. in-12

1895 Polydore, Abbé Cyprien
Église Saint-Martin de Périgueux. Voyage en Orient. XVe pèlerinage populaire de pénitence à Jérusalem. Décembre-janvier 1894-1895

Périgueux (Impr. Cassard frères), 469 p. in-18

type: pèlerinage et voyage historique, fait en chemin de fer, en bateau à vapeur, à cheval et en chariot

date: du mois de décembre 1894 au 17 janvier 1895

dest.: Terre sainte/Égypte

forme: autobiogr.

itin.: Périgueux - Nîmes - Tarascon - Marseille - Caïffa (exc. ds les environs, au Carmel et à Saint-Jean-d'Acre) - Nazareth - Cana - Tibériade (exc. à Magdala et aux ruines de Capharnaüm) - Nazareth - Caïffa - Jaffa - Jérusalem (exc. ds les environs, à Bethléem, à Jéricho, au Jourdain et à la mer Morte) - Jaffa - Alexandrie - Le Caire (exc. ds les environs, à Matarieh, à Sakkarah et aux pyramides de Gizeh) - Alexandrie - Malte - Marseille

esth.: «Dans ma narration, je raconterai simplement ce que j'ai vu, ce qui a été dit avant moi par tant d'écrivains, et notamment par le Frère Liévin, de l'Ordre de Saint-François, le véritable hagiographe de la Terre-Sainte.

J'ajouterai mes observations particulières, afin de donner un ton original à mon récit. Puissé-je réaliser le proverbe: non nova sed novè! Je ne dirai rien de nouveau, mais je voudrais le dire d'une manière nouvelle, afin de me faire lire et d'être plus utile à l'œuvre que je poursuis»(80).

«N'est-pas, cher lecteur, qu'il fait bon parcourir tous ces délicieux souvenirs aux lieux mêmes qui les rappellent?

La foi se dilate, le cœur s'échauffe, on pleure d'attendrissement, on vit dans un milieu tout céleste et presque

1888 Polydore, Abbé Cyprien
Église Saint-Martin de Périgueux. Voyages en Allemagne, en Autriche-Hongrie et en Italie
 Périgueux (impr. de Cassard frères), 441 p. in-18

1884 Polydore, Abbé Cyprien
Église Saint-Martin de Périgueux. Voyages en France, en Belgique et en Amérique
 Périgueux (Cassard frères), 275 p. in-18

1900 Pommerol, Mme Jean
Une femme chez les Sahariennes
Paris (E. Flammarion)

1869 Pomponne, Ruelle
Une épopée au Brésil
Parisin-12

s.d. Poncet, Ed.
Le Faucigny. (Vallée de l'Arve)
Paris (impr. du «Savoyard de Paris»), 14 p. in-8 oblong, fig.

s.d. Poncet, Ed.
Annecy
S. l.7 p. in-8 oblong, fig.

s.d. Poncet, Ed.
À travers les Aravis
S. l.18 p. in-8 oblong, fig.

1903 Poncet, Ed.
Aix-les-Bains. Chambéry
Paris (J. Dangon), 12 p. in-8 oblong, fig.

s.d. Poncet, Ed.
La Tarentaise
Paris (impr. du «Savoyard de Paris»), 18 p. in-8 oblong, fig.

1893 Poncet, L.
1893-1894. Le Guide-poche illustré de Lyon, vade-mecum des étrangers
Lyon (M. Royer), 160 p. in-32, fig.

1897 Pons de l'Hérault, A.

Souvenirs et anecdotes de l'Île d'Elbe, publiés, d'après le manuscrit original, par Léon-G.
Paris (E. Plon/Nourrit & Cie), XLIII-407 p. in-8, portr.

1791 Pons, Mlle de

Relation d'un voyage fait à Madrid, en 1789 et 90

Paris (Impr. de Monsieur), 68 p. in-18

1866 Ponsielgue, Achille

Voyage en Chine et en Mongolie de M. de Bourboulou, ministre de France, et Mme de Bourboulou (1860-1861)

Parisin-12

1837 [?; s.d.] Pontécoulant, Marquis Louis-Adolphe Le Doulcet de L'Espagne en 1837, par le Vte de Pontécoulant, 1re lettre

Paris (chez les marchands de nouveautés), 29 p. in-8

1862 Pontécoulant, Marquis Louis-Adolphe Le Doulcet de

Douze jours à Londres, voyage d'un mélomane à travers l'Exposition universelle

Paris (F. Henry), VI-328 p. in-18

1890 - 3e éd. Pontevès de Sabran, Comte Jean-Baptiste-Elzéar-Marie-Charles de Notes de voyage d'un hussard, un raid en Asie. Avec une lettre de Frédéric Mistral

Paris (Lévy), X-445 p. in-18, pl., carte

type: voyage pittoresque et de politique coloniale, fait en bateau, à cheval et en caravane

date: du 25 février au 15 juin 1888

dest.: Asie mineure/Perse/Russie

forme: journal/essai

itin.: Marseille - bouches du Bonifacio - détroit de Messine - Syra - Lesbos - Ténédos - Constantinople - Bouyouk - Déré - Batoum - Tiflis - Bakou - Enzeli - Recht - Casbin - Téhéran (exc. ds les environs) - Dehnek - Lasguiret - Semnane - Meïamei - Sebzévar - Zéfranié - Chourâb - Méhéd - Seïdâbad - Koutschan - Basch-Guirt - Askâbad - Merv - Tchardjou - Farâb - Samerkande - Bokhara - Merv - Ozoun-Ada - Tiflis - Mzkhet - Kasbek - Simféropol - Odessa - Cracovie - L'Arlberg - lac de Zurich - Marseille

esth.: «Est-ce ma faute si ma garnison est un port de mer? Un hussard, d'ailleurs, «ça se démonte». Je suis pour l'instant démonté. Les royaume de Darius et de Tamerlan ne venant pas à moi, je vais à eux»(2).

1886 Pontevès-Sabran, Comte Jean-Baptiste-Elzéar-Marie-Charles de
L'Inde à fond de train

Paris (Soc. anonyme de publications périodiques), 247 p. in-8, ill., fotogr., carte

type: voyage pittoresque et de mœurs, fait en paquebot, en train, en voiture et sur le dos d'éléphant

date: du 17 février au 13 mai 1884

dest.: Inde

forme: journal

itin.: Marseille - Naples - Port-Saïd - Aden - Colombo (exc. à Kandy, aux jardins de Paradeniya et au Mont-Lavinia) - Pondichéry (exc. à la pagode de Villenour) - Madras - Calcutta (exc. à Chandernagor) - Damookdea - Silléguri - Kurséong - Darjeeling - Damookdea - Calcutta - Bénarès - Lucknow - Agrâ (exc. à Sécundra, au Tâj Mahal, et à Futterypore) - Delhi (exc. ds les environs) - Umritsar - Lahore (exc. ds les environs) - Delhi - Ulwar - Jeypore (exc. ds les environs) - Ahmedabad - Bombay (exc. à Nandgâume, à Rosah, à l'île

esth.: «La grande route, bordée à gauche et à droite, de cases tapissées de plantes grimpantes et de fleurs, nous permet de faire, tout en roulant, une étude complète des mœurs et des coutumes des Kandiotés [...] je ne sais comment dépeindre cette nature exubérante qui nous entoure, nous envahit et nous stupéfie encore plus que le soleil implacable flamboyant au-dessus de nos têtes [...] tout à l'entour de ces colosses, le réseau extravagant de leurs monstrueuses racines côtelées couvre le sol, semblable à des serpents pétrifiés. - Nous sommes en plein

1909 Ponthaud, A.

Deux mois à Lourdes, journal de Bérengère

Paris (Vic & Amat), 301 p. in-16, pl.

1889 Pontois, Honoré

Les odeurs de Tunis

Paris (A. Savine), IV-542 p. in-18

1879 Poquet, Chanoine A.-E.

Guide de voyageur dans Château-Thierry et ses environs

Château-Thierry (L. Rep), 66 p. in-8

1885 Poquet, Chanoine A.-E.

Excursion dans le Tardenois: Fère et ses environs, Seringes, Nesles, Coulonges, Dravegny, Longeville et Montaon. Histoire, châteaux et légendes

Reims (impr. de Matot-Braine), 31 p. in-8, fig.

1894 Porcher, Jacques

Les Étapes d'un touriste en France. Le pays des camisards, la Margeride, les Cévennes, les Gorges du Tarn, les Causses

Paris (A. Hennuyer), XIII-320 p. in-16, fig., pl., carte

1879 Porée, Chanoine A.-A.

Guide historique et descriptif de l'étranger aux Andelys

Les Andelys (Caron), 92 p. in-12

1850 Porquet, Louis-Philippe R. Fenwick de

Voyage de six semaines en France à l'usage de la jeunesse

Londres (F. de Porquet), XII-191 p. in-12, pl., cartes

1902 Porquier, Georges

De Nantes à Ériwan, Bokhara et Samarkand, avril-juillet 1900

Nantes (impr. de Biroché & Dautais), 42 p. in-8, carte

s.d. Portal, Ferdinand

Nîmes, la Rome française, et le Gard pittoresque

Lyon (G.-L. Arlaud), 68 p. in-8, pl.

1848 Portalès, Charles

Trois jours à Valbonne

Nîmes (A. Baldy), 24 p. in-12

1885 Portmans, Père Alphons-M.

Pèlerinage en Terre-Sainte, souvenirs et impressions

Paris (Vve Magnin & fils), IV-296 p. in-18, carte

Pèlerinage en Terre-Sainte. Impressions et Souvenirs, Paris/Liège (Vve Magnin et fils/H. Dessain) 1892, 4e éd., X-324 p. in-8

type: pèlerinage fait en train, en bateau et à cheval

date: du 18 avril au 10 juin 1884

dest.: Palestine

forme: autobiogr./journal

itin.: Sarte-lez-Huy - Paris - Lyon - Marseille - Caïpha (exc. au mont Carmel) - Nazareth (exc. au mont Thabor) - Tibériade (exc. sur le lac de Tibériade et au mont des Béatitudes) - Cana - Nazareth - Caïpha - Jaffa - Ramleh - Jérusalem (exc. ds les environs) - Bethléem (exc. ds les environs) - Aïn-Karin - Saint-Jean-dans-la-montagne - Saint-Jean-dans-le-désert - plateau de Viri Galilaei - Zeïtoun - Bethphagé - Béthanie - Bethléem - Emmaüs -

esth.: «Faire connaître les Lieux sanctifiés par le divin Sauveur, réveiller dans les âmes la dévotion envers la Terre qui fut le berceau de notre foi, tel a été le double but que nous nous sommes proposé, en écrivant ces pages»(1892/VII).

«Un voyage en Terre-Sainte n'est pas un voyage vulgaire. Il doit être un pèlerinage. Que le <tourisme> n'y conduise personne! Quiconque n'y va pas pour s'instruire et se fortifier dans la foi du Christ, quiconque ne se

1895 Poskin, Dr A.
D'Anvers au Congo. Notes et impressions de voyages
Parisin-16

1897 Pósta, Béla
Éd. Zichy, Eugen. Voyages au Caucase et en Asie centrale
Budapest2 vol., gr. in-4

1857 Postel, Abbé Victor
La Sicile, souvenirs, récits et légendes
Lille (L. Lefort), 220 p. in-8, pl.

1867 Postel, Abbé Victor
À l'ombre du vieux castel, récits, excursions et voyages, Italie, Espagne, Sicile
Paris (Bouquerel), 313 p. in-18

1882 Postel, Raoul
L'Extrême Orient, Cochinchine, Annam, Tong-Kin
Paris (Degorce-Cadot), VII-307 p. in-16, fig., carte

1874 Postel, Raoul
De Marseille à Saïgon, notes et journal de voyage
Caen (impr. de F. Le Blanc-Hardel), 128 p. in-8

1885 Postel, Raoul
Par terre et sur mer. De Marseille à Singapore
Paris (libr. générale de vulgarisation), 177 p. in-16, fig.

1884 Postel, Raoul
Sur les bords du Mé-Không
Paris (libr. générale de vulgarisation), 203 p. in-16, pl.

1885 Postel, Raoul

En Tunisie et au Maroc

Paris (libr. générale de vulgarisation), 221 p. in-8, fig., pl.

1886 Postel, Raoul

Madagascar. Préface par M. de Mahy

Paris (Challamel aîné), LXXI-320 p. in-18, carte

1885 Potagos, Dr Papagotis

Dix années de voyages dans l'Asie centrale et l'Afrique équatoriale. Traduction de MM. Adolphe Meyer... Jules Blancard... et Laur. Labadie... Avec des notes et des observations par M. Émile Burnouf... et M. Alf. Maury

Paris (E. Leroux), in-8

1844 Potel, Jérôme-Jean

La Bretagne et ses monuments dessinés... et lithographiés par les principaux artistes de Paris. [Accompagné d'un texte.]

Nantes (P. Sébire), texte non ch. in-fol., pl., ill., lith.

1815 Poterat, Marquis de

Journal d'un voyage au Cap Horn, au Chili, au Pérou, aux îles Philippines, et à la côte de la Nouvelle-Espagne; avec des renseignements nautiques sur les différents pays où l'on a abordé, particulièrement sur l'île de Luçon et les mers de la Chine; sur le vaisseau le Montanes et la frégate la Lucie, bâtiments de guerre espagnols, faisant partie de l'Escadre d'Asie aux ordres de l'Amiral Don Ignacio de Alava, pendant les années 1795, 1796, 1797, 1798, 1799 et 1800

Paris (Firmin Didot), XI-192 p. in-4

type: voyage nautique fait en bateau

date: du 29 novembre 1795 au mois de décembre 1800

dest.: îles Philippines

forme: autobiogr./essai

itin.: Cadix - îles Salvages - port d'Egmont - île des États - La Conception - Valparaiso - Le Callao - îles Mariannes - île Guaham - Humata - îles Philippines - détroit de Saint-Bernardino - Manille - Cavite - Manille - Cavite - île Pulo-Aor - île Pulo-Condor - îles Philippines - Cavite - Vigan - Macao - îles Philippines - Cavite - détroit de Saint-Bernardino - île Ticao - Saint-Jacinto - îles Mariannes - Acapulco - Mexico

esth.: «La carrière que je suivais, et des circonstances particulières m'ayant fourni l'occasion de parcourir des parages et des mers peu fréquentés, j'ai pensé que les navigateurs me sauraient gré de leur donner communication du journal de ce voyage, et c'est ce qui m'a déterminé à en entreprendre la rédaction. Je n'ai pas cru devoir accompagner cet ouvrage d'observations astronomiques, de l'exactitude desquelles je n'eusse pas été assuré: [...] J'ai évité, autant qu'il m'a été possible, d'entrer dans le détail des signaux et des événements particuliers à chaque bâtiment, détail qui, n'ayant aucune relation avec ce voyage, ne peut intéresser. J'aurais également désiré les éviter dans les différentes parties de la navigation de ce même voyage; mais la nécessité de donner une suite aux notes que j'ai répandues dans le cours de cet ouvrage, m'a forcé de renoncer à ce dessein. J'ai supprimé néanmoins toutes les parties qui pouvaient l'être sans inconvénient, et je me suis étendu un peu plus sur celles qui m'ont semblé mériter plus particulièrement l'attention des navigateurs. Je dois en grande partie les notes dont je viens de parler à mes propres observations; pour les autres, je les tiens des marins que j'ai eu occasion de connaître dans les divers pays que j'ai parcourus: je n'ai d'ailleurs adopté leurs opinions, qu'autant qu'elles m'ont paru être confirmées par ma propre expérience»(III-V).

«Je desire que cet ouvrage soit de quelque utilité aux marins qui parcourront les diverses contrées dont j'ai fait mention, et leur procure les moyens de se prémunir contre les dangers et les obstacles qu'ils seraient exposés à rencontrer dans ces sortes de voyages: [...]»(IX-X).

1899 Potocka, Comtesse Anna

Voyage d'Italie: 1826-1827

Paris (Plon)

1829 Potocki, Comte Jan

Voyage dans les steps de l'Astrakhan et du Caucase

Paris (Merlin), 2 vol., XV-361, 416 pp. in-8, ill. col., pl., cartes; récit de voyage: vol. I, pp. 1-248

type: voyage géographique et de mœurs, fait en voiture, en bateau et à cheval

date: du 15 mai 1797 au 27 avril 1798

dest.: Russie/Caucase

forme: autobiogr./journal/glossaire inséré

itin.: Moscou - Kolomna - Rièzan - Rièjk - Kozlov - Tambov - Panova - Novo-Khopherskaïa - Ouroupinskaïa - Orékhovskaïa - Kolodeznaïa - Ilovinskaïa - Gratchevskaïa - Tsaritsyn - Sarepta - Kamennoi gorodok - Tolonianskiïa - Astrakhan - Zamian - Seliternoïgorodok - Bogdo-gora - Kalmuk-bazar - Kochkotchou - Djourouk - Bassis - Talagai-terny - Ak-Koul - Tchebaklou - Vizliar (exc. ds. les environs) - Chedrinsk - Bagroun - Kalinova - Naour - Kalogaïa - Mozdok - Iekaterinograd (exc. ds. les environs) - Kassaï - Pokoïnoe - ruines de Madjari - Vladimirovka (exc. ds. les environs) - Krasnie Kolodtsy - sables d'Anketeri - Naour - Mozdok - Ghéorghievsk - Soldatskaïa sloboda - Konstantinogorsk - Vorovi-Koslès - Temnoi-lès - Nèdremannoï - Karkazkaïa - Oust-Labinsk - Iekaterinador - Kopyl -

esth.: «Cependant voici bien huit mois que je parcours ces déserts sans qu'il y ait eu un seul jour dont je n'aie employé la plus grande partie à dessiner, écrire, faire des cartes pour la géographie ancienne, ou comparer entre eux des dialectes barbares, et tout cela en dépit des saisons et des nuées d'insectes de tout genre qui infestaient mon papier et ma personne»(I/181).

1795 Potocki, Comte Jan**Voyage dans quelques parties de la Basse-Saxe pour la recherche des antiquités slaves ou vendes, fait en 1794**

Hambourg (Impr. de G. F. Schniebes), IV-102 p. in-4, pl.

type: voyage archéologique fait en voiture et en barque

date: du 13 août au 17 septembre 1794

dest.: Allemagne septentrionale

forme: journal

itin.: Strelitz - Pentzlin - Prilwitz - Hoch-Zyritz - Pentzlin - Neubrandebourg - Malchin - Ivénach - Teterow - Rostock - Warnemunde - Rostock - Remplin - Ratchau - Neubukow - Neubork - Wismar - île du Walfisch - île de Peul - Wismar - Raçebourg - Hambourg - Harbourg - Lünebourg - Dahlembourg - Danneberg - Luchau - La Ghörde -

esth.: «Mon but en écrivant ce Journal est de propager la connoissance des antiquités Slaves, & d'y intéresser ceux qui peuvent contribuer à les faire connoître encore d'avantage, à scavoir les souverains & les gouvernements qui peuvent ordonner & diriger des fouilles, & les particuliers qui ont sur leurs terres des tertres sépulchres, ou entre les mains desquels le hazard fait tomber quelque antique Slave. Une dissertation eût peut-être satisfait d'avantage les scavants, mais elle couroit le risque de n'être point lûe, & par là manquoit le but que je me propose, ce sont là les raisons qui m'engagent à écrire un Journal»(1).

1892 Potron, Eugène**De Paris au cap de Bonne-Espérance par l'Île de France ou Île Maurice, retour par Sainte-Hélène et l'Ascension**

Paris (impr. de Chamerot & Renouard), nouv. éd., 45 p. in-8, carte

1852 Pottier, André-A.**La Normandie illustrée... Texte par M. Raymond Bordeaux et Mlle Amélie Bosquet, sous la direction de M. André Pottier... pour la Haute-Normandie et par MM. Charma, Le Héricher, de La Sicotier et travers, sous la direction de M. Georges Mancel... pour la Basse-Normandie**

Nantes (Charpentier père, fils & Cie), 2 vol., in-fol., lith., ill.

1818 Pottinger, Sir Henry**Voyages dans le Béloutchistan et le Sindhy, suivis de la description géographique et historique de ces deux pays... traduit de l'anglais par J.-B.-B. Eyriès**

Paris (Gide fils), 2 vol., in-8, pl., carte

1818 Poublon**Mélanges**

Paris

1880 Pouchet, J.**Excursion au pic Saint-Loup et au château de Montferrand**

Montpellier (Boehm & fils), 39 p. in-8, pl.

1905 Poujol, Chr.

Quelques jours en Amérique et à l'Exposition de Saint-Louis

Paris/Cahors (A. Coueslant), 107 p. in-12, fig., pl.

1840 - 1841 Poujoulat, Baptistin

Correspondance d'Orient. Voyage à Constantinople, en Syrie, en Égypte etc.

Bruxelles (Haumann), in-18

1860 Poujoulat, Baptistin

Voyage à Constantinople

Paris (V. Sarlit), 284 p. in-12

1840 - 1841 Poujoulat, Baptistin**Voyage à Constantinople, dans l'Asie Mineure, en Mésopotamie, à Palmyre, en Syrie, en Palestine et en Égypte, faisant suite à la Correspondance d'Orient**

Paris (Ducollet), 2 vol., XII-456, III-612 pp. in-8

type: voyage archéologique et de mœurs, fait en bateau, en caïque, en khange, à cheval et sur le dos de

date: du 25 septembre 1836 au 3 avril 1838

dest.: Asie Mineure/Mésopotamie/Syrie/Palestine/Égypte

forme: lettres/essai

itin.: Toulon - Athènes - Lepsina - Athènes - Smyrne - Kara-Bounar - Nyphi - Kassaba - Devrent - Organleh - Sardes - Seleilli - Koulah - Alascher - Devrent - Tripolis - Kassienidjeh - Sarraï-Keui - Dégnislèh - Eski-Hissar - Pambou-Kaleh - Dégnislèh - Kusuldja-Buluk - Vakouf - Émir - Geira - Ieni-djé - Geurenik - Koukoudja - Sultan-hissar - Tralles - Guzel-Hissar (Aïdin) - Magnissa - Scala-Nova - Ephèse - Smyrne - Magnissa - Papasleh - Aliéli - Bellen - Bergamah - Adala - Koulah - Émir-Amman - Scheik-Oglou-Schiffliki - Zéréleh - Takmak - Hineh - Soleimanleh - Geubek - Houschak - Ghèdis - Heurendjik - Schaf-déer-hissar - Ortadja - Kutayeh - Eski-Scher - Dogorganleh - Yneu-Nu - Sugut - Vizir-Khan - Lefkeh - Ieni-Scher - Tymbos - Brousse - Tépédjé - Émirdé - Mourad-Ovassi - Émir-bey - Gemlik - Bazar-Keui - Eski-kaleh - Isnik - Kusedvrent - Ieni-Keui - Kara-Moussal - Ersek - Dil - Geubzé - Pendik - Kartal - Constantinople - Péra - Les Dardanelles - Kounkalé - Bournabachi - Bergas - Kémérlík - Féremlèh - Keussé-déré-si - Koulalèh - Baba - Constantinople - Top-Hana - Ismid - Dévrent - Geïva - Téracli - Tourbali - Kusdebek - Nalli-Khan - Taïr-Keui - Bey-Bazar - Ayach - Angora - Kélis-kler - Yachi-khan - Kèraleh - Kèraclé - Arslandjé - Yousgath - Pacha-Keui - Bogos d'Ayan - Erket - Kaïssarieh - Sultan-khan - Geumérek - Karabounar - Ramleh - Sivas - Déraclé-Dache - Hassan-Schélébi - Thaïr-Keui - Eski-Malattia - Ieni-Malattia - Schers-Arslan - Ieni-Malattia - Erket - Argah - camp de Hafiz-pacha - Ieni-Malattia - Surgut - Tout - Adiyaman - Semisat - Orfa - Tschimerlik - Séroudje (Seroug) - El-Bir (Biledjik) - Nézib - Mursal - Tel-Bascher - Kizil-Hissar - Aïntab - Keur-Kun - Tel-Schaïr - Belphator - Alep (Haleb) - Khan-Touman - Sermin - Marrah - Khan-Schi-Khan - Hamah - Rastan - Homs - Zeïdel - Soukaraah - camp du cheik Mahmoud - camp du cheik Pharah - Tadmor (Tedmour) - camp du cheik Mahmoud - Heurra-Baal-Bek - Homs - Kosséir - Zaaarah - El-Hah - Labaouah - Balbek - Zibdani - Damas - Beyrouth - Ebeddin - Deer-el-Kamar - Djoun - Saint-Jean-d'Acre - Kaïpha - Bilek-Scheik - Ya-zour - Melloul - Haïroun - Nazareth - El-Mahed - Cana-en-Galilée - Torran - Loubi - Carren - Hitten - Tibériade - Khan-Soukoul - Débora - mont Hermon - Fouleh - Djenine - Kébati - Sanour - Djaba - Sébastias - Naplouse (Nablous) - Meïlalouli - Aouarha - Bir - Jérusalem - Jéricho - la mer Morte - monastère de Saint-Sabba - Bethléem - Jérusalem - Hébron (El-Khalil) - Doura - Sahélieh - Sakarieh - Bréer - Sim-Sim - Gaza - Raphia - Khan-Younès - El-Arisch - Grem - Aboud-Hamé - Bilbeis - Zoamé - Khan-Ka - El-Ménager - Le Caire - le esth.: «Je sais d'avance tous les reproches de témérité et de hardiesse que je vais encourir, en me présentant à la suite de la Correspondance d'Orient, ce livre que le public d'Europe a tant admiré, mais je déclare tout d'abord qu'on ne doit pas s'attendre à trouver dans ma relation cette profondeur de vue, cette élévation de pensées, cette fine observation de mœurs, et enfin ce charme et cette élégante variété de style qu'on trouve dans l'œuvre dont je suis l'humble continuateur. Mon unique prétention, le seul honneur auquel j'aspire, c'est l'exactitude des descriptions, la vérité dans les peintures, la conscience dans les recherches. Mon ambition, je dois le répéter, est d'être un voyageur exact, et ma gloire est d'avoir été admis à compléter le plus beau livre de voyage en Orient qui existe en Europe: voilà ce qui pourra me donner quelques lecteurs. Un autre intérêt qui pourra venir en aide à mon livre, c'est le grand spectacle que l'Orient donne aujourd'hui au monde; les graves événements politiques qui attachent l'attention des peuples sur les pays d'outre-mer»(I/IX-XI).

«[...] dans mes courses en Orient, je veux, autant que possible, éviter de dire ce que d'autres voyageurs ont écrit [...]»(I/16).

«Mais un livre de voyage renferme des faits qui peuvent frapper les intelligences les plus vulgaires: ce sera sur ces faits seulement que j'oserai exprimer des doutes ou des observations. Les voyageurs français et anglais ont afflué cette année dans la cité des sultans; tous ces voyageurs avaient pris pour guide la Correspondance d'Orient. Votre important travail sur la capitale turque a été souvent le sujet de leurs entretiens; [...]»(I/191).

«Pour moi, je préfère votre description si nette et si vraie aux peintures forcées, embrouillées, de quelques voyageurs modernes, qui ont cru parfaitement décrire Stamboul et tout ce qui l'environne, avec de grands mots et de belles phrases vagues et étourdissantes»(I/193).

«Il y a, comme vous savez, beaucoup de gens qui, après avoir demeuré longtemps dans une ville, se familiarisent avec une quantité de faits, se blasent sur maintes et maintes particularités, peu dignes d'attention à leurs yeux, mais qu'un voyageur aurait grand tort de négliger»(I/194).

«On ne revient point impie du royaume des solitudes, a dit Chateaubriand; malheur au voyageur qui aurait fait le tour du globe, et qui rentrerait athée sous le toit de ses pères!»(I/404).

«Ces faits détachés, qui n'entrent pas dans le plan de l'historien, doivent être recueillis par le voyageur»(I/442).

«Cet Orient, où se sont décidées les plus grandes questions qui aient jamais occupé les hommes, où se sont vidées les plus importantes querelles qui aient jamais tenu les peuples en haleine, est encore destiné à jeter à notre siècle si troublé le mot de son avenir»(I/445).

«[...] je me rappelais que Volney avait évoqué, il y a cinquante ans, le génie de Palmyre, et je songeais aux méditations du philosophe voyageur. [...] je m'étonnais que le grand spectacle des ruines de Palmyre, de son désert et de ses cieux resplendissants, eussent laissé l'esprit de Volney dans les régions inférieures d'une étroite philosophie. Je me disais que ce lieu était bien mal choisi pour y élever une chaire en faveur des froides et petites doctrines du dix-huitième siècle. [...] depuis le temps où Volney se riait des croyances humaines, dans quelle rapide décrépitude on a vu tomber ses enseignements! [...] Quel penseur grave n'a pas laissé bien loin derrière lui cette philosophie, qui dépouille l'homme et ne lui donne rien?»(II/152-153).

«Nous ne croyons pas, en un mot, à la reconstruction de la civilisation de l'Orient par l'islamisme: l'islamisme ne peut plus rien fonder»(II/556).

1883 Poulain, J.

Le Rocher de Port-Breton, journal d'un voyage en Océanie, suivie de: Réponse au journal «la Nouvelle France» et à M. V... de Carcassonne

chameau

Nantes (P. Plédran), III-229 p. in-8

Nil - Alexandrie - Le Caire - Damiette - Rosette - Alexandrie

1908 Poulin, Abbé L.

Au jour le jour. Notes et souvenirs d'un voyageur

Parisin-16

1862 Poupin, Victor

Les Eaux illustrées. Enghien et ses environs, par Émile de Girardin, Charles Brainne, Victor Poupin. Notice médicale, par le Dr de Puisaye

Paris (Michel-Lévy frères), 94 p. gr. in-8, fig.

1820 - 1821 Pouqueville, Francis Charles Hugues Laurent

Voyage dans la Grèce, comprenant la description ancienne et moderne de l'Épire, de l'Illyrie grecque, de la Macédoine Cisaxienne, d'une partie de la Triballie, de la Thessalie, de l'Acarnanie, de l'Étolie ancienne et Épictète, de la Locride Hespérienne, de la Doride, et du Péloponèse; avec des considérations sur l'archéologie, la numismatique, les mœurs, les arts, l'industrie et le commerce des habitants de ces provinces. Ouvrage orné de figures, et enrichi de cartes géographiques dressées par M. Barbié du Bocage de l'Institut de France

Paris (Firmin-Didot, père et fils), 5 vol., LI [XLVII]-511, III-625, III-577, III-463, VII [III]-630 pp. in-8, front., cartes

type: recueil de trois voyages d'archéologie et de mœurs, faits à cheval, en bateau, en barque, en paranse et en monoxylon

date: entre 1805 et 1816

dest.: Albanie/Turquie d'Europe/Grèce

forme: autobiogr./essai

itin.: I.: du 21 octobre 1805 jusqu'à la fin de 1814

Paris - Milan - Ancône - Cavo Sesto - Raguse - Gravosa - île de Calamota (île de Colocep) - Dogne - Gorgne-Celo - île du Sasino - port Palerme - Borchio - Paron - Vari - Loucovo - Oudessovo - Agios-Vasili - Nivitzia-Bouba - Palæa-Avli - Delvino - Kardicaki - Pesta - Gorio - Machaladez (Vagaliadez) - Moursina - Grapsi - Mourtaza bey - Palæo-Episcopi - Dgianosto - Pundicaki - Xéro Valtos - Delvinaki - Dgérovina - Mouchari - Crionero - Mazaraki - Dzidza - Protopapas - Kenourio Khan - Janina - château de Chatirwan - château de Perama - Gardiki - Castritza - Janina - monastère de Dourakhan - Janina - Imam-Tchiaoux - Janina - Dovra - Boulsou - Cloubochari - Soudena-Apano - Véitza - Baïa - Coucouli - Capessovo - Soudena-Apano - Soudena-Cato - Servari - Archista - Aïmna - Chelidonia - Coutchiki - Goritza - Alepou-Chori - Amari - Conitza - Zelitza - Vranista - Kerasovo - Chioniadez - Conitza - Podez - Barmachi - Staria - Verbiani - Conitza - Koutchouf - Mazi - Sanovo - Melisso-Petra - Ostanitza - Pogoniani - Saranta-Poros - Coutchiki - Dipalitzia - Mézareth (Sésareth) - Glina - Pérati - Avoritchiani - Vla - Séran - Biovicha - Tcharchof - Marchéki - Gépa - Stoïani - Dratchova - Caracanicoli - Élia - Fourca - Toronico - Ardès - Monastir - Venetzi - Luscinia - Petrani - Badigliani - Lechista - Léousa - Chilia-Resti - Bodovski - Trémisti - Prémitti - Sfrati - Lippa - Bouali - Pazzomiti - Velchisti - Sénitchiani - Coutkiari - Grabova - Varibopi - Panariti - Brejani - Grûca - Méjourani - Chamoli - Dracoti - Codras (Codrion) - Slouzati - Tebelen - château de Jarre - Tourani - Liopud - Tebelen - Brejani - Cleïsoura - Podgoriani - Kiapova - Vinio-Castron - Djeffo - Boubsi - Bicoca - Rossi - château de Plentza - Tojari - Tebelen - Lecli - Slouzati - Ornessa - Romanez - Cormovo - Calentzi - Argyro-Castron - Gorandgi (Goranis) - Moursina - Grapsi - Giérgouzat - Zervates - monastère de Dryna - Cossovitza - Zavrio - Chrysodale - Cladesan (Clajani) - Radat - Palæo-Episcopi - Vlacho-Vorantzi - Liboôvo - Liabovo - Stégopolis - Gionaksat - monastère de Spileon - Doxati - Chlezi - Nacova - Clapéri - Cardiki - Zoulati - Palæa-Avli - Delvino - Lycouria - Phéniki - Alepou - Lyco - Mahmoud-Bey - Neochorion - Mercati - Nicrati - Cosca - Neochorion - Zara - Buthrinto - Examili - Conispolis - Cataïto - Moursia - Janina - Delvinaki - Dgérovina - Moucheri - Coucoulios - monastère de Jacovo - Calibaki - Vélas - Gradez - Vrondismenos - Mazaraki - Dzidza - Janina - Rapchista - Costani - Govigliani - Mouchspina - Palæo-Castron de Dremichoux - Alepou - Mélingos - Tzérénovitza - Dremichoux - Plecha - Baouchous - Tchéritchiani - Dragoni - Paliouri - Janina - Rodotovi - Velchistas - Bourdari - Raïco - Souli-Apano - Souli-Cato - Aréochovitzas (Sarachovitzas) - Rizo - Gribovo - Coutchi - Levtocharia - Lyco - Raveni - Goûra - Dogliani - Phœnicovo - Sclavi - Solopia - Mouchaga - Beza - Calibaki - Vigla - Kéramitza - Kokino-Lithari - Phéniki - Philates - Palæa-Venetia - Vrinda - Saint-Blaise - Ianiari - Scoupitza - Kérachia - Sképhari - Smardo (Myrthos) - Liopesi - Sayadez - Janina - Rachico - Bouréles - Zavrochi - Salnikio - Levtochori - Paramythia - Velani - Carbonari - Sevasto - Souli - Agia-Glykys - Tchouknida - Glykys - Paramythia - Néochori - Sellopia - Himinina - Dramizi - Nonéchatiss - Chouvlès - Palæa-Venetia - Grico-Chori - Gomenizze - Nitza - Salitza - Plataria - Mourtoux (Syvota) - Paramythia - Palæo-Kistès - Tchiftlik - Carvounates (Carvounari) - Zelioso - Pessovouni - Rezani - Logaratès - Margariti - Varphani - Margariti - tour de Scala-Bella - Somati - Agia - Scalaroti - Rapeza - Cato-Rapeza - Parga - Tchouknida - Loutcha - Élia - Moussaga - Régniassa - Castra-Skia - Camarina - Martianoux - Cato-Zalongos - Loroux - Castra-Skia - Fraxila - Canali - Canalo-Poulo - Monolithi - Mitica - Saint-Georges - Vathi - Prévésa - Monolithi - Micalitchi - Flambourêchi (Flambouri) - Liboôvo - Loroux - Palæo-Nérophoro - Douviana - Souli - Kiapha - Avaricos - Samoniva - Vrissi - Panagia - Variadèz - Madamista - Caravanserail - Dâra - Néo-Syndeco - Saint-Georges - Philippiada - Elevthero-Chorion - château d'Ambracie - lac de Mavri-Limni - Castri - Podgoriani - Lélovo - Crania - Scalini - Candja - Loroux - Bonila - Ardos - Saint-Dimitri - Tiriaki (Kyriaki) - Varlaam - Caritène - Moulès - Cleïsoura - Sangaropoulo - Syndeco - Mougliana - Coumchadèz - Catchico-Bazaro - Strévina - Khanopoulo - Marat - L'Arta - Marat - Rôca - Sélios - Calchiadèz - Imam-Tchiaoux - L'Arta - Calamotia - Badoûla - Kyrnicolo - Kyramatès - Néochori - L'Arta - Serviana - Velentico - Théodouria - Péta - Calarités - Matzouki - Gourgarelli - Melissourgous - Tchéritsana - Gribovo - Nisista - Roupichta - Vrontza - Velatico - Scoulicaria - Serakisi - Comboto - L'Arta - Prévésa - Saint-Basile - Vonitza - Balibey - Loutraki - Nisi - Kentromata - Caravanserail - Armyros - Vlichia - Arabo - Copréna - Salagora - Janina - Catchika - Parkio - Coutzoulis - Mousachious - Vrasta - Serviana - monastère de Tchoûca - Goulas - couvent de Locli (couvent de Hellopi) - Condovrachi - Papastar - Véjani - Palæo-Chori - Golphi - Calarités - Avados - Chaliki - Lepenitzè - Cotari - Milias - Cardiki - Tzourtza (Dgiorgia) - Dracovista - Moussara - Vélitzani - Dogliani (Dougliana) - Vélitzani - Scliniassa - Crania - Scamnai - Tifloséli - Dési - Pyrrha - Vétérnico - Pertoli - monastère de Vétérnista - Clinovo - Chacabendi - Vanacoulia - Racouliès - Kénourio - Sarakina - Tricala - Janina - Castritza - Camnia - Lignadèz - Kyra - Baldouna - Godista - Pournari - Votchino - Dervenditcha - Mezzovo - Ian-Catara - Tchernéchi - Macrino - monastère de Voûtza - Beraga - Kyra - Janina - Ian-Catara - Milias - Crania - Dervendista - Boltimo - Kyprio - Guergiadhès - Chitôvo - Pigadista - Bajazet - Mavron-Oros - Gréveno (Guérébené) - Coustouni-Vendgia - Phili - Gréveno (Guérébené) - Archouda - Spata - Grévénitza - Zourcli - Trapézitza - Soubenou - Cripsi - Sélitza - Piliori -

Vinia - Marchista - Anasélitzas (Lepchista, Lepsini) - Vaïpès - Cherbadèz - Sdréotza - Piacos (Doupiari) - Castoria -

Sédoma - Systévo - Longa - Tchicovitza - Clandoropina - Photinitza - Mavrovo - Crépéni - Dralista - Slimista - Castoria - Longa - Systévo - Visani - Machala - Castoria - Mavrovo - Vlachos Cleïsoura - Mocréni - Palæo-Chori - Rachista - Caïlari - Castoria - Ormani - Zoupanista - Ticphéni - Sclivéni - Tzétéroki - Zélini - Tzourni - Zalécosti - Galistas - Bossigrad - Croupista - monastère de Tzoûca - Nestrancé - Sfétédela - Tchétérochi - Pisidéri - Tumbéni - Bichlistas - Zapoundgi-Cupressi - Piassa - Bobsouri - Drénovini - Aposchépos - Castoria - Bogotzico - Drénovo - Pélica - Sadovo - Sélitz - Chatista - Galéos - Vendgia - Chatista - Cojani - Vanitchès - Servia - Cojani - Salinaria - Dédéléri - Veria (Caraveria) - Chatista - Janco - Gréveno (Guérébené) - Mavronéos - Mavronoros - Dovrani - Dervéna - Tista - Visino - Lavden - Chercagna - Voidinico - Smixi - Avdéla - Perivoli - Boboussa - Mezzovo - Zigos - Malacassis - Mocossi - Glizani - Godovista - Kéracha - Mégarki - Stagous-Calabak - monastère de Josaphat - Stagous-Calabak - Castraki - Cleïsoura - Pali - Racs - Voivoda - Iabsi - Mertz - Tricala - Agia-Môni - Béretzi - Lestina - Tricala - Pyrioto - Plocovo - Libéryso - Zévlania - Zarco - Coutzochéro - Alif-Aga - Larisse - Tournovo - Dendra - Kabila - Amary - Alassona - Larisse - château d'Oro-Castron - Larisse - Crania - Pourla-Cato - Pourla-Apano - Nézéro - Arapchani - Platamona - Larisse - Capgilar - Sarinichi - Sardilar - Topouslar - Alicouli - Réjani - Agia - Valti-Revma - Thanato - Capitcha - Sélitchani - Ormani - Ambélakia - Spilea - Laspochori - Déchani - Dogak-Keu - Kelméli - Sarinichi - Hadgi-Bachi - Kiolélar - Pétra - Volo - Larisse - Pharsale (Sataldgé) - monastère de Vendonia - Krania - Moscolouri - Xiloparissi - Spathadès - Meïsdani - Tricala - Janina - Prévésa - Kokino-Vouni - monastère de Playa - Prévésa - Conidari - Tchiftlik - Vonitza - Loutraki - Voustri - Achéra - Comboti - Varnaca - Candili - Sclavéna - Voustri - Catouna - Tripho - Covoïona - Aëtos - Papadatès - Médénico - Kéchania - Dragomestre - Zavitza - monastère de Védernico - Dragomestre - Vlizani - Tchiftlik - Zevgalaki - Palæo-Catouna - Podolovitza - Pétala - Zevgalaki - Catochi - Catouna - Papadatès - Machala - monastère de Lycobitzi - Zapandi - Vrachori - Zevgari - lac Ozéros (lac de Vrachori, lac de Souûdi) - Angélo-Castron - Mouriano - Doritza - Gérasovo - Zevgarachi - Brisâco - Sivitza-Apano - Anatolico - Missolongi - Vasiladès - château de la dame Irène - Missolongi - Gabélo - Cortaga - Missaressi - Galata - Hypochori - Mavromati - Cavouro-Limni - Calafrouta - Chaloul-Aga - château de Lépante (château de Romélie) - Palæo-Castron - Agrapha - Voulpi - Ghialistra - Agia-Triada - Léontios - Palæo-Catouna - Pétrilos - Liascovo - Asmocovo - Fanari - Gardiki - Carpénitzé - Marino - Vignia-Pidia - Terovo - Episcopi - Aniada - Coutiba - Crosicadès - Krio-Néro - Cossina - Coskina - Zevgarachi - monastère de Cataphina - monastère de Palæo-Taxiarchis - Lépante (Naupacte) - Velvitchéna - Goulémi - Amourani - Coupo-Corakos - Ternos - Lépotina - Avorani - monastère de Trimorpho - Lépante (Naupacte) - Omer-Effendi - Apano-Longos - Souley - Clyma-Apano - Clyma-Cato - Vlachos-Catouna - Criatzi - Pentagious - Artotina - Copaki - Costaritza - Lidoriki - Patradgik (Néa-Patra) - Sopho - Bogomilos - Castritza - Véternitza - Xilogaïdara - Stéla - Zouriano - Monastir-Coutziro - Galaxidi - Janaki - Anémo-Campi - Malandrino - Palæo-Catouna - Servoula - Janina

II. : du 28 février au mois de novembre 1815

Janina - L'Arta - Costakious - Salagora - Prévésa - Sainte-Maure - île d'Archoûdi - Patras - Saravéni - Néochorion - Ovia - Drysténa - Cato-Achaïa - Alik - Cato-Achaïa - Apano-Achaïa Colonnès - Dragani - Maritza - Apano-Achaïa - Bodroni - Caménitza - Patras - Beyouli - Ovia - Gaïdourari - Messana - Chalanthistra - Messana - Patras - Cato-Sichéna - Apano-Sichéna - Bozzaitis - Agia - château de Morée - Téké - Platani - Drépani - Psato-Pyrgos - Lambir-ta-Ambélia - couvent de Pépoilénitzi - Vostitza - Zevgalatio - Castri - Lithourvio - Propia-tou-lalou - Acrata - Zacoli - Loutro - Camari - Xylo-Castron - Pinto - Vasilica - Moulchi - Kyathos - Passo - Vasilica - Ibrahim bey - Boulati - Corinthe - Examili - Mezzano (Xylo-Djara) - Kéchiès - Le Pirée - Athènes - Nozéa (Zovréa) - monastère de Daphné - Lepsina - Condura - Coumidri - Mégare - Candili - Examili - Corinthe - Omer-Tchiaoux - Examili - Saint-Basile - Courtessa - Kurka - Zacharias - Carvathi - Dictys - Anasissa - Argos - Coutzo-Podi - Bélisi - Miliotis - esth. : « Mes instructions portaient que je devais exécuter, indépendamment des fonctions auxquelles j'étais Saint-Georges - Coutzo-Mati - Saint-Georges - Panariti - Boutchica (Boudgicati) - Galata - Scotini - Zaraca - Aléa appelé, le voyage dans la terre classique, non à la manière de ceux qui n'abordent dans un pays que pour (Lavca) - Castagna - Môcha - Goûra - Zaracoula - couvent de Saint-Georges - Dordovana-Castron - Arbouna - l'honorer d'un coup-d'œil, mais en m'identifiant avec lui. On n'attendait pas de moi des notes ou des croquis Platinder - Soudéna-Cato - Soudéna-Mezzano - Soudéna-Apano - Calavryta - Mimica - Saint-Jean - Mitopolis - relevés au milieu de la confusion des langues et des ruines, mais une description exacte du pays, sans rien Topolova - Patrassupposer; une étude approfondie des institutions et des mœurs, débarrassée de maximes ou de métaphores qui servent communément à voiler des allusions ou des arrière-pensées. D'après ces bases précises, je présumai que

III.: du mois de juin au 15 septembre 1816 mon plan était entièrement tracé par les auteurs anciens, et qu'il fallait simplement rechercher la Grèce dans la

Patras - Cato-Achaïa - Péra-Métochi - Cavro-Stasi - Ali-Tchélibi - Manolada - Rétouni - Mazi - Léchéna - Grèce, en les prenant pour guides et pour autorité quand ils s'accordent avec des lumières de la raison, [...].

Clémoutzi - Andravida - Cava-Sila - Bartholomeo - Gastouni - Nausoulou-Bey - Saban-Aga - Boukiotis - Calivia - Conformément à ces idées naturelles, je pensai qu'avant l'époque désirée par les savants, où les Visconti futurs Palæopolis - Schiron - Souli - Gastouni - Ravlia - Rouviato - Derviche-Tchélibi - Cortiki - Pourleska - Scaphidia - viendront librement interroger les ruines de la Grèce; Arrago, digne émule de Thalès et d'Euclide, déterminer Coloni - Messalonghi - Pundico-Castron - Alépouchori - Myrta - Scaro-Chori - Catacolo - Xérochéra - Cazzarouni - astronomiquement les positions de ses villes renversées; Desfontaines ou Humbolt, en étudier la botanique; Haüy, Gioïa - Pyrgos - Saint-Jean - Pyrgos - Orphéa - Pyrgos - Barbaséna - monastere de Panagista - Volantza - en énumérer les richesses minéralogiques; et quelque autre infatigable Thouin, coordonner dans les jardins Coucoura - Stréphi - Crécoutis - Platano - Béchro - Phlôca - Cagna - Cato-Macrisia - Apano-Macrisia - Miraca - d'Alcinoüs le système des plantes décrites par Théophraste et Dioscoride; je pensai, dis-je, que je rendrais un service de quelque importance, en débrouillant le chaos qui couvre l'antique Hellade»(I/II-IV).

Si le style de l'ouvrage a par-fois quelque chose de poétique, c'est que les lieux, les sites et les souvenirs qu'ils rappellent le sont eux-mêmes. Ce n'est donc point une innovation dans le genre sévère du voyage, que je me suis permise; et je pense qu'on me pardonnera également d'y avoir introduit quelques chansons, qu'on ne pouvait traduire en prose sans leur ôter le coloris qui en fait le peu de mérite. Il en est de même des expressions par-fois helléniques dont je me suis servi pour exprimer des choses qui ne pouvaient être dites autrement, à moins d'employer des circonlocutions auxquelles il fallait donner des valeurs arbitraires; et je ne pense pas pour cela qu'on puisse m'accuser de néologisme. Au reste j'ai écrit sur les lieux, loin des bons modèles, à la vérité, mais étranger à toute espèce d'influence; et je n'ai depuis éprouvé que celle des savants dont j'ai pris les conseils, afin de régulariser mes travaux. Tous ont pensé que j'aurais nui à la vérité de mes tableaux, si je m'étais permis de les composer à tête reposée dans le silence du cabinet. Je les laisse donc avec leurs couleurs natives, en priant le lecteur de n'y voir ni allusion, ni double entente»(I/XLV-XLVI).

Je prévieni donc que je parlerai désormais très-peu de ce qui m'est particulier; et je ne serais pas même entré dans ces détails, si je ne les avais crus essentiellement liés à mon sujet, et convenables à exposer, avant de faire connaître le résultat des travaux qui sont l'objet de ce voyage»(I, 92-93).

Le lecteur [...], va remarquer au lieu des détails nécessités par l'importance d'un territoire entièrement classique, dont toutes les parties, comme l'ensemble, appartiennent au domaine de l'histoire, des lacunes que j'ai mieux aimé laisser subsister, plutôt que de les remplir par des indications capables d'écarter des recherches nouvelles. Ainsi je garderai le silence sur ce que je n'ai pu voir ou discuter par moi-même, préférant, comme le voyageur prudent, m'arrêter où finit la lumière, plutôt que de m'aventurer dans les ténèbres»(I/308-309).

Je quitte le ton de l'itinéraire pour présenter dans leur ensemble les grandes vallées de l'Épire, et je vais réunir dans un faisceau, les particularités recueillies dans plusieurs voyages, [...]»(I/332).

Ceux qui ont voyagé savent combien la masse des détails est au-dessus des forces d'un seul homme, et les savants ne me sauraient pas gré des conjectures que je pourrais hasarder»(II/194).

Que le lecteur veuille me pardonner l'énumération barbare de ces lieux indignes d'occuper son attention, s'ils ne servaient pas à le guider à travers un pays, où souvent un nom antique, confondu parmi une pareille nomenclature, m'a mis sur la voie pour me conduire à des découvertes historiques»(II/357).

Du village de Voustri, où j'ai suspendu la narration de mon itinéraire, comme je le ferai encore à d'autres stations, afin de réunir dans un faisceau les reconnaissances topographiques faites à diverses époques, nous dirigeâmes au sud-sud-est et au sud-ouest, [...]»(III/126).

Je fus saisi d'admiration; et quoique le temps ait affaibli les impressions que j'éprouvai à cette vue, je ne connais pas de termes capables de rendre un pareil tableau»(IV/141).

Telle fut mon ébauche du bassin de Phénéon, à laquelle je pourrais rattacher les origines des principales colonies pélasgiennes qui sortirent de l'Arcadie, si un voyage permettait d'aborder une question de cette importance, ou plutôt si elle n'avait pas été savamment traitée par des écrivains du plus grand mérite»(IV/212).

Comme je n'écris point un livre avec des livres, je passerai sous silence ce qu'on peut apprendre dans Pausanias au sujet des Pélasges [...]»(IV/233).

Rassa - Antilalo - Miraca - Palæo-Phanaro - Vinitza - Potho - Lâla - Douca - Divris - Péra - Paragous - Tripotamos - Livardgiou - Sopoto - Lycouri - Saint-Anastase - monastère de Saint-Théodore - Théophania - Candéla - Kerdessi - Visôca - monastère de Sainte-Laure - Calavryta - Kerpéni - monastère de Méga-Spiléon - Patras - Cato-Achaïa - Ali-Tchélébi - Andravidia - Gastouni - Pyrgos - Agolinitza - Anémochori - Sinitza - Tavla - Agio-Sidéro - Petzi - topur de Glatza - Bouzi - Chilia-Modia - Argaliana - Arcadia - Agrilos - Laphica - Varibovi - Soulima - Cocla - Mavromati - Aspra-Spitia - couvent de la Notre-Dame du mont Vourcano - Légi - Anazyri - Androussa - Philippaki - Pétalidi - Avthentico - Castéli - Vounaria - Saint-Dimitri - Coron - Pomègue - Marseille

1805 Pouqueville, Francis Charles Hugues Laurent

Voyage en Morée, à Constantinople, en Albanie, et dans plusieurs autres parties de l'Empire Othoman, pendant les années 1798, 1799, 1800 et 1801, comprenant la description de ces pays, leurs productions, les mœurs, les usages, les maladies et le commerce de leurs habitans, avec des rapprochemens entre l'état actuel de la Grèce, et ce qu'elle fut dans l'antiquité. Ouvrage enrichi d'un précis historique et géographique sur l'ancienne Épire, et de cartes dressées par M. Barbié du Bocage, Géographe des Relations Extérieures; accompagné de pièces justificatives, et orné de figures et de vues nouvelles; dédié à S. M. l'Empereur

Paris (Gabon & Cie), 3 vol., XIII [VII]-542, XIX [XV]-287, XXV [XXI]-344 pp. in-8, front., tabl., cartes

type: voyage archéologique et de mœurs, fait en tartane, en bateau et à cheval pendant sa captivité

date: du 14 brumaire an VII au 26 vendémiaire an X

dest.: Grèce/Turquie

forme: autobiogr./essai

itin.: Alexandrie - golfe de la Squillace - Navarin (Néo-Castron) - Balliada - Nisi - Coron - Calamatte - Andréossa (Androussa) - Anaziri - Mavromathi - Chastemi - Carterogli - Londari - Asi - Tripolitza - Gorizza (Mantinée) - Arni - Vidi - Mettaga - Kateli - Tripotemi - Pyrgo - Calavrita - Nezero - Patras - château de Morée - Vostitza - Tripolitza - Sinano - Langadia - Caritène - Faneri - Castrî - Dimizana - Tertzéna - Selevitzi - Zatouna - Iocova - Ravli - Iri (Ira) - Fraxio - Dori - Miraca - Tripolitza - Paléopolis - Paléoeписcopi - Asé - Sirada - Phitea - Chorion - Carvathi - Evreo-Castron - Mistra - Evreo-Castron -Thérapné - Zizima - Napoli de Malvoisie (Monembasie) - Mistra - Sklavo-Chori - Soka - Pivika - Koumastra - Trinissa - Kolokyna - Marathonisi - Tripolitza - Steno - Aglacambos - Milos (Lerne) - Argos - St.-Georges - Carvathi - Petri - Argos - Naupli de Romanie - île de La Spezzia - île d'Hydra - île de Psara - Les Dardanelles - St.-Étienne - Barouth-Hané - Galata - château des Sept-Tours - Pera - Constantinople - Boïoukdéyré - Belgrade - Constantinople - Boïoukdéyré - Fanaraki - Constantinople - îles des Princes - Prinkipo - Chalki - Prinkipo - Chalcédoine - Scutari - Constantinople - Nagara - Sardaigne - Porto-Conté - Hyères - Marseille

esth.: «Dans ce qui me concerne au sujet de la Morée et de Constantinople, je ne me suis point appesanti sur les faits qui m'étaient particuliers; j'ai sacrifié le détail de mes aventures et de mon journal. Si on me reprochait quelques images mêlées à mes descriptions, je prierais le lecteur de penser aux mœurs des Arcadiens, que j'ai essayé de rendre dans toute leur naïveté, et aux sites qui inspirèrent les poètes de l'antiquité»(I/V).

«Pour donner une topographie des contrées du Péloponèse, que je connais, je procéderai avec rapidité. Pour cela, je juge à propos d'abandonner la marche didactique d'un itinéraire accompagné de faits, qui ralentissent nécessairement l'intérêt d'un ouvrage par l'entassement des incidens, et par leur exposition trop régulière. Je me réserve cependant d'y recourir lorsque je décrirai des événemens qui exigent un ordre indispensable. Si je ne m'étais astreint strictement à cette marche méthodique, que d'anecdotes n'aurais-je pas racontées? Que de faits obscurs, et intéressans pour moi seul, n'auraient pas déjà trouvé place dans ma narration? Pour ne pas fatiguer le lecteur, j'ai donc voulu lui supprimer des détails minutieux. Que lui importe si c'est à pied ou à cheval, que je suis allé à Caritène ou à Mantinée; où j'ai couché, et comment j'ai vécu? Ainsi je n'hésite pas à lui sauver l'ennui de pareils détails. Ce qu'il y a d'essentiel, c'est d'indiquer scrupuleusement les routes, les distances; c'est de fixer avec exactitude la situation des lieux, de donner la physionomie du pays parcouru, et de ses habitans; c'est d'esquisser, d'une main fidèle, les mœurs et les coutumes; c'est enfin de présenter une espèce de tableau statistique des contrées où j'ai voyagé»(I/64-65).

«[...] je passe maintenant à la partie qui a pour objet les mœurs et les usages des Moraites. Je parlerai de la nature du sol qu'ils habitent, de l'air qu'ils respirent, des maladies qui les affligent. J'essayerai de faire connaître leur économie domestique, de dire leur croyance et de dévoiler leurs préjugés. Je tâcherai enfin de donner de ce peuple un portrait tel que les voyageurs éclairés et impartiaux ne puissent le méconnaître....»(I/229).

1846 Pourcet de Fondéyre, I.**Lisbonne et le Portugal**

Paris (Hippolyte Souveraine), XVI-304 p. in-8

1845 Poussin, G. T.**La Belgique et les Belges depuis 1830**

Paris (W. Coquebert), 46 p. in-8

1802 Povelsen, Bjerne Paulsen

Voyage en Islande fait par ordre de S. M. danoise... traduit du danois [d'E. Olafsson et de B. Paulsen] par Ganthier de Lapeyronie... [et Biornered]

Paris (les frères Levrault), 5 vol., in-8, atlas

Paris

1870 Pradère, O.

Souvenirs et esquisses pittoresques d'Amélie-les-Bains (Pyrénées-Orientales)

Paris (Maillet), 63 p. in-8

1889 Pradère, O.

Guide du touriste. Brest, son château, son port, sa rade et ses environs

Brest (Société anonyme d'imprimerie), VII-228 p. in-18

1897 Pradier-Fodéré, Camille

Lima et ses environs, tableaux de mœurs péruviennes

Paris (A. Pedone), IX-447 p. in-8

1893 Pramondon, G.

Quinze jours en Normandie et Bretagne, excursions économiques, conseils et impressions d'un touriste

Paris (librairie illustrée), V-100 p. in-12, fig., pl.

1894 Pramondon, G.

Quinze jours en Touraine, excursions économiques, conseils et impressions d'un touriste

Paris (librairie illustrée), 104 p. in-18, fig., carte

1893 Pramondon, G.

Excursions économiques. Dix jours en Suisse, conseils et impressions d'un touriste, G. Pramondon

Paris (librairie illustrée), nouv. éd., VIII-200 p. in-18

1864 Prarond, Ernest

Voyage en Amérique, notes envoyées à G. Le Vasseur

Amiens (impr. de Lenoël-Hérouart), 23 p. gr. in-8

1883 Préaux-Loché, A.-J.-M.

Voyage philosophique, archéologique, pittoresque et gastronomique de Rochefort à Saint-Coutans, en omnibus... [Signé: Gynéphile P. X., fondateur et doreur sur métaux à Rochefort.]

Paris (impr. de H. Dupuy), 15 p. in-8

1829 Préjan

Voyage à Pompéi... Suivi d'une Notice sur la découverte d'un temple romain, en 1882, à Avallon, en Bourgogne. Trad. Abbé Dominique, Romanelli

Parisin-18

1851 Premorel, A. de

Un peu de tout à propos de la Semois

Arlon (J. Laurent), in-8, ill., pl.

1864 Pressensé, Edmond Dehault de

Le pays de l'Évangile. Notes d'un voyage en Orient

Paris (Libr. de Ch. Meyrueis), 334 p. in-18, carte

type: pèlerinage et voyage historique, fait en bateau, en chemin de fer, à cheval et sur le dos d'âne

date: du 1er mars au 29 mai 1864

dest.: Égypte/Palestine/Liban/Syrie/Turquie/Grèce

forme: journal/essais

itin.: Paris - Marseille - Alexandrie - Le Caire (exc. ds les environs, aux pyramides de Gisèh et de Sakkarah) - Alexandrie - Jaffa - Lydda - Ramleh - Jérusalem (exc. ds les environs, à Béthanie, à la mer Morte et à Bethléem) - Hébron - Bethléem - mer Morte - couvent de Mar-Saba - Jérusalem - Béthel - Naplouse - Sébaste - Djénin - couvent de Carmel (exc. à El-Mouhrakah) - Nazareth - mont Thabor - Tibériade - Saphed - Kedesh - Tell-el-Kadi - Baniyas - Wadi-et-Tim - Hasbeya - El-Kouveh - Racheya - Deïr-el-Ach-hâyir - Dimas - Damas - Zebdani - Ba'lbek - Beyrou - Rhodes - Smyrne (exc. aux ruines d'Ephèse) - Gallpoli - Constantinople - Pyrée - Athènes - Nauplie - Argos - Mycène - Némée - Corinthe - Kalamaki - Athènes - Syra - Trieste - Venise - Vérone - Turin

esth.: «Les notes que je publie n'ont d'autre mérite que de conserver l'empreinte immédiate des grands spectacles qui ont passé sous mes yeux. Je ne les remanie pas et je me garde d'en tirer un livre en règle. Je n'ai pas fait la plus petite découverte scientifique; j'ai tout au plus contrôlé celles de mes devanciers. Mais ce pays de l'Évangile m'a donné une intuition nouvelle de ce glorieux passé; il m'a semblé qu'il se ranimait pour moi et que sur cette terre que je foulais, Celui qui remplit pour nous et le passé, et le présent et l'éternité, revivait, comme au jours anciens, dans toute la réalité de son humanité divine [...]»(Préface, 1-2).

«J'ai raconté non-seulement ce que j'ai vu, mais ce que j'ai pensé et senti, mêlant librement le présent au passé, les entretiens aux réflexions, les paysages aux jugements sur les hommes et les choses. Que si l'ennui résulte de ce mélange, je m'en console en pensant à la facilité du remède. Un petit livre comme celui-ci qui apprend si peu de chose est bien vite mis de côté, dès qu'il cesse d'intéresser les lecteurs»(Préface, 3-4).

«Puissé-je apprendre à mieux connaître et à mieux aimer le Christ invisible en suivant les traces du Christ historique et en foulant cette terre sacrée où l'éternelle vérité a trouvé ses plus suaves symboles et révélé ses plus hauts enseignements! Puissé-je en rapporter une image plus vivante, plus humaine, tout en demeurant divine, du Sauveur du monde!»(45).

«[départ d'Alexandrie:] Je ne vais point chercher à mettre de l'ordre dans mon récit; c'est ce pêle-mêle bariolé que je vais jeter sur cette page de mon journal»(65).

1889 Prévost, L.

Promenades au pays de Caux: les environs de Veules (Seine-Inférieure)

Paris (impr. de J. Kugelmann), 67 p. in-16

1885 Prevost-Duclos**La ville enchantée, voyage au lac Tanganika**

Tours (A. Mame & fils), 189 p. in-8, pl., carte

1882 Prévost-Duclos**Une aventure à Tombouctou**

Paris (Libr. de Firmin-Didot et Cie), III-396 p. in-16

Paris (Libr. de Firmin-Didot et Cie) 1883, 2e éd., 396 p. in-16, carte

type: voyage de mœurs fait en caravane et en bateau

date: du mois de novembre 1878 à la fin de l'année 1880

dest.: Soudan (Tombouctou)

forme: autobiogr./essai

itin.: [Tripoli - R'damès - R'ât - Asiou - Tîn-Telloust - Agadès - Sokoto - Saï - Sinder - Gogo - Bouroum - Bamba - Kabara -] Tombouctou - Kabara - Lukodja - Anvers

esth.: «On ne se fait, en Europe, aucune idée des liens étroits qui unissent entre elles les diverses parties du monde musulman. Des relations, autrefois très lâches, y ont été singulièrement resserrées par la presse. Les liens sont devenus des soudures. Il faut qu'on le sache, le journal est partout, circule partout dans tous les pays de

1842 Prieur de Sombreuil, D.**Les Petits voyageurs en Turquie, ou Détails intéressants sur les productions naturelles et industrielles, les monuments... les mœurs et usages de leurs habitants**

Paris (P. Maumus), 236 p. in-12, pl., carte

Les Jeunes voyageurs en Turquie... Limoges (Ardant frères) 1851, 236 p. in-12, pl.

1840 Prieur de Sombreuil, D.**Les Petits voyageurs en Suisse**

Paris (P. Maumus), 238 p. in-8, pl., carte

1842 Prieur de Sombreuil, D.**Les Petits voyageurs en Perse et en Arabie**

Paris (P. Maumus), 228 p. in-8, pl. carte

Les Jeunes voyageurs en Perse et en Arabie... Limoges (Ardant frères) 1851, 226 p. in-12, pl.

s.d. Prieur de Sombreuil, D.**Les Petits voyageurs en Russie**

Paris (P. Maumus), 230 p. in-8, pl., carte

1851 Prieur de Sombreuil, D.

Les Jeunes voyageurs dans la Chine et le Japon, ou Détails intéressants sur les productions naturelles et industrielles, les monuments... et usages des habitants de ces contrées

Limoges (Ardant frères), 234 p. in-12, pl.

Voyages en Chine et au Japon, ou Détails... Limoges (F.-F. Ardant frères) 1860, 234 [sic pour 214] p. in-12, pl.

1841 Prieur de Sombreuil, D.

Les Petits voyageurs en Chine et au Japon

Paris (P. Maumus), 232 p. in-8, pl.

1851 Prieur de Sombreuil, D.

Les Jeunes voyageurs dans l'Inde

Limoges (Ardant frères), 138 p. in-12, pl.

1851 Prieur de Sombreuil, D.

Les Beautés et merveilles des Russies d'Europe et d'Asie

Limoges (Ardant frères), 232 p. in-8, pl.

1866 Prieur de Sombreuil, D.

La Chine et ses merveilles, ou Détails intéressants sur les productions naturelles et industrielles, les monuments... et usages des habitants de ces contrées

Limoges (F.-F. Ardant frères), 144 p. in-12, pl.

s.d. Prieur de Sombreuil, D.

Les Petits voyageurs dans l'Inde, ou Tableau géographique, industriel, monumental et historique de cette belle contrée

Paris (P. Maumus), 236 p. in-12, pl.

1830 Prjevalskii, N. M.

Mongolie et pays des Tangoutes. Ouvrage traduit du russe... par G. Du Laurens... Précédé d'une préface de M. E. Delmar-Morgan et d'une introduction du colonel Yule traduites de l'anglais... par J. Belin de Launay

Paris (Hachette), LVI-344 p. in-8, fig., pl., portr., carte

1885 Prost, Ed.

Dijon pittoresque et Dijon qui s'en va

Dijon 2 vol., 27 p. in-fol.

1907 Protois, Abbé Félix**Une croisière en Méditerranée orientale: Syrie, Galilée, Judée, Chypre, Égypte et Malte**

Paris (Libr. Lecoffre/J. Gabalda & Cie), 439 p. in-16, fig.

type: pèlerinage et voyage touristique et d'études, fait en bateau à vapeur, en chemin de fer, en voiture et en

date: du 7 novembre au 15 décembre 1906

dest.: Liban/Syrie/Terre sainte/Égypte

forme: autobiogr.

itin.: Marseille - Alexandrie - Jaffa - Beyrouth - Zahlé-Maallaka - Rayak - Baalbeck - Rayak - Damas (exc. ds les environs) - Déraa - Semak - Tibériade - Cana - Nazareth - Caïffa - mont Carmel - Caïffa - île de Chypre - Jaffa - Jérusalem (exc. à Saint-Jean/Aïn Karim et ds les environs) - [Jéricho - le Jourdain - mer Morte -] Bethléem - Jérusalem (exc. ds les environs) - Port-Saïd - Ismaïlia - Zagazig - Le Caire (exc. ds les environs, aux pyramides de Giseh, de Dahchour et de Sakkarah, à Matarieh, à Héliopolis et au barrage du Nil) - Port-Saïd - Malte - Marseille

esth.: «Si, après certaines tergiversations, bien naturelles en présence d'un sujet sur lequel on a tant dit, je me résous à consigner dans ce volume mes impressions, ce n'est nullement avec le dessein prétentieux d'apporter la moindre contribution au riche patrimoine de nos bibliothèques. Ce que je me propose est plus modeste: offrir à mes lecteurs, dans des notes prises au jour le jour, quelques pensées d'édification»(8).

«Nous avons huit jours à passer là [sc. dans la région du Caire]. Ce temps me paraît long; en réalité, c'est peu, si l'on considère tout ce que nous avons à voir. Au Caire, d'abord, les différents quartiers, indigènes, juifs, européens; les établissements scolaires français, les mosquées, l'Université musulmane, le Mousky, centre du commerce, l'Ez-bekieh, le grand jardin public, le Musée, le Musée surtout. Puis, en dehors, le vieux Caire, Matarieh, le Barrage, les Pyramides de Giseh, le Sphinx, les ruines de Memphis et de Sakkara. En un mot, tout un

1893 Proulx, Abbé Jean-Baptiste**À Rome pour la troisième lois, ou Journal de voyage, 1891-1892**

Joliette (impr. du Bon combat), 226 p. in-8

1891 Proulx, Abbé Jean-Baptiste**En route pour la baie d'Hudson**

Tours (A. Mame & fils), 159 p. in-8, fig.

1885 Proulx, Abbé Jean-Baptiste**Le Guide du colon français au Canada**

Paris (impr. de l'Œuvre de Saint-Paul), 56 p. in-8, carte

1864 Proust, Antonin**Un philosophe en voyage, par Antonin Barthélemy: Londres et les Anglais, en Grèce, les Moines byzantins, Contes orientaux: l'Immortalité, le Dracophage**

Paris (Charpentier), 372 p. in-18

1908 Proust, Louis / Pitard, J.**Les Îles Canaries. I. Description de l'archipel. II. Flore de l'archipel**

Paris (P. Klincksieck), 2 vol., in-8, pl.

1890 Prouvé, Victor

De Gabès à Douïreth, notes de voyage

Nancy (impr. de G. Crépin-Leblond), 15 p. in-8, fig., pl.

1878 Provensal, Eugène

Lorraine et Provence

Neufchâteau (impr. de Kienné), 11 p. in-8

1879 Prunet, L. de

Pèlerinage de Constantinople à Jérusalem

Limoges (E. Ardant), 3e éd., 191 p. in-8

1886 Pruyssenaere de La Wostyne, Eugène de

Voyages en Orient d' Eugène de Pruyssenaere de La Wostyne d'après sa correspondance (1854-1858)

Anvers (Impr. Veuve de Backer), VIII-282 p. in-8

type: voyages de mœurs et d'histoire, faits en bateau à vapeur, en caïque et à pied

date: de 1854 à 1858

dest.: Grèce/Constantinople/Asie Mineure/Égypte/Palestine/Syrie

forme: autobiogr./essai

itin.: Marseille - Malte - Ile de Cérigo - Syra - Le Pirée - Athènes - Sunium - Égine - Salamine - Éleusis - Mégare - isthme de Corinthe - Corinthe - Sicyon - Némée - Mycènes - Argos - Lerne - Tyrinthe - Nauplie - Épidaure - Spezzia - Hydra - Athènes - Les Cyclades - Chios - Tchechmeh - Smyrne - Dardanelles - Gallipoli - Constantinople - Brousse - Lesbos - Aivali - Pergame - Tchechmeh - Alitza - Alatzata - Tchechmeh - Chio - Lagarda - Cardamyle - Campos - Nea-Mene - Lithi - Pyrgi - Kalamati - Campos - Samos - Chora - Scalanova - In-Ovasi - Aïdin-Guzel-Hissar - Yerouta - Akbouki - Baffi - Mandalia - Karpouzli - Aïdin - Denisly - Laodicée - Pambouk-Kalé - Khonas - Bouldour - Isbarta - Girme-Kalessi - Egerdir - Isbarta - Karajuk-bazar - Denisly - Kadikoï - Karadja-Sou - Aïdin - Scala Nova - Candie - Casos - Chalkia - Rhodes - Alexandrie - Suez - Palestine - Jérusalem - Damas

esth.: «L'Orient, l'objet des aspirations de quiconque a une âme, la foi et le culte de l'antiquité, m'attire avec une force irrésistible»(3).

«L'étude de l'histoire et des mœurs ne sont pas, il s'en faut, les uniques choses que j'ai en vue, et les sciences naturelles, surtout la botanique, la géologie, ont leur place dans mes projets: je dis projets, car bien qu'à force d'études j'en sache probablement plus que la plupart de ceux qui ont vu l'Orient, je me crois à peine à l'entrée de la carrière à laquelle j'ai consacré ma vie. Je suis entouré d'un cercle d'excellents amis, de toutes nations, ce qui permet de passer non seulement agréablement mes loisirs, mais encore de connaître à fond le pays dont je m'occupe, ses mœurs, ses traditions, ses idées»(141).

1908 Psichari, Ernest**Terres de soleil et de sommeil**

Paris (Calmann-Lévy), VIII-265 p. in-16

Terres de soleil et de sommeil. Préface de Mgr. A. Le Roy, Paris (Louis Conard) 1947, XXVII [XXIII]-265 p.

type: voyage militaire et philosophique, fait en bateau, en pirogue, à pied et à cheval

date: du 15 septembre 1906 à la mi-septembre 1907

dest.: Afrique centrale

forme: autobiogr./journal/essai

itin.: Matadi - le Congo - la Sangha - Nola - N'Gombo - Bania - Carnot (Mambéré) - Baouar - Ouantonou - Pao - Kao-Guienn - Bem - Habi - Nakanndi - Tohan - Gasa - Gaki - Bandzaï - Gombaï - N'Digué - Bohon - Lamé - Maézan - Toaré - Bichi Mafou - Bappi - Bichi Malfi - Zâlé - Dagon - Bikouloum - Léré - Ellboré - Momboré - Binder - Mindeffa - Ellboré - Léré - N'Drai-Golo - Dioumane - Lai - Hamgar - Baikikimi - Tambai - Bomou - Bimbal - Ngara - Bédiala - Nasia - Bébal - Ghili - Békoun - Beyolmien - Dingué - Ngara - Tekel - Doba - Béti - Béloum - Vlété - Yakoundé - Yadé - Bouala - Zaourou-Yenga - Bayanga - Zotoua - Ouannou - Saragouna - Carnot (Mambéré) - Bania - la Sangha - Ouesso - le Congo - Brazzaville (- Paris)

esth.: «Les minutes les plus heureuses de la vie sont peut-être celles où l'on se souvient des voyages accomplis et des aventures lointaines»(1947/XIX).

«Vous m'avez initié, mon Commandant, à une vie nouvelle, la vie rude et primitive de l'Afrique. Vous m'avez appris à aimer cette terre de héros que vous parcourez sans trêve depuis près de quinze ans. Je vous dois d'avoir donné à ma vie sa raison et son but»(1947/XX-XXI).

«Ces essais ne veulent que donner quelques aspects de la vie africaine; leur seul mérite est d'avoir été écrits avec amour. L'Afrique, vous le savez, a ses fidèles. Cette terre insigne nous rend meilleurs; elle nous exalte, et nous élève au-dessus de nous-mêmes, dans une tension de l'âme où le rêve et l'action se pénètrent. J'ai voulu donner les raisons de mon trouble, lorsque vous me conduisîtes parmi ces landes, ces rochers, et ces plaines lumineuses»(1947/XXII-XXIII).

«Ah! pourquoi s'arrêter jamais et jeter l'ancre? Le voyage, n'est-ce pas le rêve lui-même qui se réalise sous des formes sans cesse nouvelles, sans s'épuiser jamais et sans mourir?»(1947/214).

«Nous voulons que la grande aventure serve à notre santé morale, à notre perfectionnement. L'Afrique est un des derniers refuges de l'énergie nationale, un des derniers endroits où nos meilleurs sentiments peuvent encore s'affirmer, où les dernières consciences fortes ont l'espoir de trouver un champ à leur activité tendue»(1947/226).

«Mais ici, sur la terre des Barbares, je reprends de l'espoir; je crois encore en la bonté de l'action, et qu'elle saura dominer la paresse des faibles. C'est le dernier bienfait de l'Afrique, de m'aider à me reconnaître, parmi toutes les misères de notre époque»(1947/228-229).

«Jamais, plus qu'aux belles heures de marche sous le soleil du Tropique, je n'ai éprouvé de joie à me répéter à moi-même cette phrase si simple et si bienfaisante: <Je suis soldat français>. Ces mots-là, c'était comme le refrain forcé, la prosodie de toute l'Afrique. Chaque objet me les suggérait et semblait les approuver. Comment s'étonner que cette lumière qui me venait tout à coup, m'intéressât plus que les paysages de ma route et les rencontres de mon voyage?»(1947/231).

«Maintenant je ne vois pas d'emploi plus digne de la vie que de partir vers les pays lointains, et d'user ses chaussures sur des terres nouvelles, par delà nos mers et nos océans. De telles équipées nous rendent meilleurs et nous font mieux comprendre l'innombrable beauté. Je partirai encore vers d'autres cieux. Toutes les patries sont belles pour un cœur chaleureux et pour des yeux aimants»(1947/243).

1872 Piaux, Frank**Notes de voyages. Deux mois en Italie**

Nîmes (impr. de Clavel-Ballivet), 156 p. in-12

1888 Pucel, Lucien [= Lucien Darville]**Alsace et Bretagne**

Paris (H. Gautier), 306 p. in-18

1911 Pucet, R.

Manuel pratique du voyageur et de l'expéditeur. Voyages par chemin de fer, colis postaux, grande vitesse, petite vitesse, envois par poste

Paris (Garnier), in-12

1837 Pückler-Muskau, Fürst Hermann Ludwig Heinrich von

Chroniques, lettres et journal de voyage. Extraits des papiers d'un défunt. 2e partie. Afrique

Paris (Fournier jeune), 3 vol., in-8

1840 Pückler-Muskau, Fürst Hermann Ludwig Heinrich von

Entre l'Europe et l'Asie. Voyage dans l'archipel. Traduit de l'allemand par Jean Cohen

Paris (Werdet), 2 vol., in-8, fig.

1832 - 1833 Pückler-Muskau, Fürst Hermann Ludwig Heinrich von

Mémoires et voyages. Lettres posthumes sur l'Angleterre, l'Irlande, la France, la Hollande et l'Allemagne, traduites de l'édition allemande par J. Cohen

Paris (H. Fournier jeune), 5 vol., in-8

1895 Puliga, Comtesse de Quigni

Notes sur Londres

Paris (C. Lévy)

1861 Puybusque, Louis-Adolphe

Notes d'un voyage d'hiver de Montréal à Québec (Canada)

Paris (bureaux des Causeries des familles), 19 p

1889 Pyrent de la Prade, E.

Mélanges. Portugal, Espagne

Paris (libr. des bibliophiles), 140 p. in-8

1889 Pyrent de la Prade, E.

Mélanges. Espagne. Maroc

Paris (libr. des bibliophiles), 120 p. in-8

1842, 3e éd. en français Quadri, Antoine**Huit jours à Venise**

Venise (A. Bazzarini), XL-446 p. in-16, pl., plan

1820 Quantin, Joseph**Un tour en Espagne de 1807 à 1809, ou Mémoires d'un soldat fait prisonnier à la bataille de Bayen**

Paris (J. Brianchon), 2 vol., in-12

Trois ans de séjour en Espagne, dans l'intérieur du pays, sur les pontons, à Cadix et dans l'île de Cabrera, Paris (J. Brianchon) 1823, 2 t. en 1 vol., XVI-205, 224 pp. in-12, fig., carte

type: voyage militaire d'un prisonnier de guerre

date: du 10 juillet 1807 au 25 mai 1814

dest.: Espagne

forme: autobiogr./appendice

itin.: Paris - Amiens - Lille - Angoulême - Bordeaux - Bayonne - Saint-Jean-de-Luz - Fontarabie - Vittoria - Medina-del-Rio-Secco - Tordesillas - Medina-del-Campo - Segovie - Caramanchel-Arriba - Madrid - Aranjuez - Tolède - Ocâna - le Toboso - la Cabera - Tolède - Madridejos - Mançanarès - Valdepeñas - Santa-Helena - La Carolina - Baylen - Jaen - Manjibar - Baylen - Moren - Campillo (exc. à Teva) - Bornos - Arcos - Xérès - Cadix - Palma de Mayorque - île de La Cabrera - Gibraltar - Spithéad - Portsmouth - Portchester - Portsmouth - îles de

esth.: «Ce qui a contribué à nous déterminer à cette entreprise, c'est l'intérêt répandu sur toute la narration composant le journal de M. QUANTIN. Nous avons trouvé dans ses récits tant de charme, dans ses descriptions tant de vérité, et dans ses remarques sur l'Espagne, sur les événements dont il a été le témoin, ou sur son long séjour dans les prisons espagnoles et anglaises, tant de justesse et de jugement, que nous avons cru faire une œuvre agréable au public, en lui soumettant cet ouvrage»(1823/II-III).

1834 Quatrefages de Bréau, Jean Louis Armand de**Souvenirs d'un naturaliste**

Paris (Charpentier), 2 vol., XV-507, 549 pp. in-18

1878 Quénault, Léopold**Guide de l'étranger à Coutances et aux environs de cette ville**

Coutances (E. Salettes), VI-105 p. in-16, pl., cartes

1907 Quenedey, Mme L.**À la vapeur autour du monde. Souvenirs de voyage**

Paris (Albin Michel), 458 p. in-16

type: voyage touristique et de mœurs, fait en bateau, en caravane, en chemin de fer et en voiture

date: sans date [vers 1906]

dest.: Chine/Japon/Etats-Unis

forme: autobiogr.

itin.: Port-Saïd - Colombo - Saïgon - golfe de Siam - Bangkok - Hong-Kong - Canton - Macao - mer de Chine - Shang-Haï - mer Jaune - Tche-Fou - Pékin - Tien-Tsin - Shang-Haï - Nagasaki - mer Intérieure - Kobé - Kyoto - Yokohama - Nikko - Tokyo - Honolulu - Angel island - San-Francisco - Raymond - Wawona - vallée d'Yesemitee - San-Francisco - Grand Lac salé - Salt Lake City - Chicago - Niagara - Albany - le Hudson - New-York

esth.: «Au cours de ces longues promenades, par la campagne ou par les bois, où l'on marche devant soi à l'aventure, que de fois on se sent pris par une curiosité, par un désir intense de voir encore plus loin, de découvrir de nouveaux sites, de nouveaux aspects de nature; on irait ainsi longtemps, on irait toujours..... Mais il faut revenir. Lorsqu'on a déjà passé par les beaux pays d'Orient, ils vous attirent, ils vous appellent, et la fièvre de les revoir et de pousser plus loin encore devient irrésistible: partons donc, indépendants, libres de nous-mêmes, cueillant, au hasard des rencontres, fleurs, fleurettes ou chardons, glanant en route tout ce que nous pourrions saisir dans le vaste champ à parcourir, pour nous retrouver enfin, après avoir toujours été de l'avant, au point de

1909 Quenedey, Mme L.**Promenades équatoriales**

Paris (Albin Michel), 2 tomes en 1 vol., 374 p. in-16, fotogr.

type: recueil de trois voyages touristiques faits en bateau, en steamer, en chaloupe à vapeur, en train, en voiture, en rickshaw et en automobile

date: entre 1907 et 1908

dest.: [I.:] Bornéo/Presqu'île malaise/Ceylan; [II.:] Ceylan; [III.:] Somalie/Uganda/Madagascar/La

forme: autobiogr./journal

itin.: I.: à partir du 12 février 1907, sans date de fin

rade de Singapore - île de Sambou - Billiton - delta du Kapouas - Pontianak - fleuve Kapouas - Tajan - Dacka - Sangou - Sintang - Ayak - Kadao - Sangou - Dacka - Tajan - Pontianak - grand Kobou - petit Kobou - île Sainte-Barbe - îles Riou - Singapore (exc. ds les environs) - Port Swettenham - Kuala Lumpur (exc. ds les environs) - Singapore

II.: vers 1907

Colombo - Kandy - Anuradhapoura

III.: vers 1908

Djibouti - Mombasa (exc. ds la jungle) - Changamwe - Samburu - désert de Taru - Voï - Tsavo - plaine de Kapitit - Nairobi - Kikuyu - Kijabe - selle de Longonot - vallée du Kédong - Naivasha - Elmenteita - Nakuro - Mau Summit - Kibos - Port Florence - Kisumu - baie de Kavirondo - Karungu - Shirati - Muanza (exc. ds les environs) - Bukoba - Entebbe (exc. ds les environs) - Munyonyo - Kampala - golfe Napoléon - sources du Nil Blanc - Jinja - Kibigori - Naivasha (exc. ds les environs) - Nairobi - Mombasa - Zanzibar - Moroni - île d'Anjouan - Mutsamudu - Mohely - Mayotte - baie de Bombétoc - Majunga - canal de Mozambique - Nossi Bé - cap d'Ambre - îlot Nossi Oulan - Antsirane - Tamatave - Ivondro - Andevorante - estuaire de l'Iaroka - Brickaville - Famovana - Moramanga - Mandjakandriana - Tananarive (exc. ds les environs) - Moramanga - Brickaville - Ivondro - Tamatave - Saint-Denis - Saint-André - Hell Bourg (exc. ds les environs) - Saint-Denis - Tamatave - Diego Suarez - Les Seychelles - Mahé
esth.: «En arrière du marché, le vieux quartier indigène entremêle ses ruelles, ses mesures faites de piquets, de planches, de toiles, de loques, de tout ce qui est délabré, sale, et tient encore debout par habitude, toujours assez beau pour les gens crottés et les bêtes qui y vivent. Cependant, tous ne sont pas aussi malpropres, on rencontre quelques musulmans à turban, assez bien vêtus, quelques femmes au visage caché, et les naturels qui ont affaire aux Européens sont présentables»(123).**1904 Quenedey, Mme L.****Chez les Hindous: Ceylon, l'Inde**

Paris (A. Michel), 289 p. in-16, pl., couv. ill.

1905 Quenedy, Mme L.
Java. Birmanie. Souvernirs de voyage
 Paris (Albin Michel), 273 p. in-16, pl.

type: voyage touristique et de mœurs, fait en paquebot, en train et en voiture

date: du 2 février jusqu'au mois d'avril 1903

dest.: Indochine

forme: journal/autobiogr.

itin.: Colombo - Singapore - Tandjong Prick - Batavia - Buitenzorg - Sindanglaja - Tjandjoer - Bandung (exc. ds les environs) - Garoet (exc. ds les environs) - Maos - Djokjakarta (exc. ds les environs) - Soerakarta - Buitenzorg - Batavia - Tandjong Priok - Singapore - Poulou Pinang - Rangoun (exc. ds les environs à la pagode de Shwe Dagon) - Pegu - Mandalay - Amarapoura (au bord de l'Iraouaddi - Katha - Moda - Bhama - Moda - Katha - Ti gyaing - Ta gaung - Male - Thabeik Kyin - Tchomeo - Mingôn - Pakkoku - Nyaung û - Yen an gyaung - Allan myo - Prome - Rangoun - Madras - Tuticorin - Colombo - Aden

esth.: «Difficiles à saisir au passage, tout ces allants et venants qui se méfient, comme de la peste, de l'appareil photographique. Un groupe de femmes des tribus de montagnes nous tourne le dos, comment faire? Nous voudrions tant les prendre dans leur costume si peu ordinaire!»(234).

1865 Quenouille, Léopold
Esquisses de voyage. Excursion de Saint-Saens à Boulogne-sur-mer par Montreuil
 S. l. 24 p. in-16

1911 Quentin, Henri [= Paul d'Estrée]
Du Khorassan au pays des Backhtiaris, trois mois de voyage en Perse, par Henry René d'Allemagne... Compte rendu

Paris (Hachette), 48 p. in-fol., fig., pl. en noir et en coul.

1892 Quesnel, Édouard
Souvenirs de voyage
 Rouen (impr. de Cagniard), 301 p. gr. in-8

1889 Quesvers, P.
De Montereau à Chateau-Landon
 Parisin-16

1830 Quetelet, Adolphe**Notes extraites d'un voyage scientifique, fait en Allemagne pendant l'été de 1829**

Bruxelles (M. Hayez), III-58 p. in-8, pl.

type: voyage astronomique fait en bateau et en voiture de poste

date: du début de juillet à la mi-octobre 1829

dest.: Allemagne

forme: autobiogr.

itin.: Bruxelles - Anvers - Rotterdam - La Haye - Leyde - Amsterdam - Hambourg - Altona - Hambourg - Brême - Altona - Berlin - Potsdam - Dresde - Lohmen - Bastey - Pirna - Dresde - Leipsig - Weimar - Gotha - Gœttingue - Cassel - Francfort - Heidelberg - Swetzingen - Mannheim - Mayence - le Rhin - Bonn - Cologne - Aix-la-Chapelle - Maestricht - Bruxelles

esth.: «Mon principal but, en entreprenant un voyage scientifique en Allemagne, ayant été de visiter les observatoires les plus remarquables, et de me mettre au courant de l'état de l'astronomie dans ce pays si curieux à tant d'égards, j'ai dû donner naturellement la préférence à la partie septentrionale, [...]. Je me propose de présenter ici quelques notes que j'ai recueillies au milieu de mes courses, en ne m'assujettissant à aucun autre

1846 Quétin**Guide en Orient, itinéraire scientifique, artistique et pittoresque**

Paris (L. Maison), IV-679 p. in-12, cartes

1841 Quétin**Guide en Espagne et en Portugal... précédé de dialogues français-espagnoles... revu par Richard**

Paris (Maison), 604 p. in-16, carte

1846 Quétin**Guide du voyageur en Algérie... augmenté d'un vocabulaire français-arabe**

Paris (L. Maison), 2e éd., IV-352 p. in-12

1850 Quétin / Richard**Guide du voyageur en Espagne et en Portugal... d'après la Guia de Mellado, le Hand-book for Spain de Murray**

Paris (L. Maison), 2e éd., XVIII-672 p. in-16

1848 Quétin / Richard**Manuel complet du voyageur en Allemagne... enrichi de... notices sur Berlin, Vienne, Pétersbourg, Constantinople, le Tyrol et le Salzbourg**

Paris (L. Maison), XX-712 p. in-12, cartes

1900 Quillardet, Marie**Suédois et Norvégiens chez eux**

Paris (Armand Collin), 264 p. in-16

1855 Quin, Michael Joseph**Quin (1834) Voyage sur le Danube. - Bell (1837-1839) Voyage en Circassie**

Paris (J. Bry aîné), 32 p. in-4, fig.

1836 Quin, Michael Joseph**Voyage sur le Danube, de Pest à Routchouk, par navire à vapeur, et notices de la Hongrie, de la Valachie, de la Serbie, de la Turquie et de Grèce, ouvrage traduit par M. J.-B.-B. Eyriès**

Paris (A. Bertrand), 2 t. en 1 vol., in-8, pl., carte

1846 Quinet, Edgar**Mes vacances en Espagne**

Paris (Comon & Cie), IV-444 p. in-8

Bruxelles/Livourne/Leipzig (Meline, Cans & Cie/J.P. Meline) 1846, 383 p.

type: voyage pittoresque, politique, d'histoire d'art et de mœurs, fait en voiture et en bateau

date: en 1843-1844

dest.: Espagne/Portugal

forme: autobiogr./appendice sur la littérature et la religion

itin.: Avignon - Vaucluse - Bayonne - Irun - Vittoria - Burgos - Madrid (exc. à l'Escorial) - Tolède - Aranjuez - Baïlen - Grenade - Cordoue - Séville - Cadix - Gibraltar - Lisbonne - Gibraltar - Malaga

esth.: «Ami lecteur, si tu t'ennuies au logis [...] je t'invite à te débarrasser de tes chaînes et à partir avec moi [...] Je me charge des préparatifs. Tu n'auras point d'adieux à faire, ni de valise à emporter. Prête-moi seulement ton âme, en compagnie de la mienne. Je te promets de la ramener saine et sauve, avant que tes amis se soient seulement aperçus de son absence»(1846/Meline, Cans & Cie/1).

1862 Quinet, Edgar**L'Expédition du Mexique**

Veytaux 20 p. in-8

1830 Quinet, Edgar**De la Grèce moderne, et de ses rapports avec l'Antiquité**

Paris (F. G. Levrault), XII-445 p. in-8

De la Grèce moderne, et de ses rapports avec l'Antiquité, suivie du journal [inédit]. Introduction, établissement des textes, notes, lettres et documents inédits, index documentation, cartographie et iconographie par Willy Aeschmann et Jean Tucoo-Chala, Paris (Soc. d'Édition «Les Belles Lettres») 1984, V-XCV-504 p. in-8, ill., cartes

type: voyage pittoresque et archéologique, fait en bateau et en caravane

date: du 19 février au 5 juin 1829

dest.: Grèce

forme: autobiogr.

itin.: canal de Messine - plateau de Sismanie - Gossi - Coron - Nissi - Macromati [Messène] - couvent de Vourcano - ferme de Stadiolataria - ruines de Milae - plaine de Stényclare - Macromati [Messène] - Sinano - Modon - Méligalla - Cashimi - Dervouny - Bercla - Sclérus - Dervouny - Stéla - Loudari - Mistra (exc. à Sparte) - Schiavo-Chorio - Tripolitza - Mantinée - Argos (exc. vers Mycènes) - Corinthe - Épidaure - Égine - Athènes - Égine - Syra - Chio - cap de Bonne-Espérance - Marseille

esth.: «La Grèce tout entière est une fleur du matin éclose dans la nuit. Vite, allons cueillir sous ces broussailles, sous ces forêts que vous savez. Le soir du monde approche, son parfum va finir»(1984/22).

1863 Quinet, Edgar
Pologne et Rome
 Paris (E. Dentu), 16 p. in-8

1870 Quinet, Hermione
Mémoires d'exil: L'amnistie, Suisse orientale, bords du Léman
 Paris (A. Le Chevalier)

1898 Quinet, Hermione
De Paris à Edimbourg
 Paris (C. Lévy)

1869 - 2e éd. Quinet, Hermione (Quinet, Mme Edgar)
Mémoires d'exil: Bruxelles - Oberland
 Paris (Librairie internationale), 379 p. in-18

type: voyage dû à l'exil politique fait en chemin de fer, en bateau, en voiture et à cheval

date: à partir du 11 juin 1857, sans date de fin

dest.: Suisse

forme: autobiogr.

itin.: Bruxelles - Cologne - Mannheim - Ludwigshafen - Fribourg - Bâle (séjour ds les environs de Bâle) - Olten - Lucerne (ascension du Righi) - traversée du lac de Fluelen - Brunen - Altorf - Amstaeg - gorge de Schoellenen - Pont-du-Diable - Andermatt - Hospice du Saint-Gothard - Andermatt - Amstaeg - Fluelen - Bekenried - Stantz - Engelberg (exc. ds les environs) - Olten - Berne - Thoune - Interlaken - Meyringen (exc. ds la vallée du Hasli et au Grimsel) - Rosenloui - Grande-Scheideck - Grindelwald - Wengernalp - Wengen - Lauterbrunnen - Interlaken - Brientz - Meyringen - col de Brunig - Lungern - Stantzstadt - Lucerne - Zurich - Bâle - Heidelberg - Ludwigshafen - Mayence - Cologne - Verviers - Bruxelles (exc. à Ligny, à Genappe, à Wawre et à Waterloo)

esth.: «Le temps est splendide, pas un nuage à l'horizon; une vapeur bleuâtre, lumineuse, enveloppe les eaux, les montagnes; la chaîne entière des Alpes bernoises surgit au fond; rien de plus ravissant que le chemin de Lucerne à Kussnacht; on contourne le pied du Righi avant de l'escalader.

Nous faisons à pied le pèlerinage par le fameux chemin creux de Guillaume Tell; quoique l'on pense de la réalité de la légende, toujours on reverra avec émotion la petite chapelle, l'arbalète et l'autel érigé à l'endroit où le libérateur de la Suisse frappa le tyran»(2e éd./167-168).

«Que ne puis-je raconter ici toutes les difficultés qui entravent à chaque instant l'écrivain en exil, celui-là surtout qui s'est juré depuis dix-sept ans de ne jamais écrire une page qui ne soit un combat pour la liberté!»(2e éd./314).

1858 Quinsonas, Comte Emmanuel de
De Lyon à Seyssel. Guide historique et pittoresque du voyageur en chemin de fer. Promenade dans l'Ain, par un Dauphinois
 Lyon (impr. de L. Perrin), VII-785 p. in-8, pl.

1905 Quoist, Georges-Daphnis
Neuf jours dans l'Hiémois, août 1893
 Le Havre (impr. de G.-D. Quoist), 88 p. in-8, fig.

1824-1829 R[omain], M. de**Souvenirs d'un officier royaliste, contenant son entrée au service, ses voyages en Corse et en Italie, son émigration, ses campagnes à l'armée de Condé, et celle de 1815, dans la Vendée**

Paris (A. Égron/L.-F. Hivert/A. Pihan Delaforest), 3 vol., XVI-400, III-584-XII-IX, VI [II]-264-248 pp. in-8, récit de voyage: t. I, livre 1-5

type: voyage touristique et de mœurs, fait en bateau, en calèche et sur le dos d'âne

date: du 16 septembre 1788 au mois de mai 1789

dest.: Italie

forme: autobiogr./lettres

itin.: île de Corse - Bastia - île d'Elbe - Porto-Ferraïo - Porto-Longone - Naples - Portici - le Vésuve - Portici - Naples - Pompeïa - Naples - Portici - Herculanium - Naples - le Pausilippe - la Solfatara - Pouzoles - Naples - Capoue - Terracine - Velletri - Rome - Naples - Pestum - Salerne - Naples - Rome - Tivoli - Rome - Sienna - Florence - Bologne - Venise - Bologne - Ferrare - Pise - Livourne [- île de Corse - Bastia]

esth.: «Ne comptez pas, mes chers enfans, sur une description complète de mon voyage en Italie; c'est un pays sur lequel trop de gens supérieurs en talens ont écrit avant moi des observations tellement variées et satisfaisantes, que vous pourrez recourir à leurs ouvrages pour obtenir des lumières que je n'ai pas la prétention de vous donner. Je me dispenserai donc de vous transmettre ici beaucoup de détails qui seroient fastidieux; je me bornerai à vous faire part de mes impressions les plus fortes, pensant qu'elles vous seront peut-être plus agréables, racontées par moi; elles pourront vous décider un jour à visiter les mêmes lieux, si jamais vous vous trouvez comme moi aussi à portée de le faire. Je pense que rien n'est plus propre à remplir le but que je me propose ici, que d'intercaler, dans ce petit mémorial, quelques-unes des lettres que j'adressai dans ce temps à mon père, et dont j'ai déjà parlé, parce qu'elles ont un caractère de vérité qui convient au langage d'un père avec ses enfans»(I/160-161). «Excusez-moi, mon cher papa, si je laisse souvent aller ma plume à des réflexions sans nombre qui se présentent à mon esprit à la vue de certains objets dont je n'avois pas la moindre idée et dont je suis stupéfait»(I/277).

1881 Rabaud, Alfred**Zanzibar, la côte orientale d'Afrique et l'Afrique équatoriale**

Marseille (Barlatier-Feissat père & fils), 88 p. in-8, cartes en coul.

1821 - 1822 Rabbe, Alphonse**Voyage pittoresque en Autriche, par le Comte Alexandre de Laborde**

Paris (P. Didot aîné), 3 vol., gr. in-fol., fig., pl., cartes

1878 Rabi, Joseph**Hall-les-Bains, Haute-Autriche**

Vienne (G. Braumüller), 27 p. in-16

1886 - 1887 Raboisson, Abbé Pierre-Auguste**En Orient. Récits et notes d'un voyage en Palestine et en Syrie par l'Égypte et le Sinaï**

Paris (Libr. catholique de l'œuvre de Saint-Paul), 2 vol., 319, 354 pp. in-fol., fig., pl., cartes en noir et en coul.

type: voyage touristique, historique et géologique, fait en chemin de fer, en bateau à vapeur, sur le dos d'âne, sur le dos de chameau et en voiture

date: du 31 janvier au mois de mai 1882

dest.: Palestine/Égypte/Syrie

forme: journal/appendice

itin.: Paris - Marseille - golfe de Naples - Alexandrie - Tantah - Le Caire (exc. ds les environs) - Girgeh/Abydos - Kéneh - Esneh - Edfou - Gebel Silsileh - Assouan - île de Philœ - Louqsor - Thèbes - Qournah - Biban-el-Molouk - Deïr el Bahari - Medinet-Abou - Karnak - Dendérah - Assiout - le Fayoum - Tamieh - Le Caire - Zagazig - Suez - Aïoun Mouça - Ouady ed Dahsch - Ouady Amarah - Ouady Haouarah - O(uady) Gharandel - O. Gououiseh - O. Ishâl - O. Shebeikeh - O. Baba - O. Shellal - Nagb Bouderah - O. Sidreh - Hési el Kattatin - oasis de Feyran - O. Garbah - Nagb el Haoua - O. Feyran - couvent de Sainte-Catherine - Djebel Mouça - Ras Safsafah - O. ed Deïr - couvent de Sainte-Catherine - O. ech Cheikh - O. Ignei - O. ech Cheikh - O. Scheb - O. et Tarr - O. Soleif - O. Berrah - O. Leboueh - O. Barak - O. Khamileh - Sarabit el Kadim - S. Soouig - Debbet er Ramleh - O. Hamar - O. Gharandel - O. Haouarah - O. Amarah - Aïoun Mouça - Suez - Ismaïlia - Port-Saïd - Jaffa - Ramleh - Abou Goch - Aïn Karim - Bethléem - Beit Sahour - Mar Saba - mer Morte - le Jourdain - Tell el Djeldjoul - Er Riha - Tell Samârah - Jéricho - Jérusalem (exc. ds les environs) - Beïtin - Seïloun - El Haouarah - Bir Yacoub - Naplouse - Sebastieh - Fentakoumieh - Djeba - Sanour - Djenin - Caïfa - couvent du mont Carmel - Caïfa - Djebel es Sour - Ouady el Ailout - Nazareth - le Thabor - Tibériade - Magdala - El Gououeireh - Khan Minieh - Tell Houm - Khan Djoubb Youssouf - Banyas - Medjdel ech Chems - Katanah - Damas - Ba'albek - Beyrouth - Chypre - Rhodes - Smyrne - Ténédos - Gallipoli - Constantinople - Varna - Roustchouck - Giurgewo - Bucharest - Vienne

esth.: «Nul homme, après tout, quelle que soit la puissance de son esprit, ne peut se flatter d'avoir tout vu; en fait nous n'avons pas été longtemps sur le terrain sans reconnaître nombre de choses intéressantes qui avaient échappé à nos devanciers. En outre les choses même qu'ils ont vues et bien vues et bien décrites, il est toujours possible de les voir sous des aspects différents et de les exposer de façon à capter l'intérêt, encore que l'on soit très inférieur dans l'art de bien dire. Cette espérance d'apporter des faits et des aperçus nouveaux aux études orientales qui passionnent aujourd'hui si heureusement les meilleurs esprits en France, vaut plus qu'une excuse, si je ne me fais illusion; on peut y trouver une justification de mon entreprise, téméraire, peut-être, à d'autres égards. Je voudrais pouvoir m'assurer encore une autre justification de mon livre par la forme dont je me suis efforcé de le revêtir; j'ai travaillé à la rendre, dans la mesure de mon pouvoir, anecdotique, descriptif et pittoresque, espérant lui donner ainsi plus d'attrait et partant plus de diffusion. Mais ce n'est pas dans ce but seulement, c'est pour obéir à une aspiration intime, à un besoin d'expansion que j'en ai agi de la sorte. Le voyage que je raconte fut le bonheur de ma vie! et il en a été de même pour tous mes compagnons, ils l'ont attesté cent fois. Ce bonheur impérieusement expansif, il me faut le communiquer, le répandre, le prodiguer à tous, aussi complet, aussi intense que je l'ai goûté, exempt cependant des ennuis inévitables qui parfois le mélangèrent de quelque amertume»(I/1-2, Avant-Propos).

1898 Rabot, Charles**Aux fjords de Norvège et aux forêts de Suède**

Paris (Hachette), 300 p. in-16, fig., pl., cartes

1898 Rabot, Charles**Au Cap Nord. Itinéraires en Norvège, Suède, Finlande**

Paris (Hachette), VIII-328 p. in-16, fig., cartes

type: recueil de huit voyages géographiques et botaniques, faits en paquebot, en chemin de fer, à pied, à cheval et en canot

date: en partie entre 1882 et 1884, en partie sans date

dest.: Scandinavie

forme: autobiogr./journal/appendice contenant des renseignements pour touristes

itin.: I.: sans date

Paris - Cologne - Hambourg - Copenhague - Elseneur - Kristiana - Trondhjem - Stocksund - Namsos - Torghaettan - Mosjöen - Björnsmarked - Hemnaes - Ranenfjord - Holandsfjord - Bodö - Svolvaer - les Loffoten - Tromsö (exc. ds le Tromsdal) - Lyngenfjord - Lysngheid - Sörösund - Jökulfjord - Seiland - Kvalö - Hammerfest - Cap Nord

II.: sans date

Mojöen - Storbjörnvand - Fokstad - en amont du Vefsendal - Hatfjelddal - Vefsen - massif du Store Börgefjeld - Vefsendal supérieur - Gamle Haugen (ascension du Lokarstind) - Hatfjelddal - Rövsvand - lac et vallée du Rösaa - Storlid - Bygdaas - Formo - Korjan - embouchure du Rösaa - Ranenfjord

III.: du 2 juillet au 30 juillet 1883

Hemnaes - ascension du Strandtind - Mo - Dunderlansdal - Bjelaadnes - gaard de Nord Armelid - l'Eiteraadal - sommet de l'Urtfjeld - Nord Armelid - aux bords de l'Urtvand - gaard Vesteraalid - ascension du Lilletind - Langvand - Mo - Grönö - gaard de Fonddal (exc. ds les environs, ascension de l'Helgelands Bukke) - Korjan - à travers du Lerdal - Lerdal supérieur - massif des Oxtinder - Tveraa - Stor Molvand - vallée du Bjerkdalselv - Hemnaes

IV.: 1882

Solö - gaard de Hemmeningshytte - plateau du Höitind - en amont de l'Arstaddal - Glomfjord - Glommen - en aval du fjord - Sandvig - col entre le Glomfjord et Bierangenfjord - traversée du Bierangenfjord - Holandsfjord - Glommen - ds le Glomdal - lac Glomvand inférieur - Glomvand supérieur - à pied du Höitind - haut Grotaadaal - Brondsheie - Solö - Beierendal supérieur (ascension du glacier) - lac Tjåmotisjauri - gaard de Lille Röd Vand - en amont du Svartisdal - Tvermo - gaard de Rosenaxla - ascension du Burfjeld - Fiskjerme - traversée du Glomaa - Melfjord - Nordfjord - col entre le Nordfjord et le Kistafjord - Rödö

V.: à partir du 3 juillet 1884, sans date de fin

Mo - gaard d'Alteren - Børhavn - ascension du Höi Tuva - vallée du Leraa - l'Övöndal - Fiskjerme - ascension du Storstind - à travers le Langvand - Mo

VI.: sans date

Saltenfjord - Skjertadfjord - Rognan - Saltdal - Junkerdal - lacs Gvoletesjauri et Merkenessaessjö - traversée du lac Tjaktjajauri - refuge de Wuoggatjälma - lac Södvejauri - Jökkvik - Arjepluog - Mersa - Rappensjö - Akkapakti - Qvikkjokk - vallée du Rapaädno - Aktsisk - à travers du Njunisfjeld - aux bords du Situojauri - en amont du Kukkesvage - au Sarjektjåkk - lac Situojauri - Aktsisk - Tjåmotis - Qvikkjokk - vallée du Tarrejokk - au pied du Tsigokk - traversée du Varvik - aux bords du Lairjokk - ds le massif du Sulitelma - traversée du Langvand - Skjerstadfjord - Bodö

VII.: sans date

Bodö - Rövsvik - Medgagaard - lac Nedre Ankilvand - lac Övre Ankilvand - le Paadnak - lac Viritjauri - aux bords du Roggejauri - traversée du Viritjauri - au sommet du Arasvarre - Raddejauri - Medgagaard - Rövsvik - Bodö - Ofotenfjord - Fagermaes - en amont du Skjomen - Elvgaard - Bugholm - aux bords du lac Kobvand - ds le massif du Kebnekaisse - col de Tjåktja Batta - embouchure du Kaskasa Vagge - sommet du Kebnekaisse - Tjåktja Vagge - vallée de l'Alesvobmi - aux bords de l'Alesjauri - col de Sjangli - Bugholm

VIII.: sans date

Tromsö - Vardö (exc. de chasse à la baleine) - Vadsö (exc. ds les environs) - Bögfjord - Elvenaes - Boris-Gleb - sur le Tschalmijauri - cascade du Rärnaröski - lac Bögfjord - du Luostiguöski - ascension du Galgo-Oïavi - aux bords du Vagattimjauri - lac Bodsejauri - rapides de Kiamchalguöski et de Paktaguöski - Svvara-njargi - Veskonjemi - en amont de l'Ivalojoiki - Kyraby - vallée du Kaamasjoki - traversée du lac Enara - aux bords du Pourajärvi - Pakanajoki - Neiden - Trondhjem

esth.: «La tâche la plus difficile et la plus ingrate de l'explorateur est à coup sûr la rédaction du récit de son voyage. Quelque soin qu'il apporte à ce travail, rarement il réussira à satisfaire tous les lecteurs. Expose-t-il ses observations techniques, il ennuiera les uns; raconte-t-il ses aventures, il encourra le reproche de légèreté.[...] Avant tout, je me suis proposé de présenter un tableau aussi complet que possible des aspects divers de la Laponie, des phénomènes dont elle est le théâtre, de ses primitives populations et de ses curieuses industries: la pêche à la morue et la chasse à la baleine. Renseigner les personnes qui s'intéressent à la géographie et les touristes qui chaque année visitent en nombre de plus en plus grand la Norvège, tel a été le double but que j'ai

1894 Rabot, Charles**À travers la Russie boréale**

Paris (libr. Hachette & Cie), 320 p. in-16, grav.

type: voyage historique, géographique, ethnographique et d'histoire naturelle, fait en chemin de fer, en voiture, en bateau à vapeur, en canot et à cheval

date: du 19 juin au 27 septembre 1890

dest.: Russie

forme: autobiogr.

itin.: Saint-Pétersbourg - Moscou - Rybinsk - Iaroslav (exc. à Volagda) - Nijni-Novgorod - Kazan - Parate et ses environs - Kazan - Tchéboksari - Abachéva - Tsévilsk - Soundéri - Marjinskii - Kakchamar - Kazan - Perm - Pogevo - Maïlkora - Kouproz - Koudimgkor - Tcherdine - Kamgort - Vetlane (exc. à Neyrop) - Ouest-Ielovka - Vechtomorskaya Pristane - Poupavaïa Pristane - Iaktchinskaya Pristane - Oust-Pajeg - en aval de la Petchora - Porag - Oust-Ilytch - Laga - Troïtskoïé - Oust-Chtchougor - en amont de la Chtchougor - Volokovka - Pérévaslki - Sartonnika - Chekour-la - Liapine - Sarompaoul - Kossilok - Lokmouspaoul - Rakmatia Paoul - Saxoun Paoul - Kokane - Sartynia - Olé-Toump Paoul - Chaïtanskaya - Bériosov - Samarovo - Démiansk - Tobolsk - Karatchine - Tioumen - Iékaterinenbourg - Perm - Petersbourg - Åbo

esth.: «Pour continuer les études d'histoire naturelle et d'ethnographie commencées dans ces voyages, il me restait à aborder les régions situées à l'est de cette mer: le bassin de la Petchora, l'Oural septentrional et la

1842 Raczynski, Edward**Voyage à Constantinople, fragment d'un voyage en Orient, publié en polonais par le Comte Raczynsky, traduit par Tailliar**

Saint-Pol (A. Thomas), 27 p. in-8

1861 Radiguet, Max R.**Les derniers sauvages, souvenir de l'occupation française aux Îles Marquises (1842-1859)**

Parisin-12

Les derniers sauvages, la vie et les mœurs aux Iles Marquises (1842-1859), Paris (Duchartre & Van Buggenhoudt) 1882, IX-240 p. in-8, ill.

type: voyage colonial et de mœurs, fait en bateau et à pied

date: à partir de mars 1842 jusqu'en 1859

dest.: Iles Marquises

forme: autobiogr. (I. partie)/essai

itin.: Valparaiso - Fatuhiva - Vaïtahu (exc. ds les environs) - Hivaoa - Vaïtahu - Hua-Pu - Nukahiva - Taiohaë - Acani - Tahuata - Vaïtahu - Nakahiva - Taiohaë

esth.: «Racontar les épreuves de notre installation aux Marquises, retracer, faire pénétrer le lecteur à la fois dans la vie coloniale et dans la vie indigène, ce sera, [...] répondre à la question qui vient d'être posée et tel sera l'objet d'une étude où de simples souvenirs suffiront peut-être à indiquer ce qu'a été, ce que peut être aujourd'hui encore notre rôle colonial dans l'Océanie»(1882/2).

1887 Raepsaet, Paul**Les vacances d'un notaire au Cap Nord. Souvenirs de voyage**

Parisin-8

1912 Raestad, Arnold**Le Spitsberg dans l'histoire diplomatique, trad. par Charles Rabot**

Parisgr. in-8

1846 Raffenel, Anne

Voyage dans l'Afrique occidentale comprenant l'exploration du Sénégal, depuis Saint-Louis jusqu'à la Falémé, au delà de Bakel; de la Falémé, depuis son embouchure jusqu'à Sansandig; Des Mines d'or de Kéniéba, dans le Bambouk; Des Pays de Galam, Bondou et Woolli et de la Gambie, depuis Babaounda jusqu'à L'Océane; exécuté, en 1843 et 1844, par une commission composée de MM. Huard-Bessinières, Jamin, Raffenel, Peyre-Ferry et Pottin-Patterson; rédigé et mis en ordre par Anne Raffenel

Paris (Arthus Bertrand), VII-512 p. in-8, pl., atlas
in-8

type: voyage géographique et de mœurs, fait en bateau à vapeur et en caravane

date: du 16 août 1843 au 16 mars 1844

dest.: Sénégal

forme: journal

itin.: Saint-Louis - Kamm - Diaouarr - Brenn - Richard Toll - M'Bilôr - Haut Fouta - Bakel - Falémé - Bondou - Kidira-Tara - Gourel - Nayé - Sénou-Débour (exc. à Boulébané) - Bakel (exc. à l'embouchure de la Falémé) - pays de Galam - pays de Kasson - pays de Kaarta - Fouta - Djallon - Bakel - pays de Bondou (exc. aux mines d'or de Kéniéba) - Kéniéba - Sansandig - Sénou-Débour (exc. à Diboly) - pays de Gambije - Mac Carthy's - Sainte-Marie -
esth.: «Les pages qu'on va lire ne sont donc qu'un journal rédigé presque en totalité avec des notes qui, dans la pensée de celui qui les a prises, ne devaient jamais composer un livre. Qu'on ne cherche donc dans ce volume qu'un itinéraire minutieusement tracé et quelques observations, très-peu savantes jetées au travers de cette monotone énumération de villages, de distances et de gisements»(VI).

1846 Raffenel, Anne-Jean-Baptiste

Nouveau voyage dans le pays des nègres, suivi d'études sur la colonie du Sénégal et de documents historiques, géographiques et scientifiques

Paris (N. Chaix & Cie), 2 vol., XV- 512, II- 56 pp. in-8

1850 Raffenel, Anne-Jean-Baptiste

Second voyage d'exploration dans l'intérieur de l'Afrique, entrepris par M. A. Raffenel. [Rapport au ministre de la Marine, Paris, 22 août 1848: Divers itinéraires de la Sénégambie et du Soudan.]

Paris (P. Dupont), 90 p. in-8

1876 Raffray, Achille

Afrique orientale. Abyssinie

S. l.in-16

1878 Raffray, Achille

Voyage à la côte nord de la Nouvelle-Guinée

Paris (C. Delagrave), 35 p. in-8

1875 Raffray, Achille

Voyage en Abyssinie, à Zanzibar et au pays des Ouanika

Paris (E. Martinet), 23 p. in-8

1894 [?; s.d.] Raille, M.

Au Soudan, 1893-1894. La colonne Bonnier. Massacre de Dongoï (Tacoubao), 15 janvier 1894, d'après le récit d'un témoin oculaire. [Signé: M. Railee, 2 février 1896.]

Reims (impr. coopérative), 23 p. in-8

1837 Rainguel, L.

Description historique et pittoresque de Luxeuil et ses environs

Paris (A. Pougin), III-89 p. in-12

1837 Rambaud, Dom Bruno

Tableau historique et pittoresque de la Grande Chartreuse et de ses alentours, par un religieux du monastère [Dom Bruno Rambaud]

Grenoble (Baratier), 151 p. in-8, pl.

1877 Rambert, Eugène

Montreux. Texte par MM. E. Rambert, Lebert, Ch. Dufour, F.-A.-Forel et S. Chavannes

Neuchâtel (H. Furrer), 252 p. in-16, pl. en noir et en coul., carte

1872 Rameau, Octave

Promenades autour de Troyes

Troyes (Dufour-Bouquot), 88 p. in-8

**1801 [An IX] Ramond de Carbonnières, Baron Louis-François-Elisabeth
Voyage au Mont-Perdu et dans la partie adjacente des Hautes-Pyrénées**
Paris (Belin), IV-392 p. in-8, front., pl.

type: recueil de deux voyages géologiques faits à cheval et à pied

date: entre 1797 et 1798

dest.: France

forme: autobiogr./essai

itin.: I. du 25 thermidor (11 août) au 23 fructidor an V (8 septembre 1797)

Barèges - Luz - vallée de Gèdre - Pragnères - mont Coumélie - vallée d'Estaubé - couïla de l'Abassat-dessus - le Mont-Perdu - port de Pinède - couïla de l'Abassat-dessus - mont Coumélie - Barèges - Gèdre - vallée de Héas - le Passet des Glouriettes - vallée d'Estaubé - couïla de l'Abassat-dessus - le Mont-Perdu - port de Pinède - couïla de l'Abassat-dessus

II. an VI (1798)

Barèges - Gèdre - Gavarnie - plaine de la Prade de S. Jean - Boucharo - Gavarnie - vallée d'Ossoue - vallon des Espessières - port de Gavarnie - Barèges - Luz - Sassis - Esquièze - Serre - Villenave - Grust - S. Sauveur - Sia - Pragnères - Gèdre - grotte de Gèdre - Gèdre-dessus - Héas - plateau de Mailhet - plateau de Troumouse - port de la Canau - plateau de Troumouse - Héas - le Port-Vieux - port de Pinède - vallée d'Estaubé - couïla de l'Abassat-dessus - mont Pimené - Gavarnie - oule de Gavarnie

esth.: «Mais quel est donc le charme secret de ces déserts? Quel sentiment involontaire, profond, impérieux, m'arrête dans ces lieux où mes pareils n'ont pas établi leur empire? Quel penchant irrésistible y ramène sans cesse ma pensée ou mes pas, m'y retient et amuse ma fantaisie du vain desir d'y bâtir ma cabane et d'y cacher ma famille? Qu'est-ce que la civilisation, si elle laisse en nos cœurs l'impérissable regret de notre première indépendance? Qu'est-ce que la société, si l'homme qu'elle a façonné à son gré, qu'elle s'est attaché par tous les liens de l'habitude et du besoin, ne peut échapper un instant à la foule qui le comprime, sans donner une larme à la nécessité qui l'y replonge?»(78-79).

«En vain j'essaierais de peindre la magique apparence de ce tableau: le dessin et la teinte sont également étrangers à tout ce qui frappe habituellement nos regards. En vain je tenterais de décrire ce que son apparition a d'inopiné, d'étonnant, de fantastique au moment où le rideau s'abaisse, où la porte s'ouvre, où l'on touche enfin le seuil du gigantesque édifice: les mots se traînent loin d'une sensation plus rapide que la pensée; on n'en croit pas ses yeux; on cherche autour de soi un appui, des comparaisons: tout s'y refuse à-la-fois; un monde finit; un autre commence, un monde régi par les lois d'une autre existence»(113-114).

1897 Rampillou, Abbé

La Terre sainte. Souvenirs et impressions d'un pèlerin

Tours (Alfred Mame et fils), 140 p. in-18, pl., carte

Tours (Alfred Mame et fils) 1900, 140 p., pl.

type: pèlerinage fait en bateau, en chemin de fer et à cheval

date: du 5 décembre 1894 au mi-janvier 1895

dest.: Palestine/Égypte/Malte/Sicile

forme: journal

itin.: Agen - Tarascon - Marseille - Caïffa - Mont Carmel - Caïffa - Nazareth - Cana - Tibériade - Nazareth - Caïffa - Jaffa - Lydda - Ramleh - Jérusalem (exc. au jardin de Gethsémani) - Bethléem - Jérusalem (exc. à Béthanie) - Jéricho - le Jourdain - mer Morte - Jéricho - Jérusalem (exc. à Saint-Jean du Désert) - Jaffa - Alexandrie - Matarieh - Le Caire (exc. à Ghizé) - Malte (exc. sur l'île) - Syracuse - Catane - Messine (exc. au Stromboli) - Marseille

esth.: «Dans la soirée, nous montons à la citadelle du Caire. Pour le touriste, quel délicieux panorama! Il voit à ses pieds le nouveau Caire avec ses élégants minarets, ses palais somptueux et ses jardins enchanteurs. Mais pour le chrétien et pour le prêtre, ce spectacle perd bien de ses charmes. Quoi! j'ai là devant moi plus de trois cents mosquées et une population de 400 000 musulmans! Et dans cette Egypte autrefois si chrétienne qui comptait 200 000 moines et des millions de fidèles, il y a à peine quelques rares églises, quatre ou cinq au Caire, sept ou huit à Alexandrie! Cela me serre le cœur; je ne puis voir d'un œil indifférent le triomphe du croissant. Car le Caire est la Rome des musulmans; c'est leur ville sainte. De là, leur puissance rayonne sur l'Egypte tout entière»(1900/108).

«Adieu, Egypte. Puissent nos religieux et nos Frères te rendre ton antique foi!»(1900/119).

«Si je t'oublie, ô Jérusalem, que ma main droite se dessèche!... Et maintenant il est terminé ce quatorzième pèlerinage. Puisse-t-il, comme ceux qui l'ont précédé, contribuer au triomphe de l'Eglise et au bonheur de la France! C'était un pèlerinage de prière et de pénitence; nous avons prié et nous avons souffert. Mais pour nous, ainsi que pour toute âme qui ne craint pas de suivre Jésus, les épreuves ont été noyées dans d'ineffables consolations. O vous qui, hier encore, hésitez à entreprendre un pèlerinage qui vous paraissait bien pénible et bien long, croyez-vous: pénible, il ne l'est pas; long, hélas! il l'est moins encore. Courage donc; ne redoutez point

1876 Ramseyer, Fritz**Quatre ans chez les Achantis, journal de MM. Ramseyer et Kuhne pendant le temps de leur captivité**

Paris (Sandoz & Fischbacher), 514 p. in-12, pl., portr., carte

1900 Ramseyer, Fritz**Jours d'angoisse à Coumassie. Journal du missionnaire Fritz Ramseyer rédigé par H. Perregaux**

Neuchâtel (Delachaux), 232 p. in-16, carte

1801 [?; s.d.] Ranque, Hugues-Félix [?]**Lettres sur le Portugal, Écrites à l'occasion de la guerre actuelle, par un français établi à Lisbonne, avec des observations sur le voyage du Duc de Chatelet, et des détails sur les finances de ce Royaume. Publiées par H. Ranque, Docteur en Médecine...**

Paris/Bordeaux (Desenne/Audibert et Cie), XXXVIII-126 p. in-8

1826 Raoul-Rochette, Désiré [Rochette, Désiré-Raoul, dit Raoul-Rochette]**Lettres sur la Suisse écrites en 1824 et 1825 (= Lettres sur la Suisse. Tome troisième)**

Paris (Ch. Froment), X-408 p. in-8, front.

type: voyage pittoresque et de mœurs, fait en voiture, en char, en bateau, à pied et à cheval

date: du mois d'août 1824, sans date de fin précise

dest.: Suisse

forme: lettres

itin.: Delémont - Correndelin - Moûtiers-Grand-Val - Court - Béviard - Mallerai - Tavannes - Sonceboz - La Reuchenette - Bougean - Bienn - Delémont - Vorbourg - château de Thierstein - Laufon - Grellingen - château de Zwingen - Angenstein - Arlesheim (exc. aux champs de batailles de Dornach et de Saint-Jacques) - Bâle - Rhinfelden - Stein - le Frikthal - Brougg - ruines du château de Hapsbourg - bains de Schinznach - Brougg - Königsfelden - Windisch - Brougg - abbaye de Muri - Lucerne - lac de Lucerne - Stanzstadt - Stanz - Wyl-sur-l'Aa - Stanzstadt - le Rozloch - chapelle de Struth de Winkelried - le Drachenried - Stanz - Wolfenschiess - Engelberg - Alpe de Rüti - Black-Alpe - le Sureneck - vallée de Waldnacht - Attinghausen - Altorf - Bürglen - Unterschächen - le Stäubli - la Balmwand - vallon Im-der-Marckt (Uriboden) - le Linththal - Mutta - Schwyz - lac de Lauwerz - ruines de Goldau - Art - lac de Immensee - ascension du Righi - Weggis - Rougemont - Saanen (Gessenay) - Gsteig - Genève - Sallenche - bains de Saint-Gervais - Bionnay - hameau de Grua - croupe du Mont-Joli - Contamines - chalet du Nant-Bourrant - montée du Bon-Homme - hameau du Glacier - col de la Seigne - l'Allée-Blanche - lac de Combal - Courmayeur - vallée d'Entrèves - le Val-Ferret - chalets du Pré-de-Bar - col Ferret - col de Fenestres - Saint-Remi - Étrouble - Aoste [- Turin]

esth.: «J'aurais bien peu de choses à dire sur ce troisième volume de Lettres sur la Suisse, si je n'avais à rassurer le public; en l'avertissant que ce volume sera bien véritablement le dernier. C'est donc un congé en bonne forme que je prends ici de mes lecteurs, et, à ce titre, je puis compter encore sur leur indulgence. J'ai fait, dans le cours de six années, de 1819 à 1825, cinq excursions en Suisse; et c'est toujours avec un nouveau plaisir que j'ai revu ce pays, qui m'avait procuré dès l'abord de si douces émotions, et qui m'avait laissé de si agréables souvenirs. Mais ce n'est pas une raison pour que d'autres se plaisent à revenir à plusieurs reprises sur des objets connus. Le public se lasse bientôt de suivre un voyageur qui le ramène sans cesse dans les mêmes lieux. Ce qui offre à l'un l'attrait d'une reconnaissance, n'a plus pour l'autre que l'inconvénient d'une redite. Il y a trop d'inégalité dans ce partage. J'ai dû borner ici le cours de mes voyages: heureux, si, en quittant la Suisse, après l'avoir parcourue tout entière, j'ai su m'arrêter au point où l'ennui allait commencer! J'avais d'ailleurs bien d'autres raisons pour mettre un terme à cet ouvrage. Dans l'intervalle qui s'est écoulé, depuis que j'ai visité la Suisse pour la première fois, que de choses se sont passées, qui ont influé sur ma manière de la voir, de la sentir et de la peindre! Que de changemens se sont opérés en moi, qui en ont produit en elle, par rapport à moi! Six années sont un si grand espace de la vie de l'homme, par le temps qui court, que l'on risque fort, à un pareil intervalle, de ne plus voir les mêmes objets des mêmes yeux. J'éprouve déjà, relativement à la Suisse, ce que Rousseau a si bien dit, en parlant de ses habitans, que ne voyant plus ses montagnons avec ses yeux de vingt ans, il les trouvait beaucoup vieillies. Et moi aussi, je sens que le temps a déjà bien vieilli mon imagination et la Suisse; mes années se sont accrues; je touche presque au terme de mes illusions, et j'ai passé l'âge des bergeries»(V-VII).

1865 Ratel, Marie Choiselat
Une chrétienne à Rome
Paris (Vve Poussielgue & fils)

1879 Ratheau, Alexandre-Félix
L'Algérie vue à tire d'ailes ou Lettres d'un oiseau de passage
Paris (Challamel aîné), VIII-365 p. in-16

1880 Rathier, C.-E.
Un voyage artistique en province
Paris (E. Plon), VII-355 p. in-16

1879 Rattazzi, Marie-Studolmine [Bonaparte-Wyse]
L'Espagne moderne
Paris (E. Dentu), 253 p. in-12

1880 [?; s.d.] Rattazzi, Marie-Studolmine [Bonaparte-Wyse]
Le Portugal à vol d'oiseau. Portugais et Portugaises
Paris (A. Degorce-Cadot), XIX-415 p. in-18

1899 Rattazzi, Marie-Studolmine [Bonaparte-Wyse]
La petite reine, impressions et souvenirs de Hollande
Paris (édition de la «Nouvelle Revue internationale»), VII-209 p., fig., couv. ill.

1869 Rattazzi, Marie-Studolmine [Bonaparte-Wyse]
Nice la belle, Monaco
Paris (Degorce-Cadot), VIII-269 p. in-16

1897 Rattazzi, Marie-Studolmine [Bonaparte-Wyse]
Lettres d'une voyageuse: Vienne, Budapest, Constantinople
Paris (Félix Alcan)

s.d. Rausche, Th.

Der Führer durch das Neckarthal... Le Guide sur les rives du Neckar. Appendice au Panorama du Neckar de Heilbronn jusqu'à Heidelberg [dressé par Th. Rausche et C. Duttenhofer]

Heilbronn (C. Drechsler), 37 p. in-8, ill., grav.

1897 Ravault, René

Étampes pittoresque, guide du promeneur dans la ville et l'arrondissement. Texte par M. Maxime Legrand... avec le concours de MM. Léon Marquis, René Ravault et d'un groupe d'amateurs étampois

S. l. (L. Humbert-Droz), 208 p. in-8, fig.

1861 Raverat, Baron Achille de

À travers le Dauphiné, voyage pittoresque et artistique

Grenoble (Maisonville & fils/Jourdan), 503 p. in-8

1889 Raverat, Baron Achille de

La Vallée du Rhône, de Lyon à la mer (en bateau à vapeur)

Lyon (chez les principaux libraires de la région), 266 p. in-18, portr., carte

1872 Raverat, Baron Achille de

Savoie. Promenades historiques, pittoresques et artistiques en Maurienne, Tarentaise, Savoie-Propre et Chautagne

Lyon (chez l'auteur), 695 p. in-8

1879 Raverat, Baron Achille de

Nouvelles excursions en Dauphiné. Vienne, Valence, la vallée de la Bourne, le col de l'Arc et Grenoble. Guide artistique et pittoresque

Lyon (Meton), 220 p. in-18, carte

1881 Raverat, Baron Achille de

Notre vieux Lyon. Promenades historiques et artistiques dans les quartiers de la rive droite de la Saône

Lyon (Meton), 243 p. in-8

1872 Raverat, Baron Achille de
Haute-Savoie, promenades historiques, pittoresques et artistiques en Génevois, Sémine, Faucigny et Chablais
Lyon (chez l'auteur), 672 p. in-8

1876 Raverat, Baron Achille de
De Lyon à Montbrison, guide historique, artistique et pittoresque
Lyon (Meton), 206 p. in-18, carte

1867 Raverat, Baron Achille de
Les Vallées du Bugey, excursions historiques, pittoresques et artistiques dans le Bugey, la Bresse, la Savoie et le pays de Gex
Lyon (chez l'auteur), 2 vol., in-8

1882 Raverat, Baron Achille de
De Lyon à Trévoux par la Croix-Rousse et Sathonay, suite historique et pittoresque
Lyon (Meton), 106 p. in-18, carte

1865 Raverat, Baron Achille de
Autour de Lyon, excursions historiques, pittoresques et artistiques dans le Lyonnais, le Beaujolais, le Forez, la Dombes et le Dauphiné
Lyon (impr. de C. Jaillet), 797 p. in-8, pl.

1886 Raverat, Baron Achille de
De Lyon à Vaugneray par les chemins de fer de Fourvière et Ouest-Lyonnais. Précédé des feuilles de Trion
Lyon (chez l'auteur), 114 p. in-18, plan, carte

1877 Raverat, Baron Achille de
Le Dauphiné. De Lyon à Grenoble. Guide artistique et pittoresque
Lyon (C. Mérat), 209 p. in-18, carte

1878 Raverat, Baron Achille de
Le Bugey. De Lyon à Genève. Guide artistique et pittoresque
Lyon (Meton), 192 p. in-18, carte

1886 Raverat, Baron Achille de

De Lyon à Châtillon-sur-Chalaronne par Marlieux et le chemin de fer à voie étroite, étude géologique, historique et descriptive du plateau de la Dombes, son passé, son présent, son
Lyon (chez l'auteur), 89 p. in-18, carte

1885 Raverat, Baron Achille de

De Lyon à Chambéry par Saint-André-le-Gna
Lyon (chez l'auteur), 122 p. in-18, carte

1881 Raverat, Baron Achille de

De Lyon à Crémieu, Morestel et Saint-Genix d'Aoste, guide artistique et pittoresque
Lyon (Meton), 241 p. in-18, pl., carte

1892 Ravoux, Augustin

Mémoires, réminiscences et conférences de Monseigneur A. Ravoux
Saint-Paul, Minn. (Ledoux & Le Vasseur), XII, 257 p. in-8, portr.

1878 Ray, Cécile

Souvenirs d'Italie
Paris-Auteuil (impr. des apprentis orphelins)

1883 Raymond, Charles

[Guide Joanne]. Appendice pour les îles anglaises de Jersey et de Guernesey
Parisin-16

1877 Raymond, Charles

[Guide Joanne]. La Corse
Parisin-16

1881 Raymond, Charles

Vernet-les-Bains, Amélie-les-Bains et les Pyrénées-Orientales
Paris (Hachette), VIII-172 p. in-16, fig., cartes

1877 Raymond, Charles

[Guide Joanne]. Itinéraire général de la France... Jura et Alpes françaises

Parisin-16

1870 Raynal, F.-E.

Les Naufragés, ou Vingt mois sur un récif des Îles Auckland, récit authentique

Paris (Hachette), 2e éd., VIII-375 p. in-4, fig., portr., carte

1875 Reach, Angus

Voyage dans les Indes occidentales, trad. par Léontine de Vauxe

Lille/Parisin-8

1875 Reach, Angus Bethune

Voyage dans les Indes occidentales, histoire d'un boucanier. Traduit de l'anglais d'Angus Reach par Mme Léontine Rousseau

Lille (J. Lefort), 332 p. in-8, pl.

1865, 9e éd. Reanaudin, Edmond

Guide universel et complet de l'étranger dans Paris

Paris (Éd. Montémont, Albert), in-18

1906 Reboul, Henry

Les croisières ensoleillées

Parisin-12

1911 Rebut, Didier

Notes et souvenirs d'un voyage en Espagne (1907)

S. l. paginé 461-500 in-8

1832 Rechberg, Comte Charles de

Voyage pittoresque en Russie, orné de 30 gravures représentant les vues des principales villes, sites, monumens de l'empire russe, recueillies par le comte Charles de Rechberg... avec un texte descriptif et historique par M. Depping

Paris (Bance aîné), 57 p. in-fol., pl. grav.

1818 Recke, Charlotte Elisabeth Constantia von der
Voyage en Allemagne, dans le Tyrol et en Italie, pendant les années 1804, 1805, 1806. Traduit et
imité de l'allemand, par Mme la Baronne de Montolieu
 Paris (A. Bertrand), 3 vol., in-8

1870 Reclus, Elie
Voyage au Caire et dans la Haute-Égypte [Extrait de la <Philosophie positive>; numéros mars -
avril 1870, et suivants]
 Versailles (Impr. Cerf), 80 p. in-8

type: voyage de mœurs, de politique et d'histoire d'art, fait en steamer, sur le dos d'âne et à cheval
 date: à partir du 22 novembre 1869, sans date de fin

dest.: Égypte

forme: journal

itin.: Le Caire (exc. aux pyramides de Ghizeh) - Memphis/Zakhara - Benisouef - Minieh - Beni-Hassan - Menfalout -
 Syout - Sohag - Abydos - Kéneh/Dendérah - Louxor/Thèbes - Carnac - Gourneh - Luxor (exc. ds les environs) -
 Erment - Esneh - Edfou - Koum Ombou - Assouan (exc. à Philé)

esth.: «Je quitte l'Égypte comme un mineur quitterait les placers de l'Australie et de la Californie, ayant touché
 l'or, en rapportant peut-être quelques grains de poussière, mais abandonnant de gros noyaux dans la gangue.
 Que de trouvailles pour les chercheurs qui viendront! [...] Semblable à la fellahine qui se couvre obstinément d'un
 masque noir, l'Égypte contemporaine m'a caché son visage. C'est à peine si j'ai pu apercevoir par instant des
 yeux qui brillent, et les beaux mouvement d'un corps flexible et souple, aux chairs humides et luisantes, couleur
 du limon nilotique. Et sa mère, l'antique Isis, reste toujours enveloppée des voiles qu'aucun mortel n'a encore
 soulevés. Mais heureux qui a baisé la frange de sa robe, qui a été illuminé par son sourire; heureux celui qu'elle
 a regardé de son œil de vache, rêveur, doux et profond!»(79-80).

1874 Reclus, Élisée
Voyage aux régions minières de la Transylvanie occidentale 1873
 Paris (Hachette), 48 p. in-4, fig.

1861 Reclus, Élisée
Voyage à la Sierra Nevada de Sainte-Marthe. Paysage de la nature tropicale
 Paris (L. Hachette), VI-308 p. in-16, fig., carte
 Paris (Libr. Hachette & Cie) 1881, 2e éd., X [VI]-339 p., grav., carte

type: voyage agricole et de mœurs, fait en bateau, en barque, en chaland, à pied et sur le dos d'âne

date: entre 1855 et 1857

dest.: Nouvelle-Grenade

forme: autobiogr.

itin.: Colon-Aspinwall - Porto-Bello - archipel des Muletas - archipel de San-Bernardo - île Barù - Carthagène -
 Savanilla - Playon Grande - caño Hondo - rio Magdalena - Barranquilla - caño Clarin - lac de Cuatro-Horcas -
 cienega de Sainte-Marthe - Pueblo-Viejo - Pueblo-Nuevo de la Cienega - Gaïra - Sainte-Marthe - Taganga -
 Sainte-Marthe - fort de San-Carlos - Sainte-Marthe - Mamatoco - Bonda - Masinga - Sainte-Marthe - Mamatoco -
 San-Pedro - Minca - Sainte-Marthe - Rio-Hacha - Treinta - Villanueva - Corral-de-Piedra - San-Juan -
 San-Francisco - Treinta - Rio-Hacha - La Guasima - Camarones - Punta Caricari - Manavita - Dibulla - Pantano -
 Volador - Bonga - Cuesta Basilio - San-Antonio - San-Miguel - San-Antonio - Dibulla - Rio-Hacha - Dibulla -

esth.: «En 1855, un projet d'exploitation agricole et surtout l'amour des voyages m'amenaient dans la
 Nouvelle-Grenade»(1).

«Pourtant cet Eldorado n'est pas seulement le pays de l'or, c'est aussi le pays du bonheur pour ceux qui savent
 apprécier la liberté»(1881/336).

«Peut-être, au milieu de cette jeune nature, les hommes rajeuniront-ils aussi; peut-être les cycles de l'histoire ne
 suivront-ils pas toujours, comme des animaux à la chaîne, leur cercle accoutumé!»(1881/337).

s.d. Reclus, Élisée

Le Mississippi, études et souvenirs. [Signé: Élisée Reclus]

S. l.2 fasc. en 1 vol., in-8

1855 [?; s.d.] Reclus, Élisée

Fragment d'un voyage à la Nouvelle-Orléans, 1855

S. l.paginé 177-192 in-4, fig.

1862-1863 Reclus, Élisée

[Guide Joanne.] Itinéraire descriptif et historique du Dauphiné, par Adolphe Joanne [avec la collaboration de É. Reclus et A. Muston]

Paris (L. Hachette), 2 vol., in-16, pl., cartes

1862 Reclus, Élisée

[Guide Joanne.] Itinéraire descriptif et historiques de l'Allemagne, par Adolphe Joanne. Allemagne du Nord

Paris (L. Hachette), 2e éd., CXI-717 p. in-16, plans, cartes

1879 Reclus, Élisée

[Guide Joanne.] Station d'hiver de la Méditerranée, par Paul Joanne [en collaboration avec É. Reclus, d'après la préface]... Nice, Hyères, Cannes, Monaco, Menton, Bordighera, San Remo

Paris (L. Hachette), II-383 p. in-32, fig., cartes

1860 Reclus, Élisée

[Guide Joanne.] Guide du voyageur à Londres aux environs

Paris (L. Hachette), X-530 p., plan, carte

1870 Reclus, Élisée

[Guide Joanne.] Nice, Cannes, Monaco, Menton, San Remo

Paris (L. Hachette), XXVII-192 p. in-32, fig., carte

1860 Reclus, Élisée

[Guide Joanne.] Itinéraire descriptif et historique de la Savoie, par Adolphe Joanne... [et É. Reclus]

Paris (L. Hachette), XCIX-279 p. in-16, pl., cartes

1900-1906 Reclus, Onésime

À la France. Sites et monuments

Paris (Touring-Club de France), 32 vol., in-4, fig., cartes en coul.

1909 Reclus, Onésime

Algérie et Tunisie

Paris (Hachette), 357 p. in-4, fig.

1902 Reclus, Onésime

L'Empire du Milieu, le climat, le sol, les races, la richesse de la Chine

Paris (Hachette), 667 p. in-8, fig., cartes

1880 Reclus, Onésime

France, Algérie et Colonies

Paris (Hachette), 802 p. in-12, fig., cartes

1897 Régamey, Félix

D'Aix en Aix. Promenade pittoresque, sentimentale et documentaire. Savoie, Suisse, Allemagne, Belgique

Paris in-12

1888 Regis, Louis

Le Tonkin en 1883

S. l. in-8

1880 Régis, Louis**Constantine. Voyages et séjours**

Paris (Calmann Lévy), IV-344 p. in-18

type: deux voyages de mœurs faits en bateau, en chemin de fer, à cheval, en voiture et en diligence

date: sans date

dest.: Algérie

forme: autobiogr./journal

itin.: I.: Marseille - Philippeville - Constantine (exc. ds les environs) - Aïn-Kerma - Mila (exc. à Zraïa) - Aïn-Kerma - Constantine (exc. ds les environs, sur la route de Batna et à Sallah-Bey) - Batna (exc. à Lambessa) - El-Kantara - El-Outaya - Biskra (exc. ds les environs, à Sidi-Okba) - El-Outaya - El-Kantara - Batna - Constantine - Philippeville - Bougie - Alger (exc. ds les environs et à Blidah)

II.: Philippeville - Constantine (exc. à Sallah-Bey et à Sidi-M'Cid)

esth.: «Grâce à son sexe et la durée d'un long séjour à Constantine, notre auteur a pu entrer en relations suivies avec les femmes arabes, dont elle décrit les mœurs, d'après des observations personnelles qui n'avaient point encore été faites avec la même sûreté. C'est la partie la plus originale de son œuvre»(II).

«Cette agglomération attire en ce lieu toute sorte de misérables denrées, seules accessibles à la bourse peu garnie de ces modestes acheteurs. Des femmes, venues avec leurs maris, occupent leur temps en faisant le couscous en plein air. Des musiciens, aussi pauvres que les auditeurs, animent du bruit régulier de la flûte et du tambourin des danseuses d'un ordre inférieur. Ce petit tableau de mœurs nous a frappés par hasard un jour que nous revenions d'une promenade à pied, faite à l'est de Constantine»(81-82).

1849 Regley, Léon**Le Guide des visiteurs du Mont-Saint-Michel et du Mont-Tombelaine**

Avranches (impr. de Flamend), 51 p. in-8, lith.

Guide du voyageur au Mont-Saint-Michel et au Mont-Tombelaine, Avranches (Bourée) 1856, nouv. éd. ref. et enr., 60 p. in-8, lith.

1855 Regnault, Amable**Voyage en Orient: Grèce, Turquie, Égypte**

Paris (P. Bertrand), VI-510 p. in-8

type: voyage d'histoire et de mœurs, fait en bateau, en chemin de fer, en poste, à cheval et sur le dos d'âne

date: 1853

dest.: Grèce/Turquie/Égypte

forme: autobiogr./appendice

itin.: Francfort - Leipzig - Dresde - Prague - Brunn - Vienne - Murzuschlag - Gratz - Laybach - Trieste - Ancône - Malfetto - Corfou - Missolonghi - Salona (exc. à Delphes) - Calamachi - Athènes (exc. ds les environs) - Syra - Smyrne - Mételin - Constantinople - Bejouckdéré (exc. ds les environs) - Constantinople - Alexandrie - Le Caire - pyramides de Gizeh - Gizeh (exc. ds les environs) - Le Caire (exc. ds les environs)

esth.: «Ces notes fugitives, qui devaient glisser comme ma course vague et rapide, n'étaient point destinées à voir le jour, et elles allaient, comme leurs autres sœurs les voyageuses, rentrer dans la poussière de mes obscurs cartons; mais les événements qui germaient, prêts à éclore sur la scène que je parcourais en innocent touriste et sans prétention d'auteur, m'ont fait penser que mes observations sur des lieux et un sujet, si rebattus d'ailleurs, pourraient emprunter à ces mêmes circonstances quelque attrait de nouveauté piquante. Je les ai donc déposées sur ces feuilles qui n'aspirent pas à l'importance d'un voyage d'artiste en Grèce, de politique en Turquie, ou d'archéologue en Égypte. J'ai vu Athènes avec bonheur, Constantinople avec étonnement, le Caire avec une vive curiosité. En cela rien d'extraordinaire, et que d'autres n'aient éprouvé avant moi; mais comme ma course se croisait avec tout ce qui se passait alors, avec les flottes alliées en station à Bezika et à Ténédos, avec l'armée ottomane qui demandait la guerre, avec les troupes égyptiennes qui s'exerçaient au combat avant de s'embarquer sur la mer Noire, j'ai dû associer presque involontairement mes sensations personnelles à celles des populations que je visitais [...] ce sont ces impressions, encore fraîches, que j'ai recueillies sur mes tablettes, trop heureux si elles peuvent un instant fixer les regards du lecteur»(V-VI).

1880 Regnault, Amable

Voyage à Stockholm, à Copenhague et à Christiania pendant les années 1870-71, suivi d'une esquisse de la littérature du Nord et d'une tragédie danoise traduite en français

Paris (E. Voreaux), 389 p. in-16

1803 [An XII] Regnault-Warin, J.-J.

Lille ancienne et moderne

Lille (Castiaux), XXII-336 p. in-16, pl.

1912 Régnier, H. de

Images vénitiennes

Paris

1811 Rehfues, Philipp Joseph von

L'Espagne en 1808, ou Recherches sur l'état de l'administration, des sciences, des lettres, des arts, du commerce et des manufactures, de l'instruction publique, de la force militaire, de la marine, de la population de l'Espagne, et sur le caractère de ses habitants, faites dans un voyage à Madrid en l'année 1808. Ouvrage traduit en français sur le manuscrit en langue allemande. Suivi d'un fragment historique, intitulé: les Espagnols du XIVe siècle traduit de l'allemand

Paris (Treuttel & Würtz), 2 vol., in-8

1810 Reichard, H. A. O.

Guide des voyageurs dans le nord comprenant le Danemark, la Suède, la Russie... faisant partie de la 6e édition originale du «Guide des voyageurs en Europe», par le même auteur

Weimar (au bureau d'industrie), VI-144 p. in-12, pl., grav., cartes

1823, 4e éd. Reichard, H. A. O.

Itinéraire de l'Allemagne et des Pays-Bas... Extrait de la 9e édition du «Guide des voyageurs en Europe»

Paris (H. Langlois), 304 p. in-8

1809 Reichard, H. A. O.

Itinéraire de poche de l'Allemagne et de la Suisse, avec les routes de Paris et de Pétersbourg, ouvrage extrait du «Passager allemand»... et augmenté d'un grand nombre d'additions par le même auteur

Francfort-sur-le-Main (F. Wilmans), XIV-494 p. in-16, carte

1859 Reichard, H. A. O.

Guide Reichard. Le Voyageur en Allemagne et en Suisse, en Hollande et en Belgique... I. L'Allemagne du Nord et du centre, voyage à Copenhague, Stockholm, Saint-Pétersbourg, le Rhin, la Hollande et la Belgique, Paris et Londres

Berlin (F.-A. Herbig), 18e éd. ref. et corr., XVI-413 p. in-16, plans, cartes

1848 Reichard, H. A. O.

Le Voyageur en Allemagne et en Suisse, à Amsterdam, Bruxelles, Copenhague, Londres, Milan, Paris, Saint-Pétersbourg, Pesth, Stockholm, Venise... manuel à l'usage de tout le monde... Traduit en français, par C. Ploetz

Berlin (F. A. Herbig), 2 t. en 1 vol., in-8, plan, carte

1841 Reichard, H. A. O.

Manuel complet du voyageur en Allemagne comprenant la statistique de St Pétersbourg et Constantinople, précédé de dialogues allemands-français à l'usage des voyageurs

Paris (Maison), XXXIV-484 p. in-8, pl., carte

1828 Reichard, H. A. O.

Nouvel itinéraire portatif de l'Allemagne

Paris (H. Langlois & fils), VIII-565 p. in-18

1793 Reichard, H. A. O.

Guide des voyageurs en Europe

Weimar (au bureau d'industrie), 2 vol., in-8, cartes

1810 Reichard, H. A. O.

Guide des voyageurs en France... faisant partie de la 6e édition originale du «Guide des voyageurs en Europe», publiée par le même auteur, et totalement refaite. Avec la carte des postes impériales, la carte gastronomique, la carte des environs et le panorama des curiosités

Weimar (au bureau d'industrie), 212 p. in-12, cartes

1818, 3e éd. Reichard, H. A. O.

Itinéraire de l'Allemagne et des Pays-Bas... Extrait de la 8e édition du «Guide des voyageurs en Europe»... augmentée des Pays-Bas et la rive gauche du Rhin

Paris (H. Langlois), 346 p. in-8, carte

1809 Reichard, H. A. O.

**Itinéraire de la Russie, de la Pologne, de l'Hongrie et de Constantinople avant la paix de Tilsit...
Extrait de la 5e édition du «Guide des voyageurs»**

Weimar (au Bureau d'industrie), 3 ff. et la suite paginée 473-602 in-8, plan, carte

1892 Reichardt, Johann Friedrich

**Un Prussien en France en 1792: Strasbourg, Lyon, Paris, lettres intimes de J. F. Reichardt,
traduites et annotées par A. Laquante**

Paris (Perrin), 432 p. in-8

1882 Reid, Thomas Mayne

Les voyageurs à travers l'Amérique, trad. par Bénédic-Henry Révoil

Limogesgr. in-8

1869 Reid, Thomas Mayne

Les Chasseurs de girafes. Trad. par Hippolyte Vattermare

Parisin-16

1843 Reiffenberg, Baron F. de

Nouveaux souvenirs d'Allemagne. Pèlerinage à Munich

Bruxelles/Leipzig (C. Muquardt), 2 vol., 295, 326 pp. in-18

type: voyage d'histoire d'art et de belles-lettres, fait en chemin de fer, en bateau à vapeur, en barque et en chaise
date: 1842

dest.: Allemagne

forme: autobiogr.

itin.: Bruxelles - Vilvorde - Malines - Louvain - Tirlemont - Vertryck - Ans - Liège - Aix-la-Chapelle - Koenigsdorf - Cologne - le Rhin - Bonn - Caub - Mayence - Castel - Hocheim - Hattesheim - Hoechst - Francfort - Hanau - Dettingen - Asschaffenburg - Esselbach - Trieffenstein - Wurtzbourg - Kitzingen - Possenheim - Neustadt - Langenzenn - Fürth - Nuremberg - Schwabach - Pleinfeld - Ellingen - Weissenbourg - Rothenstein - Eichstaedt - Frederikshofen - Ingolstadt - Pffaffenhoven - Unterbruck - Munich - Nymphenbourg - Fussen - Schleissheim - Starnberg - le Würmsee - Munich - Ratisbonne - la Walhalla - Prague - Munich - Augsburg - Burgau - Gunsbourg - Ulm - Überkingen - Eichingen - Riedlingen - Mengen - Moeskirch - Stokach - Singen - Schaffhouse - Neuhausen - chute du Rhin - Schaffhouse - Stühlingen - Waldshut - Thalwald - Uhlingen - Beckendorf - Grafenhausen - Rothaus - Lenzkirch - Fribourg - Vieux-Brisach - le Rhin

esth.: «Dans ces rêves et ces pressentiments, un fait seul est certain: les chemins de fer, une fois adoptés partout, opéreront dans l'état social une révolution complète, mais incalculable; tout sera renouvelé en politique, en économie, dans les arts et les lettres, dans la vie privée, en religion aussi peut-être, mais Dieu seul garde le secret de cette péripétie: [...] Sans se flatter de déterminer d'avance le caractère précis de cette rénovation ni ses conséquences rigoureuses, on est fondé à soutenir qu'elle contribuera, à l'accomplissement de la loi de l'unité qui mène l'espèce humaine depuis son origine, et devient graduellement plus visible et plus manifeste dans ses résultats. Après tout, bienfaisants ou funestes, les chemins de fer sont une de ces conceptions qui maîtrisent une époque et auxquelles il faut se rendre bon gré mal gré»(I/18).